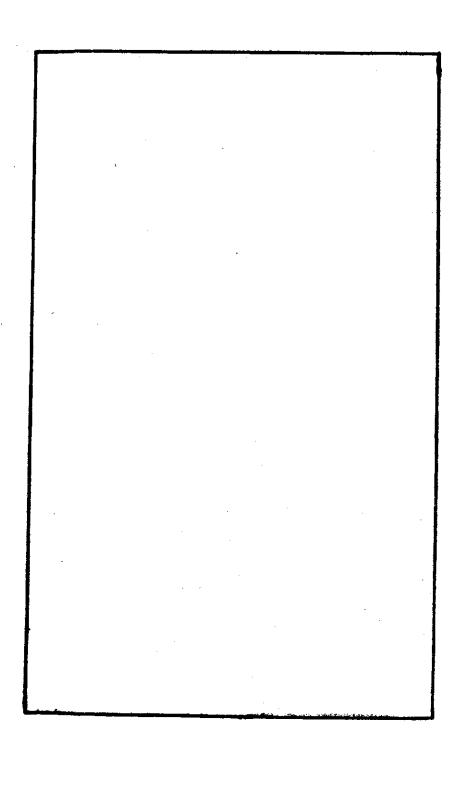
مأنيثل يبح بإراقال المتصرميم وكرم ملك لجنة والناس م گوم بے بہاوننخه کیمیا کم کشنگان کا سنم تعنى زمياله مفتة الماس قلم إعماز وسسم حفرت يرح الهندم زاغلام اخرواحب قادبانی علیله طناؤة والتلام می درباره سنای می ناصری از صلیب اوران کا تفریبات مندوسا بتوقيق يزداني ومفنول رباني مطبع الوارا حمرتينين بربس فاديان فنلع كوردام يورب بابتمام شيخ تعقوب على صاحب زاب يدميره مالک طبع طبع موکر. ۷ نومسین وایر^د ن ئع بو*أ*ا



بِسْمِ النَّرِالرِّمْنِ الرِّيسِيمِ مُحِنْهُ أَنْصَلِّطُ لِيهُ وَالْكِرْمُ الْمُ

ربنا افتح بيسنناويين قومنابالحق وانت خيرالفا تحيين



اس من به کورس اس مرادست که شابون که ناواقعات مجیده اور نهایت کامل اور شابت شده تاریخی شهاد تون اور غیر قومون کی قدیم خرید ون سے ان غلط اور خطر ناک خیالات کودورکرون بوسی سافی افران اور عیب ایک نوالات بین خون که خود در کرون بوسی مافون اور عیب ایون کے اکفر قرقون میں سے میں بیاسلام کی بہا اور آخری زندگی کی نسبت بھیلے بور نے ہیں۔ بعنے دہ خیالات بین خوف ناک نینیج منصر ف آخری براری تعالیٰ کے دم بون اور غادت کر ایس بلکه اس ملک کے سلم اور خلاقی مالت بر بھی ان کا نها بیت بداور زم بر ملی اثر متنابده میں آدیا سے اور ایس بے اس مالت بر بھی ان کا نها بیت بداور زم بر ملی اثر متنابده میں آدیا سے اور ایس بے اس کو میت دلی اور بدا ندلیتی اور سوخت دلی اور بدا میں کہانیوں اور قصوں پر اعتقاد رکھنے سے بداخلاقی اور بدا ندلیتی اور شان کی صفت انسانی مبری کی دوران میں اور انسان می فرقون میں بھیلیتی جاتی ہیں۔ اور اُن کی صفت انسانی میں دور وز بروز مراز الود والی جاتی میں کو باقی میں کو باور انسان میں اور براخلاقی اس مندت اس تعدور وز بروز مراز میں جاتی ہیں۔ اس خت دلی اور براخلاقی میں جاتی ہیں۔ اس خت دلی اور براخلاقی اور براخلاقی میں جاتی ہیں۔ اس خت دلی اور براخلاقی میں جاتی ہیں۔ اس خت دلی اور براخلاقی میں جاتی ہیں کے کو باور انسان میں جلدتر الود والے کہنے کو طیار میں۔ اس خت دلی اور براخلاقی میں جاتی ہیں کہ گویا وہ اب جلدتر الود والی کینے کو طیار میں۔ اس خت دلی اور براخلاقی میں جاتی ہیں کی جاتی ہیں۔ اس خت دلی اور براخلاقی میں کا کور بیا کا کیند کی دروز میں کی باک صفحت دلی اور براخلاقی میں کا کور براخلاقی میں کی باک صفحت دلی اور براخلاقی میں کا کور براخلاقی میں کی باک صفحت دلی اور براخلاقی میں کور کی دور کی دور کی دور کی دور کی دور کور کی میں کی کور کی دور کی دو

کی دحہ سے بہتیر کے کمان ایسے دیکھے حاستے ہیں کدائن میں اور در ندول میں شاید کچھ عتورابى مها فرق موكا - اورا يك جين مت كالنسان اوريا بُرَص مذم كِ ايك يا مبلا كم محير یالیتو کے مارنے سے مبی پرمبر کر آا اور ڈر آ ہے۔ گرافسوس کدیم سلمانوں میں سے اکثر ایسے بس كدوه ايك ناسى كاخون كرنے اور ايك بے كناه انسان كى مبان هنا فع كرنے كے وقت می اس قادر خدا کے مواخذہ سے نہیں ڈرتے جس نے زمین کے تمام جافوروں کی نبیت انسان کی میان کوبهت زیاده قابل قدر قرار دیا سے -امن فدر مخنت وکی اور سبے رحمی اور بے مہری کا کیامبیب ہے ایمی سبب ہے کہ بین سے اسی کہانیاں اور قصتے اور ہے جاملور برجها دك منك أن ك كانول من والعام النه اور أن كول من بمائ ما تعمل م سن كى وجر سے رفتہ رفتہ ان كى اخلاقى حالت مُرده موجاتى سے اور اُن كے ال اُك نفرتى كامول کی بدی کوحسو*س نہیں کریسکتے۔*بلج ہوشخص ایک خافل انسان کوفتل کرکے اص کے اہل وعمیال کو تباہی میں دائد سے وہ خیال کرنا ہے کرگویامی نے بڑاہی تواب کا کام ملکر قوم میں ایک فرید اکرنے کا موقعہ مامل کیا ہے۔ اور ہو کہ ہمارسے اس طلب میں اس تیم کی بداوں کے ردکنے کے لئے دعظمیں موتے اگر ہوتے می می تواقعا ق سے اس لئے عوام الناس کے سیالات کثرت سے ان فنندانگیز باتوں کی طرف مجھے ہوئے میں ۔ بینا پیز میں سنے پہلے بھی کئی وفنہ اپنی قوم کے حال پررھم کرکے اردو اورفارسی اورمونی میں الیسی کتابیں تھی ہیں جن میں رینطام کی ہے کرمسلمانوں میں جہا د کامسئر اور کسی تونی ا مام کے اسے کے انتظار کامئر اور دومری فوموں بنعن ر محف كاستله ريسب بعن كوننه اندين علماء كى غلطيان مبي ورنداملام مي مجرد فاعى طوركى بنگ باان عنگوں كے موابولغرض منرائے ظالم يا اُدادى قالم كرنے كى نيت سے موں اوركسى مورت میں دین کے لئے خوارا کمٹی نے کی امیازت ہنیں اور وفاعی طور کی جنگ سے مراووہ لا عمیاں میں جن کی مفرورت اس وقت مین اُتی ہے جب کر منا تعول کے بلوہ سے اندلیز مبان مو بد میں قیم کے مشرعی جہا دہیں بجزان تین مور توں کی جنگ کے اور کوئی مورت جودین کے بھیلانے کے

مصر مجوا مسلام میں جائز نہیں بغرض اس مفتمون کی تما ہیں مئی نے بہت ماردم ہوج کر کے امی طک اورنیز مورب اور مثام ا ورنزامهان وغیره ممالک بی تقتیم کی بی رنئن اب مجیعه خدائے تعالیٰ کے نفل سے البیے باطل اور بے اصل عقا ٹہ کو دنوں میں سے نکا بنے کے سلتے وہ دلائل قويد اور كمن تحصير توت اور قرائن تعبينه او تاريخي شها ديس ملي مي جن كي سي في كي کنیں مجھے بشادت دے رہی ہی کر عفقریب ان کی اختاعت کے بعثرسلمانوں کے دوں میں اُن عقائد کے مخالف ایک تعجیب انگیز تبدیلی بیدا مونے والی ہے۔ اور بہا بت بعنی سے امیدکی مہانی ہے کدان ستیا ٹیوں کے سمجھنے کے بعدائسلام کے سعاوت مند فرزندوں سکے ولول مي سيع ملم اورانكمارا وروحم ولى كينونشمااورشيرس منيع حارى مونك ، اوراكن كى رُوما فی تبدیل موکر ملک پر ایک بهایت نیک اور با برکت ا تر ریسے گا۔ ایسا ہی مجھے یقین ہے کرعیسا ٹی مذمہب کے مخفق اور دواسرے تمام سجا ٹی کے بھروکے اوریراسے مجی اس میری کتاب سے فائدہ اٹھائیں گے۔ اور بہ جومی نے ابھی بیان کیا ہے کہ اس کتاب کا اصل مدعامسلمانوں اورعیسائیوں کی اس غلطی کی اصلاح سے ہواگن کے بعض اعتقادات من دخل بالني مع يربيان مي قدر تعقيل كامحتاج سع بوذيل مي محتابول -وافنح بوكداكترمسلمانون اورعيسا يكون كابد خرإل بهي كدحفرت عيني عليدالت لام ا سمان پرندنده مجید گئے ہیں۔ اور یہ دونول فرتے ایک مدّت سے می گمان کرتے میلے أست من كالمتعنرات عينى عليدالسلام الب تك المسمان يرزنده موسجود بم ا وركسى وقست ا منری نداندیں محرزمین پر نازل ہوں گے · ادران دونوں فرنی بینے اہل اسلام اور سیحوں کے بیان میں فرق مرف اتنا ہے کرھیسائی تواس بات کے قائل میں کر محفرت عيلى عليلسلام نے مسليب پرمبان دی اور مجرزندہ ہو کراسمان پرم جمع عمری پڑھ گئے اور اپنے باب کے دائم الخدما میں اور معرافزی زمانر میں دنیا کی عدالت کے لئے زمن روائم ملے اور كيت بي كونيا كاخدا اور خالق اور مالك دى ليوغ مي سدائ كيموا اوركو في بني وي سع بح

دنیا کے اخیر میں مزابر: اوسینے کیلے مبلالی طور برنازل ہوگا تب ہراکیا ک^{و م}ی میٹ اسکو یا اسکی الکی بعى خدا كريك نهيس ماما يكوما جائيگاا ورحبنم من دُالاجائيگا جهاں رونا اور دانت بيينا بوگا يُكرسلمانول کے مذکورہ بالافرقے کہتے ہی کہ صغرت عیسٹی علیالسلام مصلوب نہیں ہوئے اور ناصلیب پرمرے بلكاسوقت جبكه ميوديول في كوصلوب كرف كيلي كوت أركيا نعدا كا فرشته الكوح جسم عنصرى السان بريك كبااورابتك أسان برزنده موجود بيرا ورمقام انكاد وسواتسان برجها كصرت يحني نبي يعينه بوحنّا بين - اوزنيزمسلمان بديمبي كننه مين كه عيسٰي عليالسلام فعا كا بزرگ تبي يهيشه كم نه خدا میاورنه خدا کا بینا اوراعتقاد ر کھتے ہیں کم وہ آخری زمانہ میں دوفرشتوں کے کندھوں پر ہاتھ رکھے ہوئے وشق کے منارہ کے قریب یاکسی اور مگر اُ تریننگے اورا مام محدمہدی کے ساتھ طكر جو يهيلے سے بنی فاطمہ میں سے ُ دنیا میں آیا ہوا ہوگا دنیا کی نمام غیر قوموں کو قتل کرڈ الیں گے اور بجزا یستخص کے جو بلا تو تف مسلمان ہوجائے اور کسی کو زندہ نہیں جھیوڑیں گے غرض مسلمانون كاوه فرقبر وابنة تئيل المسنّت يا الم مديث كنة إي جن كوعوام و إلى ك نام ے کیارتے میں مضرت عیسی علیدالسلام کے دوبارہ زمین پر نازل ہونے سے اصل مقصد یة قرار دیتے ہیں کہ تاوہ سندووں کے بہادلو کی طرح تمام دُنیاکو فناکر دالیں۔اقل بید مکی دیں كمسلمان بهوجا مين اوراڭر پورهمي لوگ كغربي قائم ربين توسب كوته تين كردين وركهت ہیں کہ اسی غرض سے وہ جمع عنصری کے ساخد اسان پر زندہ رکھے گئے ہیں کہ االیسے نرمانه میں جبکہ اسلامی سلاطین کی طافتیں کمزور ہوجائیں۔ 'مسمان سے اُتر کرغیر تومول کو ا مارین اور جبرسیمسلمان کرین یا بصورت انکار قشل کردین بالخصوص عیسا نیول کی سبت برساز ورساخ قد مذكورف عالم يدبيان كرته بس كرجب صنرت عيلى عليالسلام سمان سے اُڑیں گئے نووہ دنساکی تمام *صلیبول کو آوا دینگے اور ملوار کے ساتھ سخ*ت بے رحمی کی کارروانیاں کرینگے اور و نیا کوخوان میں غرق کردینگے ۔ اور جیسا کہ انجمی میں نے بیان کیاسے بولگ لینے مسلمانوں میں سے اہل مدیث وغیرہ برسے ہوکش سے بیر

اعتقادظا مرکرتے ہیں کہ سیسے اُڑنے سے بچھ عرصہ پہلے بنی فاطمہ میں سے ایک امام پید مو کاجس کا نام محمد مهدی موگا. اور در اصل خلیفهٔ وقت اور بادشاه و به موگا کیونکه وه قريش ميں سے مبوكا - اور سونكر اصل غرض أس كى يه مبوكى كه تم م غير فوموں كويو اسلام سے منکہ بین فتل کردیا جائے بجز ایسے تنفس کے کہ جوجلدی سے کلمہ ٹرمد سلے اِسلے اُسکی مدواور مانعه بتأليف كمصيلة حصرت عبيلي عليالسلام أسمان سعد أترين عجمه اوركو مصرت عيسنى على السلام مبى بجائے تود ايك حهدى جس بلكه يڑسے مهدى وہى بي ليكن إس سبت كه خليفه وقنت فريش ميس سع هونا جاميئي وس ليئة مصفرت عيسلى علىالسلام خليغة وقت نهیں مہوں گے بلکه خلیفهٔ وقت وہی محدومهدی بوگاء اور کہتے میں کدید و اوں ملکرزمین کو انسانوں کے خون سے بھردیں گے۔ اوراس قدرخو نریزی کریں گئے سبس کی نظیبر ابتداء دنیاسے انبیرتک کسی جگہ نہیں یائی جائے گی اور آتے ہی خوزیزی ہی تشروع ئر دینگے اور کونی وعظو *غیرہ نہیں کرینگے* اور نہ کوئی نشان دکھا ئیں گے اور کہتے ہیں کہ أمري حصرت عيسلى عليالسلام الاحرمهدي كي لئ بطور سنيريا وزير كربونك. اورغنان حكومت صرف حبدني كخي بائقرمس مره ككيكن حضرت سيئح تمام ونسبا كي قشل کرنے کیلئے مصرت امام محموم دری کو ہروفت اکسائیں گے۔ اور سرمشورے دیتے رہیں گے گوبائس اخلاقی ٰز مانہ کی کسٹر کالیں گے جبکہ آپ نے بیعلیمہ وی تھی ایکسی ش كامقا بامن كرو اورابك كال يرطما تجبه كهاكر دوسرى كال تعبي ميردو بيسلمانو الوسيحيول كيحصرت عيسي علىالسلام كأسبت عقيد سيرس اوراكرح عیسائیوں کی بدایک بڑی غلطی ہے کہ وہ ایک عاجز: انسان کو خدا کہتے ہیں کی بیغزا والسلم جنيرسه المحديث كاوه فرقه بمبي بوجنكو ولإني بمبي كبته جميرانكه يرعقا مدكر بوخوني فهدى أوخوني سيح موعود كي نسبت أنك ولول مين بيراً كل خلاقي حالتون يرنهايت بدارٌ وال يسربين يهانتك كم وهاس بدا تركی وجرسے راسی دوسری قوم سے نمینی اوسلحکاری وردیان کے ساتھ روسکتے ہیں

اورنہکسی دومسری گورنمنٹ کے ننیچ کیجی اور کا مل اطاعیت اور وفاداری سے *بر کرسکتے ہی*۔ اور هرا كميع فلمند سمجيسكتاسير كهاليها عقيله أيحنت اعتزاص كيطكه سبر كهغير قومول ميامل قدر جبر کما جائے کہ یاتوبلا توفقے سلمان موحاملی اور یافتل کئے حاملی ماور مراکب کاشنس بأمانى مجدمكنا ب كرقبل اس كركركونى تفعلى دين كامحيا فى كوسجدا وداس كى نيك علم اور نوبوں سے مطبع ہوجائے پونہی جہراوراکراہ اورفسل کی دھمکیسے اس کواپنے وہن میں داخل کرنامخت نالب ندیده والفتهد ورالسی طراعترسے دین کی ترقی کمیا ہوگی ملیم وکس اس کے برایک بی اعت کوا عمر احق کرسنے کا موقع ملّ سے اور ایسے اصولوں کامنزی نتیجہ بہرہے کم نوع انسان كيمدردى بكل ول سعة الخرميا سليه اور رحم اورانعدا من جوانسانيت كايك بعادى نحلن سبع ما بديدمو مباسلتے اور مجا سنے اس كے كلينداور مدا ندلتني ٹر عنی حاسمتے اور صوف ور نعظی بافى ره يم سقدا وداخلاق فاهنل كانام ونشان ندرسي مگرظا برسير كرا بيست صحول اس خلا كى طرف سے نہیں ہوسكتے جس كا ہرا كيب موا خذہ اترام عجتت كے بعد ہے۔ موین میا مٹیے کداگرشلا ایک شخص ایک سیے مذمہب کواں وجہ سے تبول ہمیں 🛈 ک وہ اس کی سیائی اور اس کی پاک تعلیم اور اس کی تو بھول سے مبوز اواقعت اور بے خرسے تو کمیا ا بيضخص كدراعة بدبرناؤمنامب بب كربل توقعت اس كوقتل كرديا مباست مليكم السامتحض قابل رهمسه اوراس لا أن به كرنرى ؛ورخلن سعد المن مذمب كي ميائى اور توبى اور رومانى منغنت أئس يظاهر كي عبائة نديكه اس كما المكاركا تواريا بندوق سيرواب وياحبا سنه الهدا اس زماند کے ان اسلامی فرفوں کاسٹارہ اور بھرائس کے ساتھ نبھلیم کرعنقریب وہ زماندانے والاسے كسبب ايك في في مهدى بيدا مو كاجم كانام الم محد مو كا الدين اس كى مدوك لله اسمان ص اً زے کا اور وہ دونوں مل کرونیا کی تمام عیر توموں کواسلام کے انکار رقتل کردیں گے بنایت در مبراضلاتی مسئلہ کے می العت سے کیا بدوہ تعقیدہ نہیں سے کہ جوانسانیت کے عام یاک تولی کومعلل کرنا اور در ندون کی طرح حبذبات مبدا کردیتا سے : ورا نیسے محقایدوانوں کومبرا بکستوم

سے منافقانہ زندگی مبرکرنی پڑتی ہے پہانٹک کوفیرؤم کے سکام کے مباعد بھی سخ الحامعت کے ساتھ میں ان عمال مومیا تاسیہ مبلکہ درون کوئی کے ذریعیہ سے ایک جبو کی اطباعیت کا اطبا كباحا تكسيعة بهى وحدسي كراس ملك برتش انترباهي المصدميث كيعبف فرقيع كالموت ہم ہی انثارہ کر ہے ہے ہی گورنسنٹ انگریزی کے مانخست دورور حاز کی زندگی بسرکر رسیے میں -یسے ایٹ یدہ طور پر بوام کو دہی خونریزی کے زمانہ کی امیدیں دیتے ہیں اور نو فی ہمدی اور نونی سے کے انتظار قبی میں اورامی کے مطابق مسلے مکھانے میں اور تعیر جب مام سکے ما شف مبا تنے ہم آوان کی نوش مدکر نے میں اور کھنے ہمی کہم السے محتیدوں کے مخالعت ہمی ۔ لیکن اگرسی کی مخالف ہی تو کمیا وحبرکہ وہ اپنی تخریرات کے ذریعیہ سے اس کی عام انتاعت ہمیں كرتيا ودبيا ومبدكروه أنعوا لينخني مهدى أوكيح كي الميصطورسع أنتظاد كريسيع من كركويا اس كه من فقد تنال بوسف كمع سك درواز سے بر كھڑسے مس يؤمن البيسے افتحادات سے اس قيم کے وادیوں کی اخلاقی مالبت میں بہت کچھ تنزّل ریدا ہوگی سے اور وہ اس لائی نہیں دھے کہ زمی او ملحکاری کی تعلیم د سیسکی ملکر دوسرے ندمب کے وگوں کوٹوا و تخل کرنا ویداری کا ایک بڑا فرمن مجماگیا ہے۔ ہم اس سے بہت نوش ہیں کہ کوئی فرقد اہل مدمیث میں سے ان خلط مخیدوں کا مخالعت ہوبیکن مجامی بات کوافسوں سکے راتھ بیان کرنے سے دکے نہیں سکتے کہ اہل مدسیت کے فرقوں میں سے وہ میٹیے وہا ہی جی ہیں ہوٹونی مہدی اورجہا دکے ممائل کو ماشتے مِن اورط القصیح کے برخلاف عقیدہ رکھتے میں اورکسی موقع کے دفت میں دوسرے مدام ہے تمامالگوں كوقت كرديبا بلي نواب كاطرف خيال كرتيم ملائك ربحا كدسيني اسلام كيليفتل بالهيم فينكو كول يرمقيده دكمناكركوياكو فأنونى مهدى ياخ فأرسح ونباجي أستركا اورخ زبزى اورخوزيزى كادمكيول سے امراد م کوتر تی دینا جاسیے گیا۔ فران مجید اوراصا دمیث میجدسے بالکل مخالصت بس ممالے الخيرَون كوايِّة البردُا شَه كا وداس وقت مِيسا تي باوت ، كُوفتار بوكوائل كندب ينفرمُني كياجه سنَّ كله دكيّا بي باب تك الناجح ويث

كحودل مي موجودي تمجعوان مكركاب افراب اصاحة إيك وثيرينه والمجديث كأهنيت سيعب كمعنى تهاجي مي تفريكما بصرعته

بی ملی التّد علیه ولم نے مَلَم عظم میں اور مجربعدا سکے بھی کفار کے یا تحدسے وکھ الحصابا اور المخصوص مدے تیرہ برس اس صیبت اور طرح طرح کے ظلم اعضاف میں گذرے کے حسکے نعم ورسے بھی روناتا سيديكن آمية أسوقت مك وشمنول كعمقابل برتلوار ندامها أودند أنك عنت كلات کاسخت بواب دیاجبتگ که بهت صحابها وروز یز دوست برای برجی سے قتل کے گئے اور طرح طرح سے آپ کوعمی جسمانی و کلد دیاگیا اورکئی دفعہ زہرمینی دیگئی اورکن سم کی تجویزین فننل كرين كالحكيس من مين معالغون كو ناكامي يهى جب نعلاك انتقام كاوفت المياتواليسا مؤاكد كم كتام رئيسوں اور قوم كرسر برآورد ، لوگوں نے اتفاق كرك يافيصل كياكيم وال كسس شخف وقت كردين جاسية أسوقت خدا فيجواب بيارون ورصديقول وراستبازول كا حامی ہوقاہوآ بگوخردیدی که اس نہریں اب بجو بدی کے کھے نہیں اورتس بر کمرسندہ س برات جلد بماك ما أيت أب كم الني مريز كيطرف بجرت كركية ومحر بمح مخالفول في بيجها زجيورًا بكرتعا قبكيا داور بيرصال اسلامكو بإمال كرناجا بإرجب اس حدثك ال لوكول كي شوره يستى برُه کئی او کئی بے گنا ہوں کے قتل کرنے کے جرم نے بھی انکومزا کے لائق بنایا تب انظیما تھ ار نے کیلئے بطور ما فعت اور مفاظت خود اختیاری اجازت دیگئی اور نیز وہ لوگ بہت سے بِكُناه مقتولوں كے عض ميں جنكوانبوں نے بنيركسي محركر جنگ محض تشرارت سقتل كياتما اورانك مالوں برقبصندكيا تصااس لائق بهوكئے تصے كهاسي طرح المنكے ساتھ اورانكے معاولول كرسا تهدمعا ملدكها جاتا . مكر مكه كي فتح ك وقت بهماد سے نبي المتدعليد وسلم في مب كو بخشديا لبذا ببغبال كانخصرت صلى المتدعليه ولمم باآب كصحابه فيتهمى دين بيلا في كلف ارا انی کی تنمنی ماکسی کوجبر ااسلام میں د اخل کمیا تھا سخت غلطی اور ظلم ہے۔ یہ بات بھی یادر <u>کھنے کے</u> قابل ہے کہ ج_ونکہ اُس زمانہ میں ہرایک قوم کا اسلام ساتھ نعصب برها بؤاتمه اورمخالف أوك اسكوا يك فرقه جديده اورجاعت قليله سمجر كراكسك ميست و نابود كرف كى تدبيرول ميل لكي بهوئ تصاور برايك كس فكر ميس تها .

لتسيطيح بإلوگ جلد نابو دموو مائيس اوريا ايسيمنتشر مهول كرائكي ترقى كاكوني اندليشه باقى مذمسع إس وجدس بات بات من الى طوف سے مزاحت تقى اور برايك قوم ميں سي يوخف سلمان موجا فاتحاوه توم ك وانه سع بإنوني الفور ماراجا ما اوريا اسكى زندكى سخت خعطره ميس رمتى تحى تو ابسے وقت میں ضراتعالی نے نومسلم لوگوں بررحم کرکے ایسی تعصب طاقت لی تیعزیں لگادی تھی کہ دہ اسلام کے خراج دہ ہوجا ئیں دراس طرح اسلام کیلئے آزادی کے دروازے کھولدیں اور أست مطلب ميخفاكه ناايمان لانے والول كى راہ سے روكيں دُور موجا ميں وريد دُنيا يرخدا کا رحم تھاا دراس میں کسی کا حرج نہ تھا۔ مگرظ اہر ہے کہ اسوقت کے بغیر قوم کے بادشاہ اسلام کی فرسی آذا دی کونہیں روکتے اسلامی فراتُض کوبندنہیں کرتے اوراینی قوم کے سلمان ہوسف والول كقتل نهيس كينف انكوفيدخالول مينهبس لوالمتقاورا نكوطرح طرح كيأ وكحدنهس فيبتغ تو بيم كويل الدلام أنك مقابل يز لموار أتفاشع واورين طام رسيك اسلام نفكسي جركا مسلامين سکھایا۔ اگر فران تشریب اور تمام حدیث کی کتابوں اور تاریخ کی کتابوں کوغورسے و کیھا ماسے۔ اورجها نتك انسان كيليك مكن مح مرترسيه بطرمها بإسناجائية تواسقدر وسعت معلومات بعيقطعي يقين كے ساتم معاوم موكاكريد اعتراض كر كويا اسلام في دين كوجرً ايجيلا ف كيل تلواراً تماني ہے نہایت بے بنیاداور قابل شرم الزام ہے اور به اُن لوگول کا خیال ہے جنہوں نے تعصیب الكب موكر قرآن ورحدميث اوراسلام كمي عتبر تاريخول كونهيس ديكها بلكر حبوث اوربهتان ككلسف پودایوراکام لیا ہے۔ مگرمیں جانما ہول کراب وہ زمانہ قریب آناجا ناہے کہ راستی کے بھو کے اور پیاسے ان بہتا نوں کی حقیقت بیطلع ہوجا ئیں ئے کہا اُس مذہب کو ہم جرکا خدہب کہ سکتے ہیں *جس كى كتاب قرآن مين ص*احت طور پرير *بولايت بوك*د لا إكواه فى الدين يين دين مين واخل لرنے کیلئے جہرجا تو نہیں کیا ہم اُس بزرگ نبی کوجہرکا الزام نسے سکتے ہی جسنے مُدّمعظمہ کے تيرو برس مين سيخ تمام د وسنول كودن رات بهي ضيعت دى كُنتر كامقا بليمت كروا ورصبركرت ربود والجب وشمنول كى بدى صد كدر كئ اوردين اسلام كرمل فيد كبلئ تام قومول نے

شسعتی کی تواس وقت غیرت الہی نے تفاصا کیا کہ جولوگ ٹوادا کھا نے میں وہ تلوار ہی سے قتل کئے مہائی ۔ ورند قرآن متربعی نے ہرگز جرکی تعلیم ہمیں دی ۔ اگر جرکی تعلیم ہموتی تو ہم رسے نیملی انڈملیہ وٹم کے امحاب جبرکی تعلم کی وطرسے اس لائق نرموستے۔ کامخانوں کے موقع برسيتي ابما لمارول كى طرح معدق وكم لاسكنته ليكن مهادست مبدوموني ني ملى المترك محام کی وفاداری ایک الیماامرے کراس کے اظہار کی مہیں منرورت نہیں - یہ بات کسی پر اورت بدا ہنیں کران سے صدی اور وفا داری محے نوسنے اس ودحبر میظہود عمیں اُسٹے کر دومری قوموں میں ان کی نظیر ان اسے -اس وفادار توم نے تواروں کے نیچے می اپنی وفاداری اور صدت كونهين جيوژا بنحدايث بزدگ اورياک بني كى دفا قت مي و و صد ق و کمساد يا كركمبى ا نسا ن میں وہ حدق نہیں اسکتا جب نگ ایمان سے اس کا دل اور سینه مورّنه مویغوض اسلام میں جبر كور خل بين السلام كى زام اليان توقيم سے بالبرنين وا ، وفاعى طور بر بعين بطري سفا ظت نوو مختیاری دد، بطور مزایسے نون کے وق میں نون ردم، بطوراً زادی قالم کرنے کے بیسے بغرمن مزامموں کی قوت توڑنے کے پوکسے مان ہونے بِقِل کرتے ہے ۔ ہی جس حالت الم میں بر مدایت می نہیں کر کمی خوں کو بجرا در قتل کی وسمکی سے دیں میں واخل کسیا حباستے تومیرکسی نونی مہدی یاخونی مسیح کی انتظاد کرنا مرام دخوا وربہو دہ سے ۔کیونکے ممکن نہیں کر قرانی تعلیم کے برخلاف کوٹی ایسا انسان مبی وُنیا میں اوسے جو تلوار کے ما مخت لوگوں کوسنمان کرہے۔ یہ بات اپی نرتنی کر مجھ میں نرائسکتی بااس کے مجھنے میں کچھٹشکالات بوني ليكن مادان لوگوں كونغما ني طمع في اس معتبده كى طرف جمكا ياسے كيونكر بمارسے اكثر مونويوں کو یہ دحوکا نگامؤاسے کروہ خیال کرتے میں کرمہدی کی لڑا میوں کے ذریعہ سے بہت ما مال ان کوسے گا بہاں کک کہ وہ منبھال بنیں سکیں گئے۔ اور ہے نکوائع کل اس ملک کے اکثر مولوی بہت تنگ دمست میں اس ومسے عبی وہ السے ممدی کے دن رات مفظ میں کہ تا شامامی فالجبرسے ان کی نغسا نی ماتبیں پوری ہوں لہذا ہوننخص ایسے مہدی کے اُسنے سے انکادکرے

بدلوگ اس کے دشمن ہوم انے میں اولاس کونی الغور کا فرعم الا جا آا در دائرہ اسلام مص مارج سمجما حباً اسب بينا يخيري مجى ابنى ويوه سندان يوكول كى نظرم كافرمول كيزنكرا يسينونى بهدى اورخونى مس كالف كافائل بنيس بول بلحدان ميهوده معيدول كوسحنت كامهت اورنفرت سعد وتكمت ہوںاود میرسے کافر کھنے کی صرف ہیں وحرہنیں کرائی نے اکیسے فرمنی مہدی اودفومنی ممبع کے المن سے انکارکردیا ہے جس بران کا احتق و سے ملکراکی بدمی وجہ ہے کری نے خوار تنی الی سے ابدا پاگراس بات کا عام طور پراحلان کیاہیے کردختیتی اور دافعی سیج موکود بووی ودھی قشت مہدی میں ہے جس کے آنے کی بشادت بخیل اور قرآن میں یا ئی جاتی ہے اور اصادیث میں مجی اس کے آنے کے سنے وحدہ دیاگیا ہے وہ بئی ہی ہوں گر بعبر تواروں اور بندوقوں کے اور خدانے مجھے کم دیاہے کہ فرمى ادراً م شكى اور ملم اور فرمبت كيرس عداس خداكي طرون لوكول كوتوم ولا وك توسي خدا ور قدمٍ اور فيرتني سيداوركال تغذى اوركال طمع اوركال دعما وركافل انصاف دمكنا ب رامی تارکی کے زمانہ کا نورین می ہوں پوشخض میری بیروی کرنا سے وہ ان گوصوں اور خذقوں سے بچا یامبائے گا ہونٹیعل ن نے تاریکی میں چیلنے والوں کے لئے میّار کھتے ہیں ۔ سبجھے ام نے میجاہیے کہ تا بئی امن اور صلم کے مسابحہ دنیا کو سیجے خوا کی طرف دم بری کروں ا دوامسلام میں اخلاقی حالتوں کو دوبارہ قائم کردوں۔اور مجھے اس نے بی کے طاموں کی مستی بلنے کے سلے اسمانی نشان کمی حطافرہ کے میں اورمیری تامیدمیں اسٹے عجبیب کام دکھ لائے ہیں۔ اور خیب کی باتی اور این محصر مع خلانعال کی پاکس کتابوں کی روسے معاوق کی مناخت کے ملے اصل معیار ہے میرے پر کھو لے بی اور یاک معارف اور علی مجھے عطا فرمائے بن اس ملے اُن روتوں نے مجرسے دھمنی کی تومیا ٹی کونہیں جا بہیں اور ماریکی سے نویش مِي . نَكُر مِن نَهِ مِيا واكر بِها مُتأكب مِحد سے موسكے فوع البان كى ممدر دى كروں بمواس زمانہ مع عيما يُو کے مدا عقد بڑی ہمدددی پرسے کہ ان کو اگل سیے خواکی طریب توجہ دی حباستے بجرپریا ہونے اور مرسفے اور درد وکھ وخیر ونعقرا نوںسے پاک ہے وہ خدائی نے تام ابتدائی اس مواجزام کو

روی سکل بر پداکرے بینے قانون قدرت میں مد ہدا بیت منفوش کی کداسکی ذات ہیں کرومیت کی طرح وحدت اور مکید جہتی ہے اس لئے بسیط جیزوں میں سے کوئی چیز سے گوشہ پیدا نہیں کا گئی جنى جۇچەنداك مائى بىلى بىل كالىجىيە زىين اسمان سورج جانداد رتمام ساك، اورعناصرم، سب کروی ہیں جنکی کرومیت توحید کی طرف اشارہ کررہی ہے سوعیسائیوں سے ہمدر دلاور سی مجتبت اس سے بڑھ کرا ور کوئی نہیں کہ اس خدا کی طرف انکورمبری کیجائے جسکے ہاتھ کی بھرزیں اُس كَوْمَلْيث سے ياك مُصْراتي ہيں۔ اورسلمانوں کے ساخد بڑی ہمدردی برسے کہ ان کی اخلاقی مالتوں کو درست کیا جائے اورائلي ان جبوتي اميدول كوكم ايك خوني تهدى اورسبيح كاظاهر بمونا ابينے ولوں ميں حجاستے بليطے ہیں جواسلامی ہدایتوں کی مرامر مخالف ہیں زائل کیا جائے۔ اور میں ابھی لکہ بچا ہول کرمال ك بعن علماء كے بینحیالات كه مهرى نونى آئے گا اور نلوارسے اسلام كو بھيلائے گا برتمام خيالات قرآنى تعليم كے مخالف اورصوف نفساني آرزوئيں ہيں اور ايک نبيک اورحق ليسند مسلمان کے لئے ان خیالات سے باز اکہانے کے لئے حرف سی فدر کا فی ہوکہ قرائی ہوا یتول کو غوسع پڑھے اور ذرہ مظہر کراور فکر اور سوح سے کام لیکر نظر کرے کہ کیو نکر خدائے تعالے کا ياك كلام اس بان كامخالف سيركهس فحوين بين د اخل كريف كسلية قتل كي دهمي وي جائه. غرض میں ایک دلیل ایسے عقیدوں کے باطل نابت کرنے کیلئے کافی سے لیکن تاہم میری مرددی فے تعاضا کیا کہ ناریخی وافعات وغیرہ روشن تبوتوں سے معی مذکورہ بالاعقائد کا باطل مونات بت گروں . سوئیس اس کماب میں بی^خابن کر و نگا کہ حضرت سے علیالسلام مصلوب نہیں ہوئے اورند اسمان برسك اورندكمين الميد ركفني جابيك كدوه كيمرز مين براسان سعاال بول مك بلکہ وہ ایک سومیس برس کی عمر پاکر سرینگر کشمیر ہیں قونت ہو گئے اور سرینگر معلد خان بار مبرب انکی قبرب اورميس فصغانى بيان كيلئ اس تحقيق كودنل باب اورايك خانم تريقهم كما بمودا باول وه شهادتیں جواس بالسے میں انجیل سے ہم کو طی ہیں . ۲۱) دوم وہشہار میں جواسس بالسے میں

قرآن شربین اور صربیت سے ہم کو ملی ہیں۔ (۱۳) سوم وہ شہاد ہیں جو طبابت کی کتابول سے ہم کو ملی ہیں۔ (۲۷) جہارم وہ شہاد ہیں جو البی خوا ہیں۔ (۲۷) جہارم وہ شہاد ہیں جو البی کتابول سے ہم کو ملی ہیں۔ (۵) بنجم وہ شہاد ہیں جو زباتی تواترات سے ہم کو ملی ہیں۔ (۵) ہیں جو قرائین متفقہ سے ہم کو ملی ہیں۔ (۵) ہفتم وہ شہاد ہیں جو خدا کے ان وہ انہاد ہیں جو معقولی و لائل سے ہم کو ملی ہیں۔ (۵) نویں باب ہیں برعائت اختصار عیسائی مذہب اور اسلام کا تعلیم کی روسے منفا بلد کرکے دکھلا یا جائے گا اور اسلامی مذہب کے دلائل بیان کے جائی ایس میں کے دلائل بیان کے دلائل بیان کے خوا اور اسلامی مذہب کے دلائل بیان کے دلائل بیان کے خوا اور اسلامی مذہب اور اور نیا نبیا کے دلائل بیان ہوگا جو اور نیا ہوگا ہوگا جو اور نیا نبیا گئی ہونے کا نبوت کیا ہے اور ایس بیان ہوگا جو میں جو خود اور نجا نب الشد جو نے کا نبوت کیا ہے اور انجار کے ایک خاتمہ کتاب کا ہموگا جو میں جو خود اور نجا نیا گئی ہوگا جو میں جو نے کا نبوت کیا ہے۔ اور انجار کے ایک خاتمہ کتاب کا ہموگا جو میں جو خود اور نجا نیا گئی گئی ہوگا جو میں جو نے کا نبوت کیا ہے۔ اور انجار کیا گئی کی انہوں گئی۔

ناظرین سے اُمید رکھناہوں کہ وہ اسس کناب کو فوسے بڑھیں اور اوہ ہی بُطئی سے
ان سچائیوں کو ہا تھ سے چھینک ندیں اور یادر کھیں کہ ہماری بیٹھین سر سری نہیں ہے۔
بلکہ یہ نبوت نہایت تحقیق اور تفتیش سے بہم پہنچا یا گیا ہے۔ اور ہم خدائے تعاسلے سے
دُعاکرتے ہیں کہ اس کام میں ہماری مددکرسے اور اپنے خاص الہم اور القاسے سجائی کی
پوری رکوشنی ہمیں عطافر ما دیسے کہ ہرا کی صبحے علم اور صاحت معرفت اسی سے اُتری اور
اس کی توفیق سے دلوں کی رمبنائی کرتی ہے۔ ایمان کم اُلم مین۔

خاكساد **مرزا علام احتار**اد قاديان

هاراريل ووماير

لرشيم التيوالرمني الرحرسنيمة

بهلأباب

حبانا ميا ميئي كراكر ميرهيل أيول كايد اعتقاد هي كرسمنرت عيلي معليات المراجع كى شرادت سے كرف آدم و كەمسىوب موكى اورىچر زنده موكراسمان يرميلے گئے ديكن انجل نهي ييغور كرف سے بدائم قا در اسر باطل تابت بونا ہے منی بائل آیت ، م میں ملحما ہے كہ جبیا کہ ایس تین رات دن مجیلی کے بہٹے میں دم وابیا ہی ابن اُدم تین رات ون ذمین کے انددسے كاراب ظاہرب كرين محيل كے بيش مي مرانهيں تقاراود اگرزيادہ سے زيادہ مجھ **بوا نفا قوصرت بہیونٹی اور غنٹی نفی راور خدا کی پاک کتا بیں یہ گواہی و بنی میں کہ یونس خدا کے** ففن سے مجبلی کے مربط میں زندہ رہا اور زندہ نکلا۔ اور اُخرقوم نے اس کو قبول کیا عمر اگر حفنرت ج علالسلام محیل کے بیٹ میں سرگئے تھے تومردہ کوزند فسے کیا مشاہبت اور زند كومرد وسي كيامنا مبلب والمبرحقيقت برب كريونكرس ايك بنى مادق عفا اورميانا عماكروه خدامس كاوه بيادا كفالعنى موت سعاس كوبيا في كا-اس الفرامس نے خدا سے الهام پاکر بشیگو فی کے طور پر بیمثال بیان کی عتی - ا در اس مثال میں سبت دیا مقاکه وه ملیب برنه مرسه گا- اور نه تعنست کی نکوای براسس کی مبان نیکے گی ۔ مبکہ پونسس نبی کی طرح صرحت فخشی کی صالت ہوگی - اوڈ کمیسے نے اس مثال میں یہ بھی انٹارہ کسیا تھنا کہ وہ زمین کے بیٹ سے نکل کر مجرقوم سے مطرکا۔

له : كاتب كفعلى عديد الدين في مجلى كلماكي ب- اصل مي زين سب - وشمس)

نسر معطي قوم مي عرّت بإنيكا سوبه بينگوني بھي پوري موئي كيونكم سيح زمين كے پ عل كرابني أن قومون كميطون گياج كشميرا و زمبت وغيرومشر في ممالك بين كونت وكهتي تعيين بعني بني مرائیل کے وہ ونل فرنے جنکو ثنا لمندرشاہ اسور**سامریہ نکے دیجے سے**سات سواکیس بیش میشترا ليك ليم المراء المروة الميطرف أكراس ملك متفرق مقا مات وسكونت بذريه وكنه تقدا ويفرور تعاكدسيح إمس غركوا ختياركرنا كبوكد نعا أيتعالى كبطرت يهى اسكي نبوت كى علّت غاني نفى كمه وه الأنكم شده يهوديول كوملتا بومند وسنان كم مختلف مقامات ميسكونت بذير بوكن نفعه وحربه كرد وتقيقت وبى امرائبل كى كھو ئى موئى ميميرى تىلى جنهوں نے ان مكوں سى اكرابنے باب دا دے كا خرمب بھی زک کردیا تھااوراکٹراُ نکے بدعہ مذہب میں داخل ہوگئے تھے۔ اور میروفتر دفتہ بُت بریتی کک أدبت بهنج يمتى بينانج واكثر برنبيرن بمى ابني كتاب وفائع سيروسباحت بيركى ابل علم محيحوالمهس ببیان کبیلسنے ککشمیر کے باشندے دراصل ہیووی ہیں کہ ج تفرقہ شاہ اسور کے آیا میں اس ملک میں أكف تع برمال صفرت مع على السلام كيك يضرورى تعاكدان كمشده بعيرول كولاش كرت عاك طك بهندمين أكردوسرى فومون مين مخلوط بهو كمئ تحصين بينانجه أتطح حيل كريم إس بان كاثبوت ويتنظركم نرت سيح علىالسلام فى الوافع اس طك مندمين اكت او يجير مزل ممنزل مشميرين يهني اواسرائيل لْكُمْتُده بحيثِرو كَا بُرُمد مْدْمِبِ مِن يبتد كُالبا اورُا نهوں نے آخراُ سكواسى طرح قبول كيا جيسا كه لونس كى قومسنه يونس كوقبول كرايا تتعارا ورضو د نصاكه ابسا هونا كيرونكه سيح المجيل ميں اپني زبان سعه ام بات كو بریان كر ماسیه كد و ه امرائیل كی گمشده بحفیروں کے لیئے بھیجا گریاسیے -ماسوااس كصليب كيعوت سيع نجانت ياناس كواميلئ بمي صرودي تعاكيز فدس كتاب بين كمعاسبة كريوكونى كالحديد لشكاياكي مولعنتى بعداود لعننت كاايك ايسامنهوم سي كروعيسكى كبيع جيسے برگزيده يرايك دم كے لئے بھى تجويز كرنا سخت علم اورنا انعمانی ہے كيوكم يأتفاق نام ابل زبان لونت كامفهوم ول سنفعلق دكهشاسب اوداُس حالت مي كسى كوملعون كها**م الميكا** واا وريم يدى بعى بابى حادث سيمشرقى بادى طوت جلاول موسة - منه

ب كرحقيفت بين أم كا دِل خداس بركشته موكرسياه بوجائے اور خعا كى دحمت سے بيران او خداكی مجتبت ستصب بهره او رخداكی معرفت سے مبلی تبدیست اورخالی اورشیطال كمعلج اندها اورب بهره م وكركم إلى ك زهرت بحرابو البرد اور خداكي محبنت اورمع فرت كانورايك فرده أس ميس بافى مذريع اورتمام نعلق مبروه فأكاثوث جائف اورائس مين اورخدا مين بالمملغض اور ففرت ور كرابهت اورعداوت بيدا بوجلة بيهانتك كرنداأس كادنتمن اوروه خدا كادتمن ووجلت اورخدا اسسے بیزار اور وہ خداسے بیزار موجائے۔ غوض برایک صفت می میلان کا وارث ہوجائے اوراسی وجسع لعبن شیطان کا نام ہے اللہ اب ظام سے کم طعون کا مفروم ایسا بلید اورنا پاک ہے کرکسی طرح کسی راستباز پر جوکرا ہینے ول میں خدا کی عمیت رکھتا ہے صادق نہیں أسكتا وافسوى كمعيسا أيول فاس اعتقادك ايجا وكرفسك وقت لحنت كمفهوم ير غورنہیں کی ورزمکن نرتھاکہ وہ لوگ ایساخواب لغظ سیج بھیسے راسنیاز کی نسبت استعمال يسكته كميابهم كهرسكته مين كدسيح مركبعي ايساز ماندآيا تتعاكد أمركا دل ورّقيفت خواسع بركشته اور خلا کا منکر اورخلاسے بیز اراورخدا کا دخمن ہوگیا تھا کیا ہم کمان کرسکتے ہیں کمیسے کے ول نے ى يرمسون كميا تعاكمه وه اب نعدائ بركشته اورخدا كارتمن اوركغراورا نكام كي تاريكي مي وهو با وكوا به معرار مسيح كه دل ركم بي ايس مالت نهيل أني الكه وه جمية ومبت اور معرف في فوسع معرار ما ق ، والشمند و إيسوچينه كامفام ب ككيونكر م كريسكته بن كرسيح كه ول يرند ايك لعنت بكرمزاده ها کی منتیں اپنی فینیت کے ساتھ تازل ہوئی تھیں۔معاذ امتد جرگز نہیں۔ تو پھر بم کیونکر کہی<u>ہ</u> بيس كم نعوذ بالشدوه لعنتى بخاج نهايت افسوى سي كمانسان جب ايك بات مُست نكال ہے یا ایک عقیدہ پر فائم ہوجا آہے تو بھرگوکیسی ہی خوابی کسس عقیدہ کی گھل جائے کسی طرح أس كو چهواز نا بنيس چا بنتار نجات حاصل كرنے كى تمنّا أكركسى تقيقت سنقدير بنيا دركھنى بو- تو ق بل تعربیت امرہے لیکن رکسی نجات کی نوابش ہے جس سے ایک سچائی کا نون کیا مبا آیا اور

🦋 ديكعوكتب لغنت ـ لسال العرب .صحاح بونهري . قاموس . محيط - تن العوكس وغيره . حندالل

ایک پاک نبی اور کامل انسان کی نسبت به اعتقاد کمیا جا تاہیے کد گویاس پر بیرحالت بھی آئی عقی کہ اُس کا خدائے تعالیٰ سے رسنت تنعلق ٹوٹ گیا تھا۔ اور بجائے کیک دِلی اور پکتے ہتی کے مغائرت اور میائنت اور عدادت اور بیزاری پیدا ہوگئی تھی۔ اور بجائے نور کے دل پر تاریکی چھاگئی تھی۔

برهبى بإدرسي كدابسا خيال صرف حصرت سبيح عليدالسلام كى سث إن نبوت اور مرنبه رسالت کے بی مخالف نہیں بلکہ اُن کے اس دعویٰ کمال اوریاکیز گی اور محبّت اور معرفت کے بھی مخالف ہے جوانہوں نے جا بجا انجیل میں ظاہر کیا ہے۔ انجیل کو رڈھ کر دیجھو لة صفرت عيسلى عليه السلام صاف دعوى كرتے ہيں كەئيں جہاں كا نور مہوں - ميں بادى ہمول. اور میں خدا سے اعلیٰ درجہ کی مجتت کا نعلق رکھتا ہوں۔ اور میں نے اُس سے پاک ببيدائيس يافئ بصداور ميس نمواكا ببيارا بيثابهول يجعر باوجودان غيرمنفك ورياك تعلقاته کے لعنت کا نایاک مفہوم کیونکرمیے کے دل رصا دق آسکتاہے ہرگز نہیں لیس بلاتشریہ بات نابت ہے کمسیح مصلوب نہیں ہو ایعنے صلیب پر نہیں مراکیونکر اسکی ذات صلیت کے نیتجرسے پاک ہے اور جبکم صلوب نہیں ہوا تولسنت کے ناپاک کیفیت سے بیشک کیسے ول کو بچایا گمیا-اور بلاسشبه اس سے بینتیج بھی مکلاکدوه اسمان پر برگزنہیں گیا کیونکر آسمان بر جانلاس منصوبری ایک بر عقی اور مصلوب ہونے کی ایک فرع تھی لیں جبکہ ایت ہواکا وہ مذلعنتی مردااور مذہبی دن کے لئے دوزخ میں گیا۔ اور مراتد بھریم دوسری جراسمان پر جلنے کی بھی باطل ناہت ہوئی اوراس پر اور بھی وٹائل ہیں جو انجیل سے بیدا ہوتے ہیں اور وہ ہم ویل میں لکھتے ہیں بینائے منجله ایک ایک یہ تول سے بوہیج کے مُند سے نکال الیکن میں ابینے جی اُکھنے کے بعد تم سے آگے جلیل کوجائوں گا'' دیکھنومتی باب ۲۱ کا بہت ۲۲ ۔ س ایت سے صاف ظاہرہے کرمیرے قبرسے نکلنے کے بعد سلیل کی طرف گیا تحا زا سمان کی طرف ۔ اورمسیرے کا برکلمدکہ" اینے جی اُنگفتے کے بعد" اس سے مرف کے

بعدجينا مراومتهين مردسكتا بلكريونكه بهوديون اورعام لوكول كى نظر مين وه صليب برمر يجانها ل ليغ مسح في بيل سه أنكي بنده خيالات كم موافق بيلمه استعمال كيا- اوروز تعيقت حس عنس كوصليب برتجينياكيا اورأسك بيرول اور بانقون ميركيل تفوك كئه بهانتك ووأس نکلیدن مصفی میں موکر مُردہ کی سی حالت میں ہوگیا۔ اگر وہ ایسے صدمہ سے نجات <u>ما</u> رکھر ہوٹ کی مالت میں آمائے تو اُس کا یہ کہنا مبالفہ نہیں ہو گاکہ مُں بھرزندہ ہو گیاا ور ملاشیہ إس معدد م عظیمه کے بعد سرح کا رح مها ناایک م جوزه تفامعمولی بات نهیں تھی کیکن میدورست نهیں ہے کہ ابسانیال کیا جائے کہ سے کی جان کل گئی تھی۔ سے ہوکہ انجیلوں میں ایسے لفظ موجود ہیں لیکن برائس قسم کی انجیل نولیسول کی غلطی ہے جیسا کہ اور مہت سے ناریخی واقعار کیے لكصفرين انبول في غلطي كما أي بع. الجيلول كم مخفق شايحول في اس بات كو مان اب مع کم انجیلوں میں دوشصے ہیں(۱) ایک دینی تعلیم ہے جو حوار یول کو مصر^{می} سے علیالسلام سے ملی تھی جواصل رُوح الجیل کا ہے (٧) دوسرے ناریخی واقعات ہیں جیسے صفرت عیلی کا شجره نسب اورأن كابكر اسجاناا ورمادا مها نااور سيحك وقت ميس ابك معجز ونما تالا بطامونا وغيره يروه امور بين جواكيهن والول لفاسي طرف سع الكهي عقد سويه بانتس الهامي بنيين بين بلك المعن والون في اليضفيال كي موافق لكه بيل وربعض جكرمبالغريمي حدس زباده كمياسي -جيساكه ايك جكداكها سي كترس فدرس في كام ك يصف مجزات وكحلاك اكر ووكمابول مي كصحبات تو ووكتابين ونيابيس ما مرسكتين . يكن قدر مبالغرب. الموااسك ايسه برسعد يمدكونيس يروار وبؤاتعاموت كرساته تعبيركرنا خلاف محاورہ نہیں ہے۔ ہرایک قدم میں قریباً برمحاورہ یا یاجا تاہیے کر بوشخص ایک مہلک مدرس بسلا بوكر بحرة خري جلئ أسكوكها جا تلب كرف مرع زنده بوااوركسي قوم اور طل كي محاده مين ايسى بول مال مي كيد يمنى كلف نهين-ال سب امور ك بعدا يك اور بات لمحوظ ركصنے كے لاأق عب كد برنساس كى انجسيل

مين جوغالباً لندن كے كتب خاند يون مي موكى بريمي لكھا سے كمسيح مصلوب نهيں بروا۔ ندصلیب پرجان دی- اب ہم اس جگر بونتیجه نکال سکتے ہیں کہ گویرکتاب انجیلوں میں واخل نہیں کی گئی اور بغیر کسی فیصلہ کے روکر دی گئی ہے مگراس میں کیا شک سے کہ برایک قرانی لتاب ہے اورانسی زیانہ کی ہے جبکہ ^{دو} *سری ایجی*لیر لکھی گئیں کمباہمیں اختیار نہیں ہے کہ اِس پُورانی اور دیربیندکتاب کوعهر قدیم کی ایک تاریخی کتاب سمجدلیں اور تاریخی کتابوں کے مزند پر رکدکر اس سے فائدہ اُٹھاوی واور کیا کم سے کم اس کتاب کے پڑھنے سے یہ نتیجہ نبيس نكاتاكم سيح عليالت الم كصليب كووقت تمام اوك اسس بات يراتعاق نهيل ركحت تحف كم محضرت يميح صليب يرفوت وكئ يجراسوااس كع جبكه هودان بارانجيلول ميں ايساستعارات موجود بين كرايك مرده كوكرديا كريمونام مرانهين تو اس حالت میں گوغشی کی حالت میں مُروہ کا لفظ بولاگیا توکہا یہ بعیدہے۔ ہم کیسے جی ہیں ۔ کہ نبی کے کام میں جھوٹ جائز نہیں مسیح نے اپنی قبریں رہنے کے میں دن کو اونسس کے نین ونول سے مشا بہت دی ہے۔ اس سے بی معلوم ہوتا ہے کہ جیسا کہ ایس نین ون المل كے بيٹ بين دائده را - ايسا بي سي يعي يين دن قريس زيده را - اور يبوداول مي ائس وقت کی قرمی کِسس زمانہ کی فبروں کے مشابہ نہ تھیں بلکہ وہ ایک کو تھے کیطرح اندر مع بهت فراخ بوتی تعیں۔ اور ایک طرن کھڑکی ہوتی تھی جس کو ایک بڑسے پیھرسے ومعا نكا بؤا بوتا تحا اورحنقريب بم اين موقع يرتابت كرينك كرعيس عليالسلام كي قبرو حال میں *امری نگرکشمیر میں* نابت ہوئی کیے وہ بعینہ اسی *طرز کی قبر میے جیساکہ یہ قبر تھیجی*ں میں صفرت سیح خشی کی حالت میں رکھے گئے۔

غرض یہ ایت بس کو ابھی ہم نے اکمنا اس سے طاہر ہوتا ہے کہ میں قبرسے کل کھیل کی طون گیا۔ اود مرتس کی انجیل میں اکمعاسے کہ وہ قبرسے کل کرجلیل کی مرکزک پرجا تا ہمو ا دکھائی دیا اور اکٹر اُن گیا دان واریوں کو طاج بکہ وہ کھانا کھا لیے تھے اور اپنے ما تعداور باوس

و زخی تقے دکھائے اور انہوں نے گمان کمیاکہ شائیدیدروج ہے۔ تب اُس نے کہاکہ مجھے جھوو اوردمكمهوكية نكدرح كوسم اور لرئ نهيس جبيها كمعجديس ديكين مواوراك سدايك بمونى بوني ميلى كالمواا ورشهد كاايك ميتاليا ورأن كيسامن كهايا ومكيموم قس باللا أيت ١١- اوراوقا باب بهم رأيت ومو-اور به -اورام -اورمهم- ان آيات سع يقينًا معلوم مونًا بحكم يسع مركز أسمان برنهبي كميا ملكه قبرسين كل كرمليا كبيطون كيااورهمواج بما ومعمولي كيزول مين انسانول كبطرح تعا اگروه مركر زنده برد ما توكبونكر مكن تفاكه جلالي جمع مين صليب ك زخم باتى ره حبات اولاسكو رونی کھانے کی کمباحا جست تھی اور اگر تھی تو بھراب بھی روٹی کھلنے کا مختل ہوگا۔ ناظرين كواس دهوك مين نهيس ليه ناجا سية كديبودلول كي صليب أسس ز ماندكي بعانسى كى طرح ہوگى جس سے نجات يا 'نا قريبٌ امحال سيدكيونكہ اس زمانہ كى صليب ہيں كوئى رسّا محطه میں نہیں ڈالا مہا یا تھا اور نہ خنتہ پرسے گراکر لٹکا یا مہا تھا بلکہ صرب میں نیکم لینے کا م خنوں اور ئیروں میں کمل مٹمو نکے جاتے تھے اور بیربات مکن ہوتی تھی کہ اُڑھ ملیب ریکھینچے اور كيل تلمو نكف كي بعد ابك وودن مكسى كي جان بخشى كااراده بهوتواسي فدر عذاب بركفامين ار کے بڑیاں نوڑنے سے بیلے اُسکو زندہ اُ ناربیاجائے۔اوراگر مارنا ہی منظور ہوتا تھا تو کم سے کم تين دن تك صليب بركهينيا بُوارسِن ديت تھے اور ياني اور رو في نزديك نداكنے ديتے تفط فد اسی طرح دھوپ میں تین دن یا اس سے زیادہ جھوٹد دیتے تھے اور پھراس کے بعد اس کی ہڈیاں نوٹرتے تھے اور پیرائزان تمام عذابوں کے بعدوہ مُرجا یا تھا کیکن خدانعالے کے فعنل وكوم ف مصرت سے عليال الم كواس درجه كے عذاب سے بحيا لباجس سے زندگى كا خاتمه بوجاتا الجياول كودره غود كي نظرك يرصف سي آب كومعلوم بو كاكتصر فيسي على السلام نه تين ون يک صليب پر رسيم اور نه تين دن کی جوک اورسپايسس امخانی اور نه اُن کی المران تولى كمين بلكة قريب دو محنث تك صليب يرسي اور خداك رحم اور فعنل ن انك لئے بیرتقربیب فائم گردی كه دل كے اخترصے میں صلیب دینے كی تحویز ہوئى اور وہ جمعسر

كادن تعاا ورصرت تقور اساون باقي تحااورا ككے دن سبت اور بہود نوں كى عبيد قسع تمقى ا بہوداوں کے لئے برحوام اورفا بل مزاجرم تھاکدکسی کوسبت یاسبت کی دان میں صلیب پررسنے دیں اورمسلمانوں کی طرح میمودی بھی تمری حساب ر کھنے تصاور رات دن پر مفد متمجمی جاتی متنی بیس ایک طرف توبیه تقریب تفی کریو زمینی است باب سے بیدا ہو گی۔ ومرى طرف اساني ابسباب خدا تعالے کی طرف سے یہ ئیدا ہوئے کہ جب جیمثا منشر ہؤا نوایک ایسی اندھی آئی جس سے ساری زمین پراندھیرا چھاگیا اور وہ اندھیرا تیں مفت برا بررا - دیکھومنس باب ۱۵ - آیت ۲ سربرجیشا گھنٹ بارو بھے کے بعدتھا یعنے وہ وفت ہوست ام کے قریب ہونا ہے۔ اب بہودیوں کواس شدّت اندھیرسمیں یہ فکر بڑی کے مباواسبت کی رات آجائے اور وہ سبت کے مجرم ہوکرتا وان کے لاکق فېرس. اس لئة اُنهوں نے جلدی سے مبیح کواوراُ سکے ساتھ میکند **یومول کومی ص**لید . سے اُتارلیا۔ اوراس کے ساتھ ایک اوراسانی سبب یہ ئیدا ہواکہ جب بلاطوس کیجری سندير ببيعاتفااسكي بورونيه أسته كهلابحيحا كمة توامسس رامستنبازسير يجعه كام ر مکر دیعنے اس کے قتل کرنے کے لئے سعی زکر) کیونکہ فیں اے تیج رات خواب میں المسكر سيب سيربهت تكليعت مائي- ديكيفونتي بالجا أيت 14 سوبه فرشته جونواب ميس يلاطس كي جورو كو د كها بإگيا- إس سے بهما و ربرايك منصعف يقيني طور پريرسيمي كاكه خدا كا مِرْكة بيمنتيار مذنفاكه سبح صليب يروفات ياوس يحتب كرُونيا بيداموني أبحتك ركيمي نهوًا كتمبنغض كے بچانے کے لئے خدائیتعالیٰ رؤیا میں کسی کو نرغیب دے کرایساکرنا چاہیئے نو وه بان نطاح ائے مِثْلًا اَنجیل متی میں اکھا ہے کہ خدا و مدکے ایک فرشتہ نے یوسٹ کوشحاب میں دکھائی دے کے کہا "اُکھ اس لطے اوراس کی مال کوسا نفے لے کرمصر کو بھاگ جااوروہا ، تک میں تجھے خبرنہ دُوں غہرارہ کیونکہ میرو دوس اِس اولے کو ڈھونڈ بچاکہ مارڈ الے يعوا تبل متى بالبرابيت الدأب كم المركب لي المركب كليوع كامصرين بني كم الما فأمكن تحا

اس طرح نوائے تعالیٰ کی طرف سے یہ ایک تدبیر تھی کہ بلاطوس کی بوروکوسیے سکے لئے شواب کی۔اورمکن نہ تھاکہ یہ ند بیرخطاحانی۔اور ش طرح مصرے فصد بیں بیے کے مارے جلنے كانديشدايك الساخيل بع بوفدائ تعالى كايك مقردننده وعده كع برخلات سهد اسى طرح اس مبر كريجى ببرخلاف فبإس بات سب كه خداك تعالى كافرشته بلاطوس كي يورو كذنظراً وسے اور وہ اس ہايت كى طرف اشارہ كرسے كه اگريسے صليب پر فوت ہوگيا۔ توبير تمهارے لئے اچھان ہوگانو بھراس غرض سے ذرے نن کا ظاہر ہونا ہے سودجا وسے احد مبيح صليب ير مادا جلئ كيااسكي ونبايين كوفي فطريج بركز بنين برايك نيك ل انسان كا ماک کانشنس جب بلاطوس کی بیوی کے خواب پر اطلاع بائے گانو بیشک وہ ابینے اندر اس شهادت كوعسوس كرم كاكردر حقيقت اس خواب كا منشاريي تحاكم مي كي حيورا في كايك بنياده الى جائے ـ بُول تو دنيا ميں ہرا بك كواختيا سوكرانين عفيده كے نعصت ايك كحلى تعلى تتياني كورة كردسا ورقبول نذكرت ليكن انصاف كد أوسع ماننا بإراً عبدكم یلاطوس کی بیوی کی خوام سیح کے صلبہ سے بچنے بر ایک بڑے وزن کی شہادت سے ۔ اور سب اقل درجدی انجیل بین منی نے اس شہادت کو قلمبند کیاسے۔ اگرمیرالین شہاد نعل سی بوميس برسع زورسع إس كناب مي كلمول كأيسيح كي خدائي اورسسل كفاره مك لخنت باطل ہوتا ہے لیکن ایما نداری اوری لیسندی کاہمیشہ بیر تقامنا ہونا چاہیئے کہم سچائی کے قبول كرف مين قوم اوربرا درى اورخمقا مُدرىميّد كى كيديد واه مذكري بوب مصافسان بديا مواسية بنك أسكى كورة اندكيث وان برارون جيزول كوندا بناوالا مي بيانتك كم بتيول ورمانيول كوتمى يُومِاكيا ب ليكن بجرم عقلمندلوك خلاداد توفيق س إس فسم كيمشركان عقيدول مصنحات يانداك بين وونجله أن شهادتول محدجو الجبيل سيهيرسيح ابن مريم كي صليري موت سيمحفوظ

اور تجلد آن تہادتوں مے ہو الجیل سے ہیں سیے ابن مریم فی تعلیمی موت سے حقوظ اسے موط است معوظ رہے ہیں۔ اس کا وہ مفرد کور دراز ہے جو قبرسے نکل کرملیل کی طرف اس نے

ليا بيناني اتوار كي بيه كويعله وه مريم مگدليني كوملا مريم ف في الفدر سوار يول كوخركي كمسيح توجيها سعاليكن وه فقين ندلائ بيعروه وادابول ميس سد وكوجبكد وه ديهات كى طرف جات تقے دکھائی دیا آخرہ دگیا رحول کوجبکہ وہ کھانے میٹھے تھے دکھائی دیا اوراُنکی بے ایمانی اور سخت دِلی بر ملامت کی - دیکھو انجیل مرض باب ۱۶- ایت ۹ سے آمیت ۱۹ تک ۔ اور حب مسیح كفيحارى مفركهت بوئ أس بستى كيطوف جارميه تضحب كانام الموس بيجور وشلم پونے چارکوس کے فاصلے پرسے تب یے انکومل اورجب وہ اس استی کے نزدیک پہنے۔ تو مسيح نے ایک برحد کرجا کاکدان سے الگ ہوجائے تب انبول نے اس کو مبانے سے روک لیاکہ آج رات ہم اکٹھے رہیں گے۔اورائس نے اُن کے ساتھ بیٹھ کر رو کی کھا تی اور وہ س مع میرے کے اطوس نام ایک گاؤں میں رات رہے۔ دیکیمولوقا بائل آیت ۱۱ سے ۱۸ تک۔ اب ظاہرہ کدایک جلالی ہم کے ساتھ جوہوت کے بعدخیال کیاگیا۔ ہے سے فانی جسمہ کے عاوات صا در ہونااور کھا نااور پینااور سونااور حلیل کی طرت ایک لمب سفر کرنا ہو يروشكم ستقريبًا متركوس ك فاصل برتفا بالكاغيرمكن اورنامعقول بات باور باوجود السك كرخيالات كي ميلان كى وجرس الجيلول ك ان قصول مين بهت كيعة تغير ووكبياب الم جس فدر الفاظ بإئے جلنے ہیں اُن سے صرز کا طور پر تابت ہو تاہے کرمیے اُسی فانی اور عمونی ہم سے ابیض واربوں کو ملااور بیادہ یا جلیل کی طرف ایک لمباسفر کیا اور مواربوں کو ابینے زخم د کھلائے اور رات اُن کے باس روٹی کھائی اور سویا۔ اور اُسٹے جل کرہم ابت کریں سکے کم ائس نے اپنے زخوں کا ایک مریم کے استعمال سے علاج کیا۔ اب يرمقام ايك سوچن كامقام م كدكيا ايك جلالى اورابدى جم باف ك بعد يعن أس فيرفاني عبم كع بعد حواس لا أن تعاكر كهان يبينس باك بوكر سبيته فدائ تعالى ك دائين فأتحد بليضة اوربرايك واغ اور در داور نقصان مصمنر وبود اوداز لي ابدى مدا كحطا الك اینے اندر دیگ رکھتا ہو۔ ابھی میں نیقص باتی رہ کیا کہ اُس صلیب اور میلوں کے تازہ زخم مؤجود تھے

ن سے نون مبہا تھاا در در داور کلیف اُنکے ساتھ تھی جنگے داسطے ایک مرہم بھی طیار کیگئی تھی ورجلالي اورغيرفاني حمك بحد محرب وابدتك سلامت اورب عيب اوركامل ورغير سنيره وابيك تعا ارقسم كے نقصانوں سے بھرار ہا ورخودسیح نے حاربیل کو اینا گوشت اور ہڈیاں د کھلامیں اور بعراسي پر كفارت نهيں ملكه اس فاني جسم كے لوازم ميں سے تُبعوك اور بيايسس كى درديمجي وجود تھی۔ورنداس لغور کوت کی کیا ضرورت مھی کمیسے جلیل کے سفریس کھانا کھا ؟ اور بانی بلیت اورادام كنااورسونا اس مير كياشك مع كداسس عالم مين عمانى كے لئے بحدوك وربياس بھی ایک در دہے جس کے حدیدے زیادہ ہونے سے انسان مرسکتاہے لیسس بلاسٹ بریر بات سح ہے کمسیے صلیب پر نہیں مرااور نہ کوئی نیاجلا بی سم یا یا ملکہ ایک غشی کی ما است بوكمي تمنى جومرف سےمشا برتھى وور فدائيتمالي كے فصل سے بيا تقاق بول كرس قبريس وه ركھا گيا وه اس ملک کي قبرول کي طرح زئفي بلکه ايک جوا دار کو تھے تضاحيس ميں ايک ڪھڑ کي تھي. اورائس زمانه مین بیدد او سیس بدر سمتهی که فبر کو ایک بهواد ار اورکت ده کونته کی مکسرح بنانے تھے اور اس میں ایک کھرلئی رکھنے تھے اور ایسی قبریں پہلے سے موجود رہتی تھیں ۔ اور پهروقت برمينت اس ميں رکھي ماتي تھي۔ سپنانچه يرگوا ہي انجيلوں سےصاف طور برطتي ہے انجیل لوقا میں رعبارت ہے" اور وسے بعنے عورتیں انوار کے دن بڑسے ترکئے بیعنے مجمعہ اندهیرے سے ہی اُن خوشبو ول کو جوطیار کی تھیں لے مُرقبریہ آئیں اور اُن کے ساتھ کئی اور مجى عورتين تحيير . اورانهول في يتمركو قبريب ومعلكا بوا يايا (اس مقام بين فروه غوركره اور اندر مبا كے خدا و ندليسوح كى لائىش نديائى ؛ ديكھولوقا باب ٢٧- أبت ٢ و ١٧ -اب اندیمائے کے لفظاکو ذرہ موجو۔ فلاہرہے کہ اُٹسی قبر کے اندرانسان مجاسسکتاسے کہ بوایک کوستے کی طرح ہو اور اُس میں کھولکی ہو۔ اور ہم ابیے محل براس کتاب میں بیان كرين محك كم مال مي موصوت عيسى عليه السلام كي قبر سرى بلكتشميريس باني لكي سب -وه بھی اس قبری طوح کھولی وارسے - اور بدایک برسے دا زکی بات سے جس بر نوج کرسنے

اور منجله ان تتها دنول كے جوانجيل سے بهم كو يل بين بلاطس كا وہ قول سيج أجيل مرقس میں لکھا سے اور وہ بہتے" اور جبکدت مہدئی اس لئے کہ تباری کا دن تھا جوسبت سے يبيلے بہونا۔ يوسعن ادمتيا جونلاو دمشيرا وروہ خو دحدا كى بادشا ہمت كامنتظر تعا آيا اور دليرى سے یا طس کے پاس مجا کے لیسوع کی لاش انجی اور پلاطس فے متعجب ہوکر شبرکیا کہ وواجعے میے ايساجلدم كمياي ويكعوم قس باب 4 كين ٢٦ سے ١٦٧ ك - إس سع مم يونتيج نكالت بير لەعىن صلىب كى كھولى مىں بى يسوع كے مرنے پرستىد ہوا۔ اورستىدىمى ليستخص نے ياجس كوامس مات كانتحربه تعاكداس فدرمدت مين صليب برجان كلتى سب اورمنجماراً ن شهاوتول كربوانجيل سعيم كوملي بس انجيل كي و، عبارت سيهجو ذيل ميس لکھتا ہوں" بھر بہود بول نے اس لحاظے کہ لاشیں سبت کے دل صلیب بر مررہ مائیں ليونكدوه دن طبياري كانتفا- بلكه برابهي سبت نها. پلاطوس سے عوض كى كه انكی شانگيس توڑى ور لاشیں آباری جائیں۔ تب سپامیوں نے آگر پہلے اور دوسرے کی مانگیں جواس کے سساتھ ليب بر ليسني محك تق والربي ليكن جب انهول في ليسوع كي طرف أسك ديكها - كدوه مرح کام توائس کی انگیس نہ توڑیں۔ پرسیا ہیوں میں سے ایک نے بھالے سے اُس کی لساجهيدى اور فى الفوراس سے لهو اور بانى نكلا ؛ ديكھو او خابا الله البت اس سے مهم بك إن آيات سے صاف طود يرمعلوم ۾ ونلسے که اُسوقت کسی صلوب کی زندگی کانمائمہ کونے کے لئے یہ دستور تھاکہ جومسلیب بر کھیں نے اگر ہوائس کو کئی دن صلیب پر د کھتے تھے اور بھراُس کی لِمْ يال نوات تصالبكن بيح ي ولريال وانستد نهين فارى كمين اور و مضرور صليب بيس ال دويورول كى طرح زنده أماراكيا اسى وجرسي لي جيد ك سينحل بعي نكلا . مُرده كا تون جم جا ماسے -اوراس جگه بر بھی صریح معلوم ہو ماہے که اندرونی طور رید کچدرساد مشس كى بات تفى - پلاطوس ايك خدا نرس ورنيك دل أدمى تحاكيلى كلى دعايست قيصر سے درتا تھا

لیونکد بیودی سیج کو باغی تمثم را تنے تھے مگرو ہوش قسمت تھاکہ اُس نے مسیح کودیکھا۔ کم نے اس نعمت کو نہ یا یا۔ اُس نے منصوف دیکھا بلکہ بہت رعایت کی۔ اور اُس کا ہرگز منشاہ ن تحاكم سبح صليب ياوے - بيناني انجيلول كے ديكھنے سے صاحت طور ہريا جا ماسے ك پلاطوس نے کئی دفعہ ارادہ کیا کہ سیح کو چیوڑ د سے لیکن میبودیوں نے کہا کہ اگر تو اس مرد کو چھوڑ دیتا ہے تو تو تیصر کا خیزنواہ نہیں اور پی کہا کہ یہ باغی ہے اور نود بادشاہ بننا چاہتا ہے زیکھو بوحنا باب ۱۹ ایت ۱۲- اور بلاطوس کی بیوی کی خواب اوریمبی اس بات کی محرک ہو تی تھی کے کسی طرح میسے کو مصلوب ہونے سے بچایا جائے۔ ورنداُن کی اپنی تباہی ہے۔ مگر یونک یهددی ایک تشریر قوم تھی اور بلاطوکس رقیصر کے مصنور میں مخبری کرمنے کو بھی طبیار تھے۔ اس لئے بلاطوس نے مسیح محروانے میں سکت عملی سے کام لیا- اقل تومیسے کومصلوب مبعت کی دات فریب تقی اود ملاطوس خوب جانماً تفاکه بیبودی اینی نثریعت کے حکمول کے موافق صرف شام کے دفت تک ہمیے کوصلیب پر دکھ سکتے ہیں۔ اور پھرشام ہوتے ہی اُن کا ت بيئيس ميں صليب برر كھنارُ وانهيں جيانجرايسا ہي ہوا۔ اور ميني شام سے پہلے لیب رہے ان الی اور برقریب قیاس نہیں کر دونوں بور بوسیح کے ساتھ صلید لیننے گئے تھے وہ زندہ رہے۔ مگرمہی صرف دو گھنٹہ تک مرگیا بلکہ برصوف ایک بہانہ تعابؤكس كوفم بال قداف سد بجان كسائة بناياكيا تفائم وداراد مى كالنايدامك برمى دليل ميك ووفول يورصليب بيرزندها ما دسه كلئه اور بهيشه معمول تصاكر صليب يرسى لوگ زنده أنارم مبانے تھے اور صرف اس مالت میں مرتبے تھے کہ ہڑ بال نوٹری حالیں اور با بحوك اور بهاس كى حالت مى مندر وزصليب ير ره كر جان كلتى تقى . مكر ال باللهين كوفيهات مجى يح مين مذاكن ووكئ دن معليب يرجعو كابياسا دكماكيا اور مذائم کی بلیاں قرار گئیں اور یہ کہر کر کسیح مرتباہے۔ ببودیوں کو اس کی طرت سے

غا فل کردیا گیا۔ مگرچیروں کی ہڈیاں نوڑ کراسی وفت اُنکی زندگی کاخانمہ کردیا گیا۔ بات تو تس تقى كداك دونون جدول مي سے بعى كسى كنسبت كها جا تاكديد مرحكات، اكسس كى بريال توريخ كى صرورت نهيس-اور بوسعت نام بلاطوس كاليك معزز دوست تنحا- جو أمسس نواح کا رئیس تھا اور سیح کے پورٹ پدہ شاگر دِ ون میں دِ اخل تھا وہ عین وقت پر پہنچ گیا -مجھے معلوم ہو اہے کہ وہ بھی یلاطوس کے اشارہ سے بلایا گیا تھا میں کو ایک لاش قرار دیم مكرمپر دكر دياگيا كيونكه وه ايك برا آدى تحااور بهو دى اسكے ساتھ كچھ برخائش نہيں كرسكتے تھے ب وه بهنچا تومسے كو وغشى ميں تفاايك لائش فرار ديكراس نے لياا وراسى جگدا يك ويت مكان تخفاجواُس زمانه كي رسم به ِ فبر كے طور بر بنا باگيا تھا اوراس ميں ايك كھولكى بمعى تھى اور ا یسے موقع پرتھا ہو بہود اول کے نعلق سے الگ تھا۔ اسی مگر پلاطوس کے انشارہ سفسیے کو ر که اگیا میه و اقعد اسوفت بیش کیاجب که حضرت موسلی کی دفات پر بچودهدی صدی گذر رسی تقى اور الرائيلى تشريبت كے زندہ كرنے كے لئے مسم يودموبي عدى كامجدد تعا- اور الرحم يهوديون كواس بجدموي صدى مين سيح موعود كانتظارهي تتعااور كذشته نبيول كي بيشكونسال بھی اُس وفنت بیگاہی دیتی تھیں۔لیکن افسوس کہ بیودیوں کے نالاکت مولویوں نے اُس وقت اورموسم كوستناخت مذكميا أورسيح موعودكو تجوثا قراروس ويارمزص وب بهي بلكه إس كوكافر قرار ديا- اس كا نام طحد ركها اور آخواس كوقتل يفتوى لكعدا اوراس كوعد الت من كوينيا -اس سے بیمجدا آسے کو خدانے بودھویں صدی میں کیدا تیربی ایسی رکھی سے جس میں قوم کے دل سخت اور مولوی دنیا پرست اورا ندھے اور حق کے دشمن بوماتے ہیں۔ اس جگداگرموسی کی جودهوی صدی اورموسی کے مثیل کی چودھویں صدی کا ہو ہمارے نبيصلى المدعليه ولم بين بابم مقابله كبياجائة وآول يرنظرك تكاكدان وونول بيجوحويس صدفیل میں دو ایسے شخص ہیں جنہوں نے مسیح موعود مونے کا دعوسے کیا اوروہ دعوی سی تھا اور خداکی طرف سے تھا۔ بھراس کے ساتھ بہمی معلوم ہدگا کہ قوم کے علمار

نے اُن دونوں کو کافر قرار دیا اور اُن دونوں کا نام ملحد اور وتبال دکھا۔ اور ان دونوں کی نسبت ۔ اقتل کے فتنے <u> اکسے گئے۔</u> اور دونوں کوعدالنوں کی طرف کھینجا گیاجن میں سے ا میک رومی عدالت تھی اور دومسری انگریزی - آخر دونوں بچائے گئے اور دونون قسم سے مولوی میبودی اورسلمان نا کام رہے ۔ اورخدانے ارادہ کیا کد ونوں مسیمیوں کو ایک بری جماعت بنادے۔ اور دونول سم کے دشمنوں کو نامراد رکھے فرض میٹی کی چ وهویں صدی اور مهارسے سیّد ومولیٰ نبی می التّرعلید ولم کی چودهویں صدی اینے اپنے مسيحيول كمالئے سخت بھى ہيں اور انجام كارممبارك بھى-ادر تخلوا في شهر و أول كرو محرث من عليالسلام كومىليت محفوظ رست كم بارس مين بهيں انجيل سے ملتی ہيں وہ شہادت سے جو انجيل متى بالا بيں بينے أبت ١٧ سے آبت ٢٧ تك مرقوم ب جس ميں بيان كيا كميا كر يحضرت سيح عليالسلام كرفسار كئ مبالغ كالهام ياك تمام دات جناب المي ميں روروكرا ورسجدے كرتے ہوئے دُعاكرتے رہے ۔ اورضر ورتحاك ايسى تعنرع كي دعاجس كم لي مسيح كوبهت لمها وفت ديا كمياتها قبول كى جاتى كيونكم عبول كا سوال جوبيقراري كے وقت كاسوال مور مركز رو نهيں موتا يوكويوں سے كى سارى رات كى ۇغا اور درومندد<mark>ل كى دغا اورمخللوما مەحالت كى د</mark> غارد موڭمى يىمالا نكەرىيى دىموكى كەما س*ېە كە* باب جا سمان برسيمبري مُنتاسب بس كيونكر باوركيا جائے كه خدا اسكى مُنتا تعاب بكداليس بمقراری کی دعا مسنی ندگئی اور انجیل سے بریمی معلوم ہو تاسے کر صفرت سے علیہ السلام کو د لي لقين تعاكد أس كي وه وُعاصرور قبول موكري اوراس وُعاير اس كوبېت بعروسه تخصا إى وجر سے جب وه پکواگيا اورصليب بر کھينجاگيا اور ظاہري علامات کو آئسنے اپنی اميد ك موافق نه يا يا توب اختياد أس ك مُنه سي تكلاكة ابيلي إيلى لما سبقتاني الصمير خدا اے میرے خداتو نے کبوں مجھے جھوڑ دیا۔ یعنے مجھے یہ اُمید مرکز نہیں تھی کرمیرا انحبام میر ابوگا اورئين صليب بر مُرول گا- اورئين بقين ركمتا تفاكر توميري دعا يست كا-ليس

ان دونوں مقامات انجیل سے صاوت ظاہرہے کھیسے کونود ولی تغین تختاکہ میری وعاصرو، قبول ببوگی اورمیراتمام رات کاروروکر وُعاکرنا صنائع نہیں جائے گا۔ اورخوداکسس ندا تعالیٰ کی طرف سے اپنے سٹ گرووں کو تیعلیم دی تھی کہ اگر دُعاکر وسکے توقیول کی جائیگر بلکہ ایک مثال کے طور ہر ایک فاصنی کی کہانی بھی بیان کی تقبی کہ جو نہ خلقت سے اور مذ خداسه وزناتها اوراس كهاني سعيمي معايه تعاكمة الواربول كويقين أجائ كمبشك خدائے تعالی وعائمنتا ہے۔ اور اگرچی سبح کو اسپنے پر ایک بڑی مصیبت کے آسف کا تعدائے نعالیٰ کی طرف سے علم تھا۔ نگرمبیع نے عارفوں کی طرح اس بنا پر دعا کی کہ خوائے تعالیٰ کے *آگے* کوئی بات انہونی نہیں اور مرا یک محوو اثنبات اس کے انتقار میں سے - لہذا میواقع كەنعوذ باللەمسىيح كى خودُ دعا قبول نەمونى. يەرىك ايسالىسىيىجوشاگردون يرنىمايىت براثر ببيداكرينه والانتعا سوكيونكركن تخاكدايسا نموذجوابيسان كوضائع كرينه والانتعا-حواربوں کو دیاجا ناجبکہ انہوں نے اپنی انکھوں سے دیکھا تھا کہ مسیح جیسے بزرگ نبی کی تمام دان کی ٹیرسوز دُ عاقبول نہ ہوسکی تو اس بدنموندسے اُن کا ایمان ایک سخست امنخان ميس ملي ما تعابه لهذا خدا سُه تعالىٰ كى رحمت كانقاصا يبى تعاكمه اس دعاكوقبول كرتا يقينا تجهدكه وه دُعابوكتسمين نام مقام ميل كُ كُني تقى صرور قبول بوكئ تقى-ایک اوربات اِس جگریاد رکھنے کے لائن ہے کہ جیساکہ مبیرے کے قتل کے لئے مشورہ ہوُ اتنعااور اِس غرض کے لئے توم کے بزرگ اورمعزّ ز مولوی قبیا فا نامی سروار کاہن کے گھ میں اکٹھے ہوسئے تھے کو کسی طرح مسیح کو قتل کردیں بہی مشورہ مفترت مولی کے قتل کرسے لئے ہوا تھا۔ اور مبی مشورہ ہمارے نبی صلی انٹد علیہ وسلم مے قت کر سف کے لئے کر میں دارالندوه كے منفام میں ہوانھا۔ گرقا درخدانے ان دونوں بزرگ نبیوں کو اس مشورہ کے بدا ترسے بچالہا۔ اورسی کے لئے جومشورہ ہواان دو نول مشور وں کے درمیان میں ہے۔ پھر کیا وجرکہ وہ بحیب یا زگیا۔ حالا مکداس نے ان دونوں بزرگ نبیول سے بہت زیادہ

وعاكى-اوركهر جبكه خدالينے بيارے بندول كى ضرور سنتاہے اور بنشد ہروں كے مشورہ ك باطل کرکے وکھا آسے۔ تو پھر کیا وجد کرسیح کی دعا نہیں سنی گئی۔ ہرایک صادق کاتجربہ م ار ببغراری اور مظلوماندهالت کی دُعا قبول ہوتی ہے۔ بلکه صادق کے لئے مصبیبت کا وفت نت ن ظاہر كرنے كاوقت بوتا ہے بينا ئيرميں خود إس ميں صاحب تجربه بول. مجيع يادسنه كد دوبرس كاعرصد مبؤاس كرمجه برايك حبونامقدممه اقدام نش كاليصاحب واكثر مادش كلارك عيسائي مقيم امرت مسر بنجاب في عدالت صلع كورواسيورس والركيا-اوريه استغاثه بيش كياكه كوياس في ايك ضع عبد الحميد نامي كوبيب كرو اكثر مذكور كوتتل كرناميا بإنتعااودايسا أنغاق بهؤاكداس مقدمه بس تينون قوم كيجيند منصوبه بازآدمي بيعنه عيسانی اور مندواور سلمان ميرس مخالف متفق موسك - اورجهال تك ال سے موسكتا تھا بركوشش ككم مجدريا قدام تستل كاالزام ثابت موجائ عيسائي بإدري مجدسواس وتبس ناداض تحف كرمين إس كوستنش مين تفااوراب بعي بول كرميح كأسبت بوا ثكا غلط خيال و اس سے خداکے بندوں کو نجات ووں اور بیرا ول نموند نماجو میں نے اُن لوگوں کا دمکیھا۔ اور مندومجهس اس وجرسے ناداض تفے كرئيں نے ليكھوام نامى أسكے ايك بنالت كى نسبت أسى رضا مندى سي أسك مُرف كي سبت خدا كاالهام باكر بينتكوني كي تفي اوروه بينيكوني ا بنی میعادمیں اپنے وقت پر یوری ہوگئی اور وہ خدا کا ایک ہیں بت ناک نشان تھا اور ایسا ہی ملمان مولوی بھی ناداحش تھے کبونکہ میں اُنکے خونی مہدی اور خونی مبیح کے اُسفے سے اور نیز اُسنکے جہا دیے مسئلہ کا مخالف تھا۔ لہذا ان مین قوموں کے بعض سربراً وردہ لوگوں نے بیمشورہ کیا كركس طرح فتتل كاجرم ميريه يرنگ جائے اور ميں ماراجا وُں يا قبيد كبيا جا وُں - اور إن حيالات ميں وہ خدا ُتعالے کی نظر میں ظالم تھے۔ اور خدا نے مجھے اُس گھڑی سے ببہلے كه ايسة منصوب مخفى طور ريك عاكس اطلاع ديدى - اور بيم انجام كاربُرى كرنسي مجهين وشخبري مسناني- اورير فراك بإك الهام صد فإلوكول مي قبل از وقت مشهور كف كن اورجبك

ئیں نے الہام کی خبر باکر دعا کی کہ اے میرے مولی اس بلاکو مجدسے رو کر ینب مجھے المہام ہو كهُ مِي ردّ كرونگا۔ اور تھے اِس منفدمہ سے بُری كردول گا۔ اوروہ الہام مبتول كوسُنا يأكبيا جو نين سُوسے معبی زيادہ تھے ہو ابتک زندہ موجو دہیں ۔ اورابسا ہُوَ اُکمپیرے ویشمنوں نے جُھ گواہ بناکرا ورعدالت میں گذرانکراس مقدمہ کو نبوت تک بہنچادیا اور تین فوموں کے لوگوں نے جنكا ذكر ہوجيكا ہے ميرے مخالف كواسى دى ينب اليها ہؤاكترس صاكم كے پاس وہ مقدمر لقے، جبر کا نام کیپتان ڈبلیو ڈکٹس نفاہ وضلع *گور*داسپور کا ڈبیٹی کمشنر تھا خدانے طرح طرح کے إسب تما م تقيقت اس مقدمه كي أسير كهولدى واوراسير كمك كياكه وه مقدمه حجوات ب لِأَسكِي انصاف بسِندي اورعدل بروري في برتقاضا كياكه اس ذاكم كابويا درى كاكام محكم ا تمها كيديمي لحاظ نذكرك اس مقدم كوخارج كميا ووجيسا كرئيس لغ خلا يتتعالى سعالهام يأكر موحده خوفناک صور نول محد برخلاف عام جلسوں میں اورصد بالوگوں میں اپنا انجام مری ہونا بتلايا تعاوليهابي ظهورمين أيا اوربهت لوكول كي قوت ايمان كاباعث برُوا - اور مذهرت ميي بلكه اور تعبی اس قسم كى كئى تهمتى اور مجروانه صورت كے الزام ميرے ير مذكوره بالا وجوہات كى وبرسے دکانے گئے اور عدالت کک مقد مے بہنجائے گئے۔ گرفدانے مجھے تبل اس کے بو ئیں عدالت میں بلا با جا نا اپنے الہام سے اوّل اور آخر کی نجروبدی اور ہایک خوفت اک مقد هے میں مجھے بری مونے کی بشارت دی۔ إس تغريست مَّدعابه سيه كه بلا شبه خلائے تعالی دُعاوُں كوسُندائے بالخصوص حبك ائس پر بھروسہ کہنے والے مظلوم ہونے کی حالت میں اُئی کے اُسستانہ پر گرتے ہیں تو وہ اُن کی فریاد کو مینجیا ہے اور ایک عجیب طور پر اُنکی مدد کر ناسے۔ ادر ہم اس بات کے لواه باس تو پیوکیا باعث اورکیا سبب کرسید کی ایسی بیقراری کی دعا منظور نه بوئی ؟ نہیں بلکمنظور ہوئی اورخدانے اس کو بچالیا۔خدانے اسکے بجانے کے لئے زمین سے بھی مباب ببیدا کئے اور اسمان سے بھی ۔ یوٹ ایسنے بھی نبی کو خدائے وُعاکر نے کے لئے

مہلت نددی کیونکراس اوت آبیکا تھا۔ گرمیج کو دعاکر نے کے لئے تھام رات مہلت دی گئی۔
اور وہ سادی رات مجدہ میں اور قبام میں نعدا کے آگے کھڑا رہا۔ کیونکہ خدا نے جب ایا کہ دہ
بیقراری ظامر کرے۔ اورائس خداسے جس کے آگے کوئی بات انہونی بنیں اپنی مخلصی جا ہے
سوخدانے اپنی قدیم سنتے موافق اُسکی دُعاکوئٹنا۔ بہودی اِس بات میں جُموٹے تھے۔
مجہوں نے صلیب ویکر کھونہ ما ماکہ اُس نے خدا پر توکل کمیا تھا کیوں خدائے اُسکونہ چڑا یا۔
کیونکہ خدانے بہودیوں کے تمام منصوبے باطل کئے اور اپنے پیار سے بی کوملیب اور
اس کی لعنت سے بچالیا اور بہودی نامراد سے۔

اور مجمله انجیلی شها و تول کے بوسم کو ملی میں انجیل متی کی وہ آیت ہے جو ذیل میں لکھتا ہوں" ہابل داستہاد کے خون سے برخیاہ کے بیٹے ذکر یا کے خون تک جمعے تم نے اسكل اور قربان كا و كه درميان قتل كيار مين تم سے سوكتها بعل كدريسب كيداس زمان كے لوگل پر آ دسے گاہ دیکھومتی باسیع آیت ۵ مهود سو۔ اب ان آیات پراگرنظرخور کرو۔ تو وامنع ہوگاکہ ان میں صفرت سے علیالت لام نے صما ف طور پر کہد دیاہے کرمیو دیوں نے مص قدر نبیوں کے خوں کے ان کا سلسلہ ذکریانی تک معتم ہوگیا۔ اوربعد اسس سے يبودى لوگ كسى نبى محقت ل ريخ كے لئے قدرت نہيں يائيں گے۔ بدايك بڑى پيشاكوني ہے اور اس سے نہایت صفائی کے ساتھ نتیجہ نکل ہے کہ حضرت سیح علیہ السلام صلیب کے ذریعہ سے قتل ہمیں ہوئے بلکہ صلیب سے بچ کو نکل گئے۔ اور اسخر طبع موت سع فوت بوست كيونكه الرب بات مع بوتى كر منرت سيح عليالسلام عى وكرياكي طرح بهودبوں كے باتھ سے متل بولے والے تھے توان أيات ميں حضرست میر علیالت لام صرور اپنے قتل کئے جانے کی طرف بھی است ارو کرتے واور اگریہ کور کو کھوسے ملالت الم ممی یہودیوں کے اِتحد عد ارسے کے ایکن اُن کا اراجاتا ببدد بول کے لئے کوئی گناہ کی بات نہیں متی کیونکہ وہ بطور کمت رہ کے

ارے علنے تو برخیال صبح نہیں ہے کیونکہ ایت ابال اکیت الایش سے لے صاف طور پر لمدویا ہے کہ بیبودی سیج کے قتل کرنے کے ارا دہ سے مخت گرنے گار ہیں۔ اور ایسا ہی اوركئي مقامات بيس اسي امري طرف اشاره ب-اورصاف لكعاب كراسس يرم كي عوض میں جرمیح کی نسبت اُن سے ظہور ہیں آیا خدا تعلیا کے نزدیک تابل سے زامھے مُنْ نَقِي و ريك وانجيل والله أيت ١٠٠ -اور مجله أن الجيلي منها وتول كرومهم كو على بين أنجيل منى كى وُه عبارت مصبح ذيل مين فكسى حاتى ويريم سے سے كہتا مول كوأن ميں سے جو يمال كھڑے ہيں بعضے ميں كرجب تك ابن اوم کواپنی باوشاہت میں اُتے دیکھ زلیں موت کا مزہ نرچکھیں گے ی دیکھوانجیل متی بالب آیت ۲۸ -ایسابی انجیل ایسناکی برهبارت ہے۔ بیسوع نے اسے کہا کہ اگر کیس سپاہوں کرسب تک میں آؤں وہ الیسے ایسنا سواری) بہیں مقہرے لیسے بروشلمیں بیچے ادِهنا بالله أين ١٧ يعين الرئين حيامِون تولوهنا مرمه يعبب تك مين دوباره أول إن أيات سے بكمال صفائي نابت ہو ناہے كرميح عليات الم نے وحد ، كميا تماكر بعض أيك اُسوقت تک زنده رہیں گے جبتک کہ وہ پھروالیس ہواوراُن زندہ رہنے والول میں سے يومناكو بمبى قرار ديا تتعابسوصرور تعاكد ببه وعده يُوا بهوتا- چنانچه عيسا مُيول نے بھي اس يات كو ان لباہے کولیدوع کا اُس زمانہ میں جبکہ بعض اہل زمانہ زندہ ہول بیشکوئی کے اُوراکر۔ مے لیئے اور ان مہایت صروری تھا۔ تا وعدہ کے موافق بیشگوئی ظہور میں آوسے۔ اسی ہنا پر باور ماسبوں کوایس بات کا اقرارہے کہ ایسوع اپنے دعدہ کے موافق پروشکم کی بر با دی کے وقت أيا تحاادر يومنان أمس كود يكعا كبونكه وهاس وقت تك زنده تفامكر ياد رسي كم عيساني إس بات كونهيس مانية كرميهم اس وقت حقيقي طور برايين قرار وادنشا لول سك موافق اً سمان سے نازل بو اتھا بلکہ وہ کہتے ہیں کہ ایک شفی رنگ میں اوحن کو نظر اللہ ا اینی اُس بیت گونی کولوداکرے بجومتی باب ۱۱ ایت ۸۷ میں سے مگرمیں کہتا ہوں ک

قىم كە ئا<u>نىسە ئىرىش</u>گەنى يورى نېمىن جوسكنى يەتونېلىت ھىعىف ئادېل سېدگويا نرچینیوں سے نہایت نکلّف کے ساتھ بیچھا ٹیرانا ہے۔ اور بیھنے اِس قد وغلط اور بربی البطلان میں کداس کے رو کرنے کی بھی حاجت نہیں کیونکہ اُکرمیسے نے خوار لشف کے ذریعہ سے کسی برظام رہونا تھا تو بھرائیبی بیشگوئی گویا ایک بہنسی کی بات شیخ رطح توایک مرت اسسے بہلے مصارت سیج اولوس ریمبی ظام رہوچکے تھے معلوم ہوتا سے کدیہ بیننگوئی جومتی بالبل آبیت ۲۸ میں ہے اس نے پاوری صاحبول کونہایت محمرام مطامیں ڈال رکھاہے۔اوروہ اپنے عقیدہ کے موافق کو ٹی معقول مصنے اس **کے نہیں کرسکے کیونک** برکہنااُن کے لئے مشکل تفاکمین پروشم کی بربادی کے وقت اپنے جلال کے ساتھ آسمال نازل ہوائتھا۔ اور مطبع آسمان پر ہرایک طرف چکنے والی کجلی سب کونظراً جاتی ہی سب سے ائس کو دیکیعا تھا۔ اور انجیل کے اِس فقرہ کو مجی نظرا نداز کرنا اُن کے لئے اُسان نہ تھاکہ اُن میں سے جو بہاں کھوے میں بعضے ہیں کرجب تک ابن آدم کو اپنی بادشاہت میں اُتے ویکھ رن لیں مُوت کا مزہ نہ چکھیں گئے۔ لہذا بہایت تکلّف سے اِس پیشگوئی کوکشفی انگ میں ما ناگیا مگریه نادرست سے کشفی طور مرتوبهیشد خداکے برگزیدہ بندے خاص لوگول کو نظر آنجا یا كرتے ميں اور شفى طور ميں خواب كي ميں مشرط نهيں بلكه بيدارى ميں بى نظراً مبات ہيں -چنامنچر کیں خود اِس میں صاحب مجربہ ہول۔ کیں لئے کئی و فعد شفی طور پڑھنٹرٹ سے علیالسلا كو ديم السب اوربعض مبيول سي بحي مين في عين بيداري مين طافات كي سب اور ا كيس فا بعض كما اول مين ومكيما سي كراس زماند كه مولوى عيسا كيون يسي عي ذيا وومتى بالميا أييت ٢٢ ك يُرِ تكلف شن كرتے ہيں۔ وہ كھتے ہں كرجہ بركريسے نے دينے آنے كرسان يرشروا لكادى تنى ك بعن شھر اس زمانہ کے اہمی زندہ ہونگے اور ایک حواری بھی زندہ ہوگا جنب بی آئیگا۔ تو اِکسس صودت میں صرور کاسبے کہ و وحواری اب تک زندہ ہوکیونکمسیے اب بک نہیں کیا اور دہ خیال كرتے بين كدوه وارىكى بياد ين ديستيده طوريس ك انتظارين كيب كرمين بواب منه

میں نے سسید ومولیٰ اپنے ا مام نبی میر<u>صطفے</u> صلی انسی علیہ وکم کو بھی کئی دفعہ عین بیداری میں دیکھا ہے اور بائیں کی ہیں۔ اورائیسی صاف بیداری سے دیکھا ہے جیکے ساتھ خواب مخالت كانام ونشان منه نفها اورئبس ليضعن اور وفات يافيته لوگوں سے بھيءًا نكي قبرير بااو (رقعه بر عین بریداری میں ملاقات کی ہے اور اگ سے باتیں کی ہیں۔ میں خوب جانتا ہوں کہ اس طرح پرعین ببیداری میں گذشته لوگوں کی ملاقات ہو جاتی ہے اور منصرت ملاقات بلکر گفتگو ہوتی ب اورمصافی بهی موناس اوراس بیداری اور روزمره کی بیداری میں لوازم بواس میں کھھ بھی فرق نہیں ہوتا۔ ویکیعا جا ناہیے کہ ہم اسی عالم میں ہیں اور بیں کان ہیں اور ہیں آ تکھییں میں اور مہی زبان ہے۔ مگرخور سے معلوم ہو تاہے کہ وہ عالم اور سے۔ دنیا اس قسم کی سیداری کو نهمیں مانتی کیونکہ ونباغفلت کی زندگی میں پڑی سے ابر بیداری آسمان کسے لتی ہو۔ یہ وديماتي يبيجنكونن طخة بيربدايك فعج بانتيج اورواقعات حقرم كرسه یس اگرمیے اس طرح برو کم کی بربادی کے وقت بوتناکونظرا یا تھا۔ تو کووہ بداری میں نظراً یا اورگواس سے باتیں بھی کی مہوں اورمعہ افحہ کمیا ہو۔ تاہم وہ واقعہ اس شکوئی سے كجويمح تعلق نهيس ركهتا - ملكه بهروه اموريس ومهيتنه ونها مين ظامر سوت رست ميس **اوراب** بحى أگرمتم توجركرين نوخواسكونصنل سنمسيح كوياا وكسي مقدس نبي كوعين بسيدارى بين و يكير مسكنة مں لیکن ایسی ملاقات سے متی باللہ آیت ۸۶ کی پیشگوئی *برگز بوری نہیں ہوسکتی۔* سواصل تقيقت برب كرو كرميح جانما تفاكريس صليب بي كردوس فاك مين بيلا جا وُنگا اورخدا نه مجھے ہلاک کرے گا اور نہ دُنیاسے اُٹھا ٹیکا جب تک کہ میں ہبود لوں کی بربادی این انکھوں سے مذد بکیدلوں۔ اور عب کک کہ وہ بادست مت جور گزیدوں ك لئهُ أسمان مين متمر بهوتي سبع اينے نمائج مذوكھ لاوسے ميں مركز وفات نهيں ما وُل كا-اِس لئے مبیح نے برمبین گوئی کی نااپنے سٹ گردوں کو اطبینان دے کرعنقریب تم میرا بر نشان دیکسو کے کہ جہوں نے محدیر الموادا معانی وہ بری زندگی ورمیرے مشافر میں المواروں

ے ہی قتل کئے جائیں گے رسواگر ثبوت کچرچر مسے آواس سے بڑھ کر عیسا أيول کے وركوني تبوت نهين كرميس ابن مُنسب بيت كوني كراسي كدائبي تم بي سع بعن زرام والم كەئىس ئىھرا ۇن گار يادره كرنجيلون مين وقسم كى بيت كوئيال من جو معنرت سي كا تف كالمتعلق میں (۱) ایک وه جو آخری زمانه میں اُلے کا وعدمت وه وعده رُوحانی طور برسے اور وُما کا أنتهم كاأناب ببساك الميانبي ميع كوقت دوباره أياتها يموده مالت اس ملامي ايليا كاطرح أيحا اوروه يبى راقم بب بوخادم نوع انسان بب بوسيع موعود بوكري عليالسلام نے نام پرا یا۔ اورسے نے بیری نسبت انجیل میں خردی ہے۔ سومبادک وہ جوسے کی منظيم كم لئة ميرك باب مين ديانت اورانعها ف من غور كرساود محوكر زكماوك. دى، دُوْمرى سى كى بىيدىگوئىل جۇمىيى كەروبارە كەنسىكەتتىلى انجىلول مىل مانىجاتى ہیں وہ در حقیقت میے کی اُس زندگی کے تبوت کے لئے بیان کی گئی ہیں جو صلی کے بعد خدا تنفالي كي فصنل سے فائم اور بحال رہى - اور صليبي مُوت سے خدائے اسينے برگزیده کوبچالمیا۔ جیساکہ بیپیشگوئی ہواہمی بیان گوگئی۔ عیسا ئیوں کی پیکھلی سے کہ ان دونوں تقاموں کو ایک و وسر سے ساتھ طادبیتے ہیں۔ اور اسی وجہ سے روحی كمبراهث اورطرح طرح كم مشكلات أنكو بيش أقيه بس غرض ميه كمصليب بي جاف كم لئ يرايت ومتى ١١ باب من يائى جاتى برا أبوت ب-اومنجار انجيلي تفهاد تول كرجوم كوملي بين انجيل متى كى مندر جرفوبل أكيت سب والم الدر اُس وقت انسان کے بیٹے کا نشان اُسان پر ظاہر ہوگا۔ اوراُس وقت زمین کی ساری قوم رجیاتی بیٹیں گی اورانسان کے بیٹے کو بڑی قدرت اور جلال کے ساتھ آسمان کے باولوں يركنت ويكيين محيرة ومكيمومتي باب ١٧ أيت ٧٠٠ إس أيت كالمسل مطلب برسيه كم معنوت عيسى عليدالسلام فروات بس كرايك زماندايسا أكث والاسب كرجبكدا سمان سس

يسفض خداكى قدرت سے ايسے علوم اور دلائل اور شہا دہیں بدیا ہوما مکنگی كرو آپ اكومهيت ياصلبب برقوت بون اورأسمان برجلن اوردوباره تسف كيعقبده كأبالل ہونا تا بن کردینگی۔ اور جو قومیں آپ کے نبی صادق ہونے کی منکر تھیں بلکصلیب بیئے جانے كى وحرسه أنكولعنتي مجمعتى تنعيل جبيه كريبود أن كيرمجُوث برعبي أسمان كوابي ديجا كيونك برحقيقت بخوبي كمل مائيكي كدوه مصلوب بنيس موسئه أسطف لعنتي بحي نهيس موسئه زمین کی تمام قومیں جنہوں نے اُنکے حق میں فراط یا تغریط کی تھی ماتم کرینگی اور پی خطی کی دھیجی سخنت ندا منت اورخیالت اُسْکےشامل مال ہوگی۔ اورائسی زمانہ میں جبکہ بیقیقت کھل جائیجی الگ رُوحاني طوريرس كوزين يه نازل موت ويكهيس كه ديين انبي دنول ميريس موعوديو أن كى توت اورطبيعت بين بوكرا أبكائ سانى تائيدس اوراس فدرت اورجلال سعرجو تدائے تمالی کی طرف سے اُس کے شائل ہوگی اپنے چکتے ہوئے تبوت کے ساتھ ظاہر ہوگا اوربېچاناجائے گا۔ إس *آي*ت كى تشريح برہ كەندا كے تعالیٰ كى تعناو فدد سے معنرت عبيلى علىالت لام كاليها وجود سع اورايس وافعات بي جعم تومول ن ان كي سبت افراط لباسبه اور معض نے تغریط کی راہ لی سے۔ بیسنے ایک دہ قوم ہے کہ جوانسانی لوازم سے اُن كودُور ترك كمي سعيد يهان تك كه وه كجت بين كهاب مك وه فوت بنين موئے اوراً سمان مرز نده بليف بي-اوراك سے برطوكر ده قوم سے بو كہتے ہيں كرصليب برفوت موكراور يحرد وباره زنده موكراسمان يرجيك كلئ بس ادر خدائى كاتمام اختيارا كول كلئ ېيې بلکه وه خودخداې پې اور د درسری قوم پېو دی بې اور وه کېننه بس که ووصليب پر مارخ محت إس كفي تعوذ بالتدوه بهيش كالفي لعنتي بوسف اوربها شركيك مورو خضب اور زران سے بیزار سے اور بیزاری اور دشمنی کی نظرسے اس کو دیکھتا سے اور وہ كاذب اورمفترى اونعوذ بالنُّدكا فراور طحد مي اورخداكي طرف سے نبس بي رسوير افراط اورتغريط ديساظلم سع بعرابئو اطريق تعاكر ضرور تعاكد ضايتنا لي اسيف يحيني كوإن

ال لاموں سے دی کتا ۔ سوانجیل کی آئیت فرکورہ بالاکا اسی بات کی طرف اشارہ سے اور يه جو كها كه زين كى مارى قومين جياتى بيٹين كى ديداس بات كى طرت ايماكى كئى سيے كه وه ام فرقے جن روم كالفظ اطلاق بإسكرا سے أس روز جھاتى بيٹيں كى اور جزع فزع كرنتي اورأن كا ماتم سنحت بروكا- اس مجكه عيسائيول كوذره توحيرسيعاس آيت كوريعنا جاميع اور موجنا جا ہیئے کہ جبکہ اس آیت میں کل قوموں کے جھاتی بیٹنے کے بار سے میں بیٹ گوئی كى ئى سے تواس صورت ميں عيسائى إس ماتم سے كيونكر بامرره سكتے ہيں -كيا وہ قومنہيں ہیں۔اورجبکہ وہ مجی اس آیت کے روسے تھاتی پیٹنے والول میں واضل ہیں۔ تو مھم وه کیوں اپنی نجات کا فکر نہیں کرتے۔ اِس آیت میں صاف طور پر بتلا یا گیا ہو کہ جِما مسيح كانشان أسالي برطا بربو كاتوزين برحتني قومين بي ووجهاتي مبيس كي سواليه أغر مسے کو جھٹلا کا ہے جو کہتا ہے کہ ہماری توم تھاتی نہیں پیٹے گی۔ ہاں وہ لوگ بچاتی پیٹینے کی پیشگوٹی کامصداق نہیں *کھیرسکتے جنای جاعت ابھی تفوڈی سے اوراس لائق نہیں ہے* بواسکونوم کہا مبائے۔ اور وہ بہارا فرقہ سے بلکہ ہی ایک فرقہ ہے جہیٹنگوئی کے اثرا ورولالت سے باہرہ کیونکہ اس فرقر کے ابھی چند آدمی ہیں توکسی طرح قوم کالفظ اُل برصا وق مہدیں م سکتامبیج نے خدا سے الہام باکر مبتلایا کر سب اسمان بر ایک نشان ظاہر **وگا آ**وز مین کے کل و گروہ جو بباعث اپنی کنڑت کے فوم کہلا نے کے سنحق ہیں جھاتی پیٹیں گھے اور کو ٹی ان میں سے باتی نہیں رہیگا گروسی کم تعدا دلوگ جن مرتوم کا نفظ صا دق نہیں آسکتا-اس لېين گوئي محه معداق سے مذعب ائي بام روسكنے ہيں اور مذاس زمانہ كے مسلمان ور ند بعود ك^ى اورمذكوني اوركمذب صوب بهارى يرجاعت بابري كيونكه ايمى خداف انكوتخم كيطرح أويام نى كاكلامكى طورسے مجمولاً نهيں بوسكن يجكه كلام ميں صاحب بداشارہ بوكر مراكب قوم جو زمین پر ہے جھاتی سیلے گی توان قوموں میں سے کونسی قوم باہرروسکتی ہے ہیے نے تواس أيت مين كسي قوم كالمستنتنا نهين كيا- فإل وه جماعت بهرصورت تتني بريو الجي قوم

الداندازه تک نہیں ہینجی لیصنے ہماری جاعت ۔ اور بیریث کوئی اِس ذماند میں نہایت صفا کی سے پوری ہو نی کیونکہ وہ سچائی وحصرت سے کی سبت اب پوری ہوئی سے وہ بلاست بدان نمام قوروں کے ماتم کا مرجب ہے کیونکراس سے سب کی غلطی ظاہر ہوتی ہے اور سب کی میدہ درجا ظمور میں آتی ہے۔عیسائیوں کے غدا بنانے کا متور و خوغا حسرت کی آبیوں سے بدل جا آ ہے سلمانوں کا دن رات کا صد کرناکر سے آسمان پر زندہ گیا آسمان پر زندہ گیا رہے رنگ میں آجا نا ہے اور بہود یوں کا تو کیچھیں باقی نہیں رہتا۔ اوراسجگه بریمی بیان رفیفے کے لائن برکه آیت مذکورہ بالا میں جلکھا ہو کا اُسوقت زمین کی *ساری قومین چیانی پیشیں گی۔ اسجگ*ے زمین سے *مراد* بلادِ شام کی زمین ہے جیسے بیٹینول قرمیر تعلّق رکھتی ہیں۔ بہودی اسلنے کہ وہی انکامبداء اور منبع ہرا در اسی جگر اُن کا معبد سے . عیسائی ا<u>سلئے ک</u>رسے مزیسے اسی جگہ بڑوئے ہیں اورعیسائی مذہب کی پہلی قوم اسی ملک ہیں برُیدا ہوئی ہے مسلمان اِس لئے کہ وہ اِم زمین کے قبیامت یک وادث ہیں۔ اوداگرزمین کے لفظ كمصنع بريك مين لى مبائ نب بهي كجدس نهير كم يؤكر حقيقت كمطلغ يرسر كمكة خادم اور تجله أن شها وتوں كے جوائيل سے ہم كوملى ہيں انجيل متى كى وہ عمبار سے ، جوہم فرہل ہيں لکھنے ہیں" اور فبرس کھ لگئیں اور مبہت لاشیں باک لوگوں کی تو اَرَام میں تھیں اُٹھیں اور اُسکے اُٹھنے کے مع (بیت میس کے اعضے کے بعد) قرول میں ونا کی اور مقدس تہریں جاکر مہتوں کو نظراً میں " الجميل متى بالحبل أيت ٩٥ - إس مر كيوشك بنيس كه يقصته جو الجبيل من سبيان كيالكما به كأمسيح ك استصفے کے بعد باک اوگ فروں ہیں سے با میز کل آنے اور زندہ ہوکر مہتوں کو نظر آئے بیسی ماریخی واقعه كابيان نهبين وكيونكه أكراليسا هونا توبير كويااسي دنبيا مين فنيامت نمودارم ومهاتي اوروه امرجو صدن اورا بيان ديكيصفه كييلئه وُنبا رِمِغني ركها گباخها ووسب ريكمُل جايا اورا بمان ايمان ندر مثنا اور مرك رومن وركافر كي نظريد أنبواك هالم ك تفيقت ايك بديري بريوماني جيساكه عيا مداد رسويح اور ون اور ات كا وجدد بريس معتب ايان ايسيمين اورقابل قدرجيز مذبهوتي جيار رابل كي

اميد ببوسكتي -اگرانگ اور بني اسوائيل كے گذشته نبي جني تعدا د لا كھوں تك بينيتي ہے سے ميے وا تحد صديتي وقت زنده بو كف تف اورزنده بوكر شريس الك تفراد وعنيقت ميرسيح كي في أن اورخداني نابت كيف كم لي يمجزه وكمولا ياكيا تعاجومد وأببيول اورالكمون داستباد ون كوابكدم من نده كرديا گیا نواس صورت میں بهودیوں کوایک عُکره موقعه ملا تعاکہ وہ زندہ شدہ نبیول وردو *کیے ر*استیازوں اورابين فون نفده باپ دادول شكيري كأسبت دريافت كرية كركميا يَيْخَصْ بوخرا في كادعوىٰ كرماسيه درمقبقت فواسب باكرابيه اس دعوسي ميس مجومًا سبع اورقوب في كسس سبع كه المروقع کوا نہوں نے یا تعسے نرد با موگاراور صرورور یافت کیا موگا کر تیخس کیسا سے کیونکر میودی ان بانول کے بہت ولیں منے کہ اگر مردسے ونیا میں دومارہ اجائیں توان سے دریا فت کریں تو بھرتیں حالت میں لاکھوں مُرد سے زندہ ہوکرشہر میں آگئے اور سرایک محلومیں ہزارو^ں مُدِے چلے گئے توابسے موفعہ کو ہمود کا کمیونکر حمیوڑ اسکتے تھے عنرود انہوں نے مزایک مندوسے بلکه هزارول سے یُو بچها ہوگا۔ اور حب بدِمُردے اپنے اپنے گھروں میں داخل ہوئے ہونگے۔ توان لا كمول انسانوں كے دنبا ميں دو مارہ آئے سے تحر تحرم شورير گيا ہوگا۔ اور ہرا يك كحرمين بين شغل اورمين ذكرا ورميي تذكره منفروع هوكيا هوگاكه مُرد ول سنديو بجيته بهوشكه كوكيا آپ لوگ استخص کوچوبسوع مس کهلا کاسیر حقیقت میں خدا جاستے ہیں۔ مگر مونکو مُرد ول کی إس كوابى كے بعد جيسا كوأميد نقى بېردى صرت سيى برا بان بىي لائے اور نركيوزم دل بوك بلكه اودمي سخنت ول مو كلئے نوغالباً معادم مرو تلہ كرمُرووں نے كوئى اتھى گوا مى نہيں دى بلك بلاتوقف بريجاب دبا بوكاكد يتخص ايبغ إس دعوسط خلائي مين بالكل مجمومات اورخدا پر مہتان با محتاہے۔ تبعی نولا کھول انسان بلکہ مغیرول درسولوں کے زندہ ہونے سکے بعدمهى يهودى الني نشرارتول سع باز مناسف احتصرت كسيح واركر ميرد وسرول كفتل كى طرف متوجر جوك - بحلايد بات مجمد أسكتى ب كدلا كمول داستباز كريو معنرت أدم س لے كر حضرت كيئى تك اس زمين باك كى قبرول ميں موستے ہوئے تھے وہ مب كے مد

زنده بهوجائيں اور پيعروع فل كرنے كے لئے تنہرياں أئيں اور مراكب كھرا ہوكر مزار جا انسا فوز احنه بدكوابي فيدكه ويتقيقت ليسوع ميسح فداكا بثيا بلكنؤ دخداسي اسى كي كوم اكسيا لرواور بہلے نیالات چیوڑو۔ ورنه تمہار سے لئے بہتم ہے جس کونود ہم دیکھ کرائے ہیں. ورميمر باوبود إس اعلى درم كي كوامبي اور شهادت روميت كيجولا كهول داستها زمرول منه سيخلي ببيودي ايينه انكار سعه بازينه أميس بهادا كانشنس تواس بات كونهي مانيآ. ببس اگرفی الحقیقت لا کھوں استباز فوت شدہ بغیرا در رسول وغیرہ زندہ ہوکرگواہی کے في شهر ميں ائے تھے تو كھوشك نہيں كە انہوں نے كھے التى ہى كوابى دى ہو كى - اور ار حصرت سے کی خدائی کوتصدیق نہیں کیا ہوگا۔ تنجی تو بہودی لوگ مُرّدوں کی گوا ہیول منكرا پيغ كفرېر يكم بونكئه ورمعنرت يه أن سے خدائى منوانا جاست تھے۔ مگر وہ تو اس کوا ہی کے بعد نبوت سے بھی منکر موسیے۔ غرمن ايسة مقيدسه نهايت مصراور مداثر والنف والمع مركدابسا يقسين كم جائے کہ برلاکھوں مُردے بااس سے پہلے کوئی مُردہ مصریت سے نے زندہ کہا تھا کیونگ ائن مُرد وں کے زندہ ہونے کے بعد کوئی نیک نتیجہ ئیبیدا نہیں ہوًا۔ بیانسان کی فطرت میں ہے کہ اگرمثلاً کوئی شخص کسی وُعد درار طلب میں حاتا ہے اور چیذ برکسی بعد ا تتہرمیں والیں آ ٹاہے توطیعًا اُس کے دِل میں بہوش ہوتاہے کہ اُس طک کے عجا اُ ب لوگوں کے پاس میان کرے اوراً س ولایت کے عجیب در حمیب واقعات استے اُن لوگوں واطلاع بسيه زبيكه اتني مترت كي تمداني كے بعد جب اپنے لوگوں كوسلے تو زبان بندائے اورگونگوں کی طبع بیٹھا رہے جکہ ابیسے موقعہ میں دوسرے لوگوں میں بھی فطرتا پر بوش بہدا ہو تا ہے کہ ایسے شخص کے باس و وارے اُتے ہیں اور اس طاکے حالات اسسے کو چھتے ہیں۔اوراگرایسااتفاق ہوکران لوگوں کے طک میں کوئی غریب شکسته مال وار دہوجہ ظهرى حيثيت غريبا مدموا وروه دعوى كرتا موكرئين ائس هكط بادشاه برون جسكم بإيتخت

پیرکرکے یہ لوگ اُسٹے ہیں۔اور میں فلاں فلاں باوشاہ سے بھی ایپنے شاح اندم *تعب*میں اوّل درجر برجون تولوگ لیسے سیا حول سے صنرور پوچھا کرتے ہیں کہ مجلا بیزنو بتلا کیے کہ فلاک شخص بج ان دنوں میں اس ملک بیں اُس ملک آیا مؤاسے کیا سے میاسے مع براس ملک کا بادشاہ سے اور بعروه لوگ جبساكه واقعه مو بتلاد ياكرت مين تواس صورت مين جيساكرمين ف بيان كياب حصرت يم ك ما تعد سے مُردول كاز زو بونا ففط إس الت ميں قابل مذيرائي موتا جبكروه كوابي بوأن سے إجھى كئى بوكى حركا إلى جامانا ايكطبعي امرے كوئى مفيد تنبيم بخت تى لیکن اس جگرایسانمیں ہے ہیں ناچاداس باسے فرص کرنے سے کہ مُرفعد زرا ہو سے تھے س بات کویمی ساتھ می فرض کرنا بڑا تاہے کہ ان مردوں نے صفرت سیے کے حق بیں كوفى معنب مرابى نہيں دى ہوكى جىسى أن كى سيائى تسلىم كىياتى - بلكرايسى گوا ہى دى بوگ جستنج ا وربھی نتنه بڑھ گیا ہو <u>گ</u>ا۔ کاکشش اگرانسا نوں کی جگہ د کرسیے میار یا یوں کا زندہ کرنا بيان كياجا بالداس مين بهت كمجه برره بوشي منصورتقي مثلاً بركها حا باكر مفترت سبطة کئی ہزار میل زند مکھ تھے تو ہر بات بہت معقول ہوتی اورکسی کے اعتراض کے وقت حبكه مذكوره بالااعتراص كمياحا ماييصة بدكهاجا ناكهان مُردوں كي گواہي كانتيحه كميا برُوا تو هم في الفود كميسكته كم وه توبيل تعدا نكي ربان كهال عن يوبعلي يا بُر كاكوابي فيق يعبلاوه قولا كمحول مُرض يتصير وصفرت يجرف زنده كئے آج مثلًا چندم ندولوں کو کا کر کو حیوکہ اگرتم اسے فوت شدہ باب داء سے دس بیس زندہ موکر دنیا میں والیں اس ایم ایس اور گواہی دیں کہ فلاں مذہب بچاہیے نوکیا بچر بھی تم کواس مذہب کی سچائی میں شک باقی رہ جائیگا۔ تو إبركز نفى كابواب نهبين فينظ لب يقيناً سمحه كردنيا مي كوئي ايسا انسان نهيس كداسقدرانكشات لے بعد پھر بھی کیپنے کفراورا نکار پراڑ اسہے۔ انسوس ہوکہ ایسی کہانیوں کی بندش میں ہما رہے مكت مكد خالعد عيسائيوں سے اچے رہے اور انہوں نے اليي كہانيوں كے بنا نے بين خوب بوشیاری کی کیونکه وه بیان کوتے بی که انکے گور و باوا نانک ایک فعرایک مانتی مرده زند کی اتحا

بيراس عم كالمجز مسه كرنزائج مذكوره كااحتراض أميروار ونهيل بونا كيونكرسكه كو میں کد کمیا ما تھی کی کوئی بولنے والی زبان ہو کہ تا با وا نا نک کی تصدیق یا تگذیب کرمایفوض عوام تواپنی چیوٹی می عقل کی وجرسے الیسے مجز ان پر بہت نوش ہوتے ہیں مگرعقلرندغیر توٹول اعترانسور كانشانه بنكركوفية خاطر ببونيه بين ورجم مجلس مين ايسي بيهوده كهانميال كي حاميُن وه على سے جیسا كه عیسا ئيوں كو تعلق ہے ملك ميم كوبهت بر موكر تعلق موكيونكر وہ نهيں جانتے كہ وہ کس کی تعربیت کرتے ہیں مگر مہم جانتے ہیں کہ مہم کس کی تعربیت کرتے ہیں کیونکر مہم نے اُنکو دیکی جاہے بذااب بم إس حقيده كي اصل حقيقت كو كھولتے ہيں كرجوانجيلوں ميں لكھا سے كرصليب ك واتعمد وقت تمام داستباز فوت شده زنده بهوكر شريس أكف تق بس واضع ہوکہ ہرا کیکشفی امرتھا جوصلیب کے واقعہ کے بعد بعض پاک دل لوگون نے خواب کی طرح دیکیعا تھاکہ گویا مقد کسس مُرشے زندہ ہوکر تثمر بیں آگئے ہیں ! ورلوگوں سے ملا قاتیں کرتے ہیں اور جیسا کہ خوابول کی تعبیر خوالی پاک کنابوں میں کی گئی ہے۔مشلاً جىساكەمھنىن يوسىف كى نواب كى تعبير كى كئى ايسابىي اس خواب كى بھى ايك تعبير تقى -اور دویدتعبیرتمی کمبیح صلیب برنهیں مرااورخدانے اسکوصلیب کی موت سے نجات دیدی - اوراگریم سے برسوال کیا جائے کہ بیسیریمہیں کہاں سے معلوم ہوئی تواس کا ببر جواب ہے کہ فن تعبیر کے امامول نے ایسا ہی لکھا ہے اور تمام معبّر من نے اپنے تجربہ سے إسيركوابهي دى بيدر چنانچرېم قديم زمانه كي ايك ام فن تعبير يصف صاحب كاب تعطيرالانام لى تعبيركواسكى اصل عبارت كرسا تقدذيل مين لكيفي بين . اوروه يرسي. صن رأى ات الموتي وثبوامن قبورهم ورجعوا الى دورهم فاتله يطلق من في السجن ـ وكيموكتاب بطيرالانام في تعبيرا لمنا م مصتّفة قطب الزمان شيخ عبدالغني النابلسص غمه ٢٨٩ - ترجمه اگر کوئی بینواب دیکھے یا کشلنی طور پرمشا ہرہ کرے کہ مُرشے قبروں میں سے تکل اُ کے اوراسینے

تُعروِں كى طرف يجرع كميا تواس كى يرتعبيرہ كە ايك قيدى قيدىسے دېڭ پائىگا اورخلالمول کے ماتھ سے اس کو مخلصی حاصل ہوگی ۔ طرز بیان سے ایسا معلوم ہوتا سے کروہ الساقیدی بوكاكم ايك شان اومظمت ركهما بهوكا-اب دمكيمه يتعبيركيسي متعولي طور يرتنطيرت مين علىالسلام يصادق أتى بواور في الغور مجد أما ما سب كداسي انتاره ك ظام ركر ف لئے فوت سنده دامتیاز زنده مورشریس داخل موت نظرات که ناابل فراست الوم كرين كرمعنرت سيح صليبي موت سے بجائے گئے۔ ايسابى اوربهت مقامات الجيلول مل يائه مبائة مبرج سعدو امنع موتا موكر معنرت يسع على السلام صليت فريوس بنيس مُرب بلك خلصى بالكمن ووسي ملك مي حيد محك . ن كين خيال كرا مول كرس قدر كي ن بيان كيا بحوث مصعف كيلئ كافى سد-مكن ب كربعض الول بي يراعمرًا ص بريداً موكر الجبيلول بين يربعي تو بار بار ذكر ہے کہ تصنرت سیح علیال الم معلیب پر فوت ہوگئے اور پھرزندہ ہوکراً سمال پر چلے گئے۔ایسے اعترامنات کا ہواب میں پہلے بطورا ختصار مے بیکا ہوں۔اور اب بھی إس قدر بيان كردينا مناسب خيال كرنا مول كرج كرحفزت عيسى عليالمسلام صليبي واقعه كے بعدى اربول كوسطے اور كلبل تك مفركيا اور رونى كھائى اور كمباب كھائے اور اسپىنے زخم د کھلائے اور ایک رات بمقام اطوس واربول کے ساتھ رہے اور خفید طور بر بلاطوس كےعلاقہ سے بھا محے اور نبیوں كى سنت كے موافق اس ملك سے ہجرت كى اور دُرتے بوسے سفركياتو بيرتمام وا تعات اس بات كافيصد كرتے بير) كه وهليب بدفوت بهين بوئ تضاور فاني ممكة تأكوان الكصافحة فع اوركوئي نتى تبديل أن مي بيدا نهيل بوئي تقى اوراسمان برجر فيصفى كوئى عينى شهادت الجيل سعنهي ملتی اوراگرایسی شهادت بوتی بھی تب بھی لائق اعتبار نهتمی کیونکر انجیل اولیول کو و كايدان بسي كراكير إس بات كالواء بعل ادريري ألموس فديمها بوكد وماسان برير الدكت تعد منع

يه ها دت معلوم بوني سيركه وه بات كابتونگرايهنالينة مين اورايك ذروسي بات برحاشيد ماتے چرفھانے ایک پہاڑاس کو کردیتے ہیں مثلاً کسی نجیل نیس کے ممنہ سے نکل کیا کہ یے خدا کا بیٹلہے۔ اب و دسمرانجیل نویس اس فکریس بڑتا ہے کہ اس کوئورا خدا بنانے إتمام زمين أسمال كے اختيار اُسكو دبتا ہے اور سوتھا وانشكاف كر بتا ہے كوكوكا ل طرح يرهينين كمستنعة كهر كاكه، لبحارة مِن. ديكهوه و دوياجس فرايا تحاكه كويامُرد عقرون بين سع أحدُ كريمرين علا مك بظامرى منون يرزور ديكرير شلايا كماكر عيفت مين مُردع قرول من سع بامز كل المنتجم ری و استری آگراورلوگوں سے طاقاتیں کی تھیں۔ اِس جگر غور کر کیسے ایک یہ کا کو ا بناياكميا ييمروه ايك كوّا ندرج بلكه لا كحول كيّعة أرائع كنّه يتب جُكْم بالغركا يعال ہو اُس جگہ خفیقتوں کاکیونکریتہ لگے بخورکے لائق ہے کدان انجیلوں میں جوخوا کی کتابیں الملاتي بين البيد اليد مبالغات بمي كيم كي كرميس نے وہ كام كئے كداكروہ سب ك . الكيرجانية ووكتابيرجن مين وولكي حبات ونيامين وساسكتين-كيا اتنامبالغه التي ديانت وا مانت سے كيابرسي نهي مكد اكرسيم كے كام ايسے مى فير محدود اور بی سے باہر تھے تو تین برس کی تعدیش کیونکر آگئے۔ان انجیلوں میں بیمی ترا بی ہوکہ ں کی آبوں کے دوالے غلط بھی دیئے ہیں۔ متجر ونسب سیح کو بمی میچے طور پر اکھ وزیکے يلوں سےمعلوم موناہے کہ ان بزرگوں کی عمّل کچے موقع متی بیمانتک کہ بعض حصارت سيح كوتفوت مجمد مبيع اوران الجبلول برقديم سع ميمى الزام ملاأ ماسيك ووابي معت یر باقی نہیں دمیں۔ اورخود ص حالت میں بہت سی اور مجی کتابیں انجیل کے نام سے "اليعت كُلُّيني - تو مهاد الي ياسس كوني بخته دليل إلى بات بير بنيس كركيول أن دومسرى لتابول کے مب کے مب مفہون روکتے جائیں اورکیوں اِن انجیلوں کا گل لِکھا پڑا کی یا مائے۔ ہم خیال نہیں کرسکتے کہ کبھی دوسری انجیاوں میں اس قدرہے اصل مبالغات

لكبے مگئے ہيں جيساكہ ان چارانجيلوں ميں عجيب بات سبے كہ ايک طرف توان كمّا إول مير سیح کا باک اور بے داغ چال حلین ما ناجا ناسیے اور دُوسری طون اسپرالیسے الزام لیگا سے جانے ہیں جوکسی ماستدبازی شان کے مرکز مناسب نہیں ہیں مشلاً اسرائیلی نبیول کے اُول تو اوربیت کے منشام کے موافق ایک ہی وقب میں صد بابیویوں کورکھا یا یاکوں کی سل کشرے يردا ہو۔ مُراَب نے کہمی ہدر سنا ہوگاکہ کسی نبی نے اپنی بے قیدی کا بدخونہ دکھلایا کا ایک نا یک بدکردارعورت اورشهرکی مشهورفاسفه اسطے بدن سے اینے باتھ لگافت اوراسکے مربر حرام کی کمانی کاتیل ملے اوراپنے بال اسکے پاؤں پرسلے اور وہ بیرسب کچھوا کی جوان ناپاک غیال عورت سے ہونے نے اور منع رز کرے۔ استجار مدف نیک ظنی کی برکہتے انسان ان اوقی سع بح سكتا ب وطبعًا ايسے نظامه كے بعد بيدا موتے ميں يمكن مېرصال يرنموند وسرول . کنئے اچھا نہیں غرض ان انجیلوں میں بہت می باتیں ایسی بھری طیری میں کہ وہ بتلادہی ہیں ريه أجملين ابيني اصلى حالت برقائم نهيس رهي بالمنك بنانبوا ليه كونئ اور مين حواري اورايك تُ أُرونهين بين مِثلاً الجيل من كايه قول إداريه بات أبتك بهوديول بين شهورسم" بياس كالكصفه والامتى كوقرار ديناهيح اورمناسب بوسكتاس بكيا أسكن ميتير نبين نكلتاك ل انجیل متی کالکھنے والا کوئی اور شخص ہے جوئتی کی وفات کے بعد گذراہ ہے۔ بھراسی انجیل متی باشب آیت ۱۲ و ۱۲ میں ہے" تب انہوں نے بیٹے ہیو دیوں نے بزرگوں کے ساتھ اکتھے ہوکرصلاح کی اوراکن بیرہ والول کو بہت رویے دیئے اورکہائم کہوکر ات کوجب ہم سوتے تھے۔ اُسکے شاگر دیعنے مسیح کے شاگرا کر اُسٹیٹراکر لے گئے " دیکھورکیسی کی ورنامعقول باتس بین. اگراس سے مطلب بیسیم کر بیودی اِس بات کو پوشیده کرناچلیت تھے کرلیٹوع مُرد ول مبسحي أشماي إس لئة انبول نه ببره والول كور شوت دى تمي كمة تاعظيم الشان متجزه اُن کی قوم میں شہور مذہو۔ توکیول بیروع نے حبس کا بدفرنس تھاکہ اپنے اس معجزہ کی يبود يون مي اشاعت كرّاء أس وتفي ركها بلكه دُومِهو ل كويمي استحفظ مركه فيست منع كبا-

لوكهأس كو موطب حبالينه كاخوف تتعا تومين كهتا بهول كرجب ابكيد فعرضوا أيتعالي كي فقد وبوحكي اوروه مركر بيهر حبلالي سبم كمصراته وزنده موحيكا تواب أسكوبهو ديوا كالحباخو ونكماب يهود محكسطح أسيرفدرت نهبس ماسكته تتقيه أب تووه فانى زندگئ سنه ترقي مون که ایک طرف تو انرکا حلالی سیم سے زندہ ہوناا و ربوار اپوں کوملنا اورملیل بيطون جا زااور بييرآسان برامخصائة حبانا ببيان كبباكيا يسجا وربيحربات باستبب اس حبلالي المديمي يتوون كانون بدأس وكس يوشيده طورير بحاكما بوكر اكوني بهودى لياورجان بجيلنه كيه ليؤسنتر كوس كاسفر جليل كي طرف كرمًا ہو بار بارمنع كرًا ہوكم بروا تعدر كے باس بیان ندكرو كيا بيجلالي بم كے ليكن اورعلامنيں ہيں ؟ نہيں بكر اس قيقت برهيه كركوني جلالى اور نباجسم نهنفا وبئ زخم الوده جبم تعاجو حبان نكلف سع بجإيا گیا۔اور سے کمریبو ولول کا بھر میں امد نشیر تھا اس کئے برعایت نطا سراسیاب مسیح سنے اس ملك كوهيوريا السكو خالف حينفدر باتيس بيان كى جانى بي وه سب كى مسب بيبوده اورخام خیال ہیں کہ بہرہ داردں کو بہودلیں نے رشوت دی کمتم برگوای دد کم تواری وش کو جراكر الله الكه اور بم سوتے تھے ۔ اگروہ سوتے تھے توان مربیرسوال ہوسكتا ہے ك تم کوسونے کی حائت میں کمیو کومعلوم ہوگیا کہ لیٹوع کی لاش کو بچوری امٹھا سے محکتے - اودکیا حرف اتى بات سے كيسوع قريم نهيں كوئى عقلمند سمجيسكما تعاكد وه آسمان بريولاكيا ہے كيا ونیامی اوراسباب بہیں جن سے قرین خالی رہ حاتی ہیں ؟ اس بات کا بار تبوت تو مسیح کے ذمتہ تفاکہ وہ آسمان برمانے کے وقت دو بمن سو بہود اوں کو ملتا اور مااطوس سعى ملافات كرما جلال جبم كح مساتع المس كوكس كاخوف متعامرً المستني بدطرات انعتيار نهيس كيا اورا في خالفول كوايك وره نبوت نبيل ديا المكنوف أك ول كرساته علي كمون محامحا اس منت بم قلع طور ريقين ركمت اورمانت بي كدا كرم برسي ب كدوه اس قري مستعلل مي جوكو شف كى طوح كو كى دارنتى اور يريمى رج سب كه وه لوسشىيده طور بيريولد ليل كو طاع كريد

زسي نهيں كراستنے كوئى نميا جلالى جم يا يا- وہى جم تفاا وروہى زئم تھے اور وہى خوت دل يں تحاكم مباوا بد بخت بهودي بحريكم الين متى باب ٢٨ أيت ٤ د ٨ د ٩ د ١٠ كوغورسه ريط هو إن آيات ميں صاون طور پر لکھا ہؤاہے کہ وہ عور تیں جنکو کسی نے پر نیز دیا تفاکر مبیح جیتا ہے وہ علیل کیطرف جار ماسد اور کہنے والے نے چیکے سے میں کہا تھاکہ شاگرد وں کو جاکر میر خرکروو۔ وهاس بات كومئشتكرنونش نوبهوئيس مكربش نوفناك حالت ميں روامذ موئيس يصفه مياندلينند تھاکہ اب بھی کوئی نشر پر بیہودی میسے کو کیرا نہ ہے۔اور آبیت ۹ میں ہے کہ جنب عورتبی شاگردو^ں كوخريي عانى تحدين وليدوع الحدين طلاوركها سلام- اورأبيت دس مي ب كريسوع في انفيس كهامن دُرويين ميرس پكوس جلن كا ندليته نزكرو يميرس بعائيول كوكهوك حليل كو حِائِينٌ و ہاں مجھے دیکیمیں گے۔ یعنے بہاں میں مطہر نہیں سکتا کہ وشمنوں کا اندلیشہ ہے۔غرمن اگر فى الحقيقة يسبيح مُرف كحد بعد حبلال مبهم كه سائقه زنده بهوا تعالويد بارثبوت أنسير تفاكه وه أبي زندگی کایمپو دیوں کو تبوت دبیآ - مگر سم مبلنتے میں کہ وہ اِس باو تبون سے سُبکدوش نہیں ہُوا۔ یدایک بدیمی بهرو کی سے کہ ہم بیرد بول براز ام لگاویں کدا نبول نے مسے کے دوبار وزندہ ہو ك نبوت كوروكديا ملكمسيح نے خود اپنے دوبارو زندہ ہونے كا ايك ذرہ نبوت نہميں ديا ملكيماكنے ا ورتصيعة اوركهانية اورسونية اورزخم وكمعلاني سي إس بات كانبوت وياكدوه صلبب بينهين وا-

باب روم

ا اُن شہداد توں کے بیان میں بومعنر کی ہوئے ایکے مواسے کا کی نسبت قرآق نٹر بین اور احادیث میجہ سے ہم کو تل ہیں ک

يە دائىن جۇئىدىم بىر بىل بىل كىلىنىڭ بىل بىلىلىلىدانى نىسبت بىرا كىكى كوخىال ئىدا بوگاكە عىسائىدى كىمقابل بران وجوبات كوسىش كرنائد فائدە سىدىكىونكە دولۇگ قرآن نىزىيىت

* لوص - إسكر مسى في ورق كه ان الغانلت تستى بني وى كراب يون أو وجلل بم كدما تدا معا بعل اب ميرت بر كون الته بني ثمال من بكرور قد كوكوود يكدكم مولى تستى دى و بيين وروح وق ك ويا كيت يس وض جلالي بم كاكون "

ا ثبوت د دیا بگرایناگوشت اور بدیاں دکھلاکر حمول جم کا ثبوت وسے دیا۔ صف ج

یاکسی حدیث کو اینے لئے مجت نہیں تجد کتے ایکن ہم نے محض اس فرض سے اُن کو کصا سے کہ تاعیسائیوں کو قرآن شراجب اور ہمادے نبی صلی انتدعلیہ وسلم کا ایک معجز محملوم ہو۔ اور اُن پر بیر تقیقت کھلے کہ کیونکروہ سچائیاں جو صدیا برسس کے بعد اب معلوم ہوئی ہیں وہ ہماد سے نبی صلی انٹر علیہ وسلم اور قرآن کریم نے پہلے سے بیان کردی ہیں ۔ بینانچہ اُن میں سے کسی قدر فیل میں کامتنا ہوں ۔

الله تعالى قرآن شريب مين فره تاسيد. وما قتلوة وما صلبوة ولكن شبه لهم الآية وما قتلوة يقيناً الآية يعند يهوديون في من معزت سيح كور تقيقت قتل كيا اورنه بذريد صليب بلاك كيا بلكه أن كوممن ايك شبه بهيدا بهوا كويا صفرت عيلي سيب برفوت بهو گئة بين اوران ك باس وه والائن نهين بين جن كي وجمسه أن كول اس بات برطمن بوسكين كه يقين استرت سيح عليالت لام كي صليب برجان زكا كي تقي

ان آیات میں انڈ تعالے نے یہ بیان فرایا سے کہ اگرچ یہ سے سے کہ بنظ ہم مسیح صلیب پر کھینی گیا اور اس کے دارنے کا ارادہ کیا گیا گریم صن ایک وحوکا ہے کہ بہو دیوں اور عیسائیوں نے ایسا خیال کر لیا کہ دیمقیت صفرت سے علبہ السلام کی جان صلیب پر نکل گئی تنی بلکہ ندانے ایسے اسباب پریا کردیئے جن کی وجہ سے وہ صلیبی موت سے نیچ رہا۔ اب انصاف کرنے کا مقام ہے کہ ہو کچے قرآن کریم نے بہود اور نصادی کے برخلاف فرمایا تھی ہوگیا کہ صفرت سے بچائے درجہ کی تحقیقات سے یہ نابت ہوگیا کہ صفرت سے بچائے درجہ کی تحقیقات سے یہ نابت ہوگیا کہ صفرت سے بچائے درجہ کی تحقیقات سے یہ نابت ہوگیا کہ صفرت سے بچائے درجہ کی تحقیقات سے یہ نابت ہوگیا کہ صفرت سے بچائے درجہ کی تحقیقات سے یہ نابت ہوگیا کہ صفرت سے بچائے درجہ کی تحقیقات سے یہ نابت ہوگیا کہ حاصرت سے بھائے سے معلوم ہوتا ہے کہ بیٹند یہودی اس بات کا جو اب دیات بنائی ہے کہ دو تین گھنٹ میں بڑکا گئی۔ ہی وجہ سے بعض یہودیوں نے ایک اور بات بنائی ہے کہ دو تین گھنٹ میں بڑکا گئی۔ ہی وجہ سے بعض یہودیوں نے ایک اور بات بنائی ہے کہ دو تین گھنٹ میں بڑکا گئی۔ ہی وجہ سے بعض یہودیوں نے ایک اور بات بنائی ہے کہ دو تین گھنٹ میں بڑکا گئی۔ ہی وجہ سے بعض یہودیوں نے ایک اور بات بنائی ہے کہ دو تین گھنٹ میں بڑکا گئی۔ ہی وجہ سے بعض یہودیوں نے ایک اور بات بنائی ہے کہ دو تین گھنٹ میں بڑکا گئی۔ ہی وجہ سے بعض یہودیوں نے ایک اور بات بنائی ہے کہ

نے مبیح کو تلوارسے نسل کرویا تھا۔ حالانکہ بہودیوں کی ٹیرانی تاریخ کے مروسے سیے کو لوارے وربعہ سے قتل کرنا ٹابت نہیں۔ یہ اللہ تعالے کی شان سبے کہ مسینے بجانے ، لئے اندھیرا مُوا مُصونچال آیا۔ بلاطوس کی بیوی کونواب آئی سبت کے دن کی رات زيب المتئ جس مين معلوبول كوصليب يرركهنا روانه تنعابه حاكم كاول بوجرمولناك نواب المسيح كي مجار الفي كر الفي منوجر بروا - برنمام وا قعات خداسة إس الفي ايك مى دفعہ بیداکروسیئے کہ تامیح کی مان کے مائے۔ اس کے علاوہ سے کوغشی کی مالندیں كروياكة نابرايك كومرده معلوم بود أور بهوديول مراس وقت بميبت ناك نشان بقونجال وغيروك وكملاكر بُزولى اورخون اورعذاب كاندليث مطارى كرديا-اور برده وهركه اس كے علاوہ تھاكرسبت كى دات ميں لاشيں صليب برينر رہ حائيں بھير بر بھی بڑواکہ بہود بیل نے مسیح کوخشی میں دیکھ کرسمجھ لمیا کہ فوت بروگیا ہے۔ اندھیرے اور بمونجال وركعه إبهث كاونت تفاله كمرول كابحى أن كو فكريراكه شايد أمسس تبونجال ا درا ندهیرسه سنه بچون پر کمیا گذرتی بهوگی-اور به دمبشت بھی دِلوں بیغالب بهونی کمه آگم تتخص کاذب او دکا فرتھا جیساکہ ہم نے دِل میں مجعا ہے نوائے اس و کھر دینے کے وقت البير بولناك أنادكيول ظابان بن جواست يبليك بهي ويكعف في أسك اسك ابذا الحكه ول ب قراد مهوكراس لائق نه رسي كه ومسبح كواتيمي طرح ويبعض كمرا يا مركبيا اکیاما لست مگر درحقیقت برسبامورسی کے بچاہنے کے لئے معالی تدبیری نھیں۔اسی کی طرف اِس ایت میں اشارہ ہے۔ ولکن شبتہ کہم بینے ہیود نے مسيح كوجان سے مادا نہبیں ہے ليكن خدا نے أن كوشبر ميں وال ديا كركو ياجان سے مار كتبازون كوخداك تعالى كفضل برير عاميد يرهمتي أس طرح ابيف بندول كوياسي بحاسله ا ورقران سنسدىين ميں ايك بيمبى آيت معنرت سيح كے مق ميں ہو- وجيها

ف الدنياوالأخرة ومن المقرّبين أس لا ترميديه بيركرُ دنيا مي مميع اِس کی زندگی میں و حامِت بیعنے عزّت اور مرتبہ اورعام لوگوں کی نظر میں عظرت اور مزر گی ملے گی اور آخرت میں تمبی -اب ظاہر سے کہ حضرت کیسے نے ہیرو دوس اور بلاطوس لے علاقہ میں کوئی عزت نہیں ہائی بلکہ فایت درجہ کی تحقیر کی گئی۔ اور پیشیال کہ ونہا ہیں بھرآ کرعر تناور بزرگی یائیں گے۔ برایک بے اصل وسم سے ہوند صرف فدایتعالے كى كتابول كمه منشا مركه مخالف بلكه اسكه تديم قانون قدرت سسهمي مغائرا ورمبائن اور رابك ليتبوت امرم مكرواقعي اومتي بات بيسم كيم عنرث من عليالسلام بدیخت قوم کے مائند سے نجات باکرجب ماک بینجاب کو اپنی تشرایی آوری سے فخر بخش ۔ تو ں ماک میں خدائیتعالیٰ نے اُنکو بہت عزّت دی اور بنی اسرائیل کی دس قومیں جو گم تھیر *ن عِكْداً كُواْن كوما كُمْنِي. ا*بسامعلوم **بو**ناس*ىي كەبنى امسرائىيل اِس ملك بىپ اگراڭتران مېر* سے ُبُدہ مذہب میں واضل ہو گئے تھے اور بعض ذلیا قسم کی بُت ریستی میں کھینس گئے تھ واكثر أن كے حصرت مسیح كے اس ملك ميں آنے سے دا اوراست پر اگئے۔ اور رو نك تصرت بیج کی دعوت میں آنے والے نبی کے قبول کرنے کے لئے وصبت تھی اس لئے وہ دس فرقے جواس ملک میں اگرافغان اور کشمیری کہلائے۔ اُخرکارسب کے م لمان ہوگئے یفرض اس ملک میں حضرت سے کو بڑی وجا ہت بُدا ہوئی۔اورمال ہیں ایک سکر طاح جواسی ملک بینیاب میں سے برآ مد ہوا ہے اس میصفرت عیدلی علیالسلام کا نام بالی تحریر میں درج ہے اور اسی زمانہ کا سکر ہے ہو صفرت بیج کا زمانہ تھا۔ اِس سے يقين مومّا ہے كەسىمىزىتىنىچ علىدالت لام نے إس ملك ميں أكر شا ما نہ عزّت يا كى- اور غالبًا يركم ايس با دشاه كي طرف سے جاري برواسي بوصفرت سرح برايان لے ٢ با ما۔ ایک اورسکہ برآ مرہوًا سے امیرا یک امرائیلی مردکی تصویسے۔ قرائن سسے ىلوم ہو تاسى*چكە و پھى تصرت سىچ كى تصوريە ہے - قران تر*ايف ميں ايك بيھى آيت سىم

کمیے کو خدانے ایسی رکت دی ہے کہ جہاں جائے گا وہ مبارک ہوگا ۔ سوال سکول۔ شابت س*ېد کمائس بنه خواسعه بری برک*ت بافی اوروه فوت منه *ځواجب تک اس کو*ایک شا الدعوت درى كئى راسى طرح فراك شريف مين ايك بيمي آيت سے وصطفرك من الذين ك في وابين اسعيلي من أن الزامول سي تجمير بري كرون الا اورتيرا پاکدامن ہونا ثابت کردول گا وراک تہمنوں کو دُور کردول گا ہوتیرے بر بہود اور نصاری نے نگائیں۔ برایک بڑی سیٹ گوئی تھی اوراس کا ماحصل میں ہوکہ بیودھے بر تهمت لگانی تقی کونعود بالند حصرت سیح مصلوب مور طعون موکر فدا کی میتت اسکے ول میں سے جاتی رہی اور جبیبا کد لعنت کے مقبوم کے لئے مشرط سے اُن کا دِل خدا سے برگشنته اور خداسته بسیزار مرکبیا اور تاریکی کے بے انتہاطوفان میں پڑ گیا اور بدیوں سے محبتت كرينه لكااوركل نبكيول كامخالف موكبيا اورخدا سيه تعلق تؤم كرسشبيطان كي بادشابت كه ما تحت بموكميا اورام من اورخدا مي تنفيقي ديمني بيدا بهوكمي. اورمي تهمت طعون بدونے کی نصداری لے بھی لگائی عقبی مگرنصداری نے اپنی نادانی سے دوضدول کو ہی جگہ جمع کردیا ہے۔ انہوں نے ایک طرف تو حصرت سیح کو خدا کا فرز ند قرار دیا اور ُ وزیری طرن ملعون ممبئ قرار دیاہیے اورخود مانتے ہیں کہ ملعون تاریکی اورسٹیطان کا فرز ندمو آہی يا خود شيطان بهو تاسم سوحصرت سيح يربيخت ناياك تهمتين لگان ممي تقيين. اورَّ مطبِكَ " كى بېيڭگەنى ميں براشارە سے كەايك زماندوة كسے كىغدائے تعالى ان الزامول سے عضرت مبيح كوياك كرم كار اوريبي وه زمازم -اكزي يحفرت عبىلى على للسسالام كى تىلم پر بھارسے نبی مسلی انٹرعليہ سالم کی گواہی سے مجی عقلمندوں كى نظروں ميں بخوبي بردگئى كيونكه النجناب نے اور قرآن سنسريين سن كواہى دىكدووالزام سب جموعة ببي وحضرت عيلى عليلسلام بولكائ كيُ تقع -ليكن مر ابی عوام کی نظری نظری اور باریک تھی اس لئے اللّٰد تعالے کے انصاف نے

يهى بيا فإكه جبيسا كه مصرت يمسح عليدالت لام كومصلوب كرنا ايك مشهو دامرتها اور ام بديهمة بووه يحسوسهس سيخفاه حطح تطميراود بربيت بجي امومشهو وهحسوس ب اسی کے موافق ظہور میں آیا ہینے تطبیر بھی صرف نظری نہیں بلکہ تحسكون طوريرم وكئي اورلا كلعون انسا نون لنه إس حبمركي أنكعه سيه ويكعونها كرمين وعبيلج لمام کی فیرسری نگر تحشمپرمیں موجود سے ۔ اور مہیسا کہ گلگت بھنے ب رکھینخاگیا تھاایساہی سری کے مکان بربینے سربیٹ يينُ الكي قبر كابونا ثابت برئوا- برعجيب بات سيج كرد ويؤن مرفعول ميس سرى كالفظ ال معنرت بع على السلام صليب ركيني كئه أس معام كا نام عي گلگت یعنے سری سے اورجہال اُنبسویں صدی کے اخیر میں حضرت سیج علیہ السلام کم وئی اس مقام کا نام بھی گلکت بینے سری ہے۔ اور معلوم ہو ماہر کہدہ و گلکت کم کوشمیر کے علاقہ میں سے بریھی سری کیطرت ایک اشارہ سے - خالبًا پیٹر ہر حضر میں ہے کے وتت میں بنایاگیاہیےاور واقعہ صلیب کی بادگار منعامی کے طور پراس کا نام گلگت یعنے ری دکھا گیا۔ جیساکہ لائتہ جس کے معنے ہیں معبود کا مشہر۔ بیرعبرانی لفظ ہوا در بیر بھی تصرت بیج کے وقت میں آباد ہوا ہے۔ اوراحاديث مين متتبرر وايتول سے نابت ہے كہمار بے ني ملى النّدعليه و سلم نے فرما یا کرسیے کی عمر ایک سوئی ہے۔ اوراس بات کو اسلام سے أنما م فرنے مانے ہیں کہ حضرت سے علیہ السلام میں دوالیبی بانمیں حمع ہو کی تقلیں کہ سی نہیں ہ د نول جمع نهیں ہوئیں- ۱۱) ای*ک بیکد انہ*ول لئے کامل عمر مائی لیعنے -(۲) دوم بیکدانبول نے دنیا کے اکثر حصوں کی مسیاحت کی - ا نی سیاح کہلائے۔ اب ظاہرہے کہ اگر وہصرت پینتیس اس کی عمر میں اسمان کی طرف أطفائ مبلق تواس صورت من ايك ريجيك برس كى روايت سيح نهيل

رسکتی تھی اورن اُس جیو ٹی سی عمر میں تیننتیس برس میں سیاحت کرسکتے تھے۔ اور **ب**ے روائتیں مز صرف حدیث کی معتبراور فدیم کمنابوں میں لکھی ہیں ملکہ تمام مسلمانوں کے فرقدن میں اِس توا ترسیمشہور ہیں کہ اس سے بڑھ کرمتعبور نہیں کنز العمال حواحا دیث كى ايك ما مع كتاب ب اسك صفى اللهم من الومريرة سي بمديث للسي بود أوسى اللهم تعالى الى عيسلى ان ياعيسى انتقل من مكان الى مكان لئلا تعد فتودى يعنه المذنعالي في مصرت عيسلي عليالسلام كي طرف وحي جيمي كدار عبرلي أيرب مكان سع دو سیر مکان کی طرن لقل کرتا رہ بیعنے ایک طاکتے دُوسرے طاک کی طرف جا۔ تاکہ کوئی تجے بہجان کر دکھرنر ہے۔اور بھراس کتاب میں جا برسے روانیت کرکے یہ حدیث لکھی ہے كان عيسى ابن مريم يسيح فاذا امسلى اكل بقل الصحياء ويشرب الماء القرآخ یعنے صورت عیسنی علیالسلام ہمیت سیاحت کیا کرتے تھے اور ایک طک سے دُوسے ملک کی طرف میرکرتے تھے اورجہاں شام بڑتی تھی نوجنگل کے بقولات میں سے بچھ كهانيے تنصے اورخالص بانی بیتے تھے۔اور پھراسی کتاب میں عبدانٹد بن عمرسی روات *يح بسكع بديفظ مِين -* قال احتب شئ الى الله الغرباء قبيل اي شي الغرباء . قال الذين يفرون بدينهم ويجتمعون الى عيسى ابن مريم أليعف نسرمايا رسُول المنْصلي الته عليه ولم نه سبت بهيائه عنداك جناب بين وه لوگ بين جوغريب بين -إِنْ هِي الديا كَدَعْرِيبِ كَمِيا مِصْفِي مِن كَمِيا وُه لوگ مِن جوعيد المسيح كيام وين ليكراپيفه ملاكت بحالكتي مِن

(اُن شہادتوں کے بیان میں وطبابت کی تما بوں میں سے لی تئی ہیں) ایک اعلیٰ درجه کی شها دت جو مصنرت سیج کےصلیہ بچنے پریم کو ملی ہےا درجوالیہ جہادت

> ژجلدچ*ق*ه . به جلددومك ـ

پخسان دوم -

ب كر بجُرز ملنف كر كجه من نهيس روناً وه ايك نسخه يهيجس كا نام مرتهم عيسلي سيم جوطب صد مأكمًا لول من فكمعا بهوًا بإياجا تاسيع - ان كما بول مين سير بعض البيبي بين جوعيسا بُيول کی تالیف بیں اور بعض ایسی ہیں کرجن کے مولعت مجوسی یا بیووی ہیں۔ اور بعض کے بنانيوا ليمسلمان ببءا وراكنزان مين بهت قديم زمانه كي بين يتحقيق سعه ايسامعلوم مؤاسيح كداول زباني طور براس سخه كالاكهول انسانول مين شهره مبوكميا اوريجيرلوكول ني اس بخە كۆفلىپ درلىيا - يېلىر دومى زبان مېر حصرت سينچ كىيە زماندىيى بىي كىچە تقورا عرصىر واقعرصلیب کے بعدایک قرابادین مالیف ہوئی حس میں نیسخہ تھااور سمیں بیبان كياكيا تصاكة صفرت عيلى على السلام كي جوالول كيلئ يسحد بناياكيا تعابيمروه قرابادين كتي مختلف زبانوں میں نرجمہ موئی بہان تک کہ ماموں رسٹ پدی کے زمانہ میں عربی زبان میں اس کا ترجمہ ہوًا۔ اور پیزخدا کی عجیب قدرت سے کہ ہرا میب مذہب کے فاصل طبیب بنے نیاعیسانی کیا یہودی اور کیام بوری اور کیامسلمان سنے اس نسخہ کو اپنی کتابو**ں میں لکھ** ب ف اس نسخ کے بارے میں ہی بیان کیا ہے کر حصرت عبیلی علیال لئے اُن کے حوار بوں نے طبیار کیا تھا اور جن کتابوں میں ادور مفردہ کے خواص لکھے ہیر اُن کے دیکھنے سے معلوم ہوتا ہے کہ نیسخد اُن جوٹوں کے لئے نہایت مفید ہے جوکسی صنربہ ياسقطر سے لگ مهاقی میں اور چواول سے جو خون روان موتاسے وہ فی الغور است خشکہ ہوجا تاسیے اور پیونکہ اس میں مرتبھی داخل ہے اس لئے زخم کیڑا پڑنے سے بھی مجھنوظ ر متاہے۔ اور بدو واطاعون کے لئے بھی مغیدسے۔ اور مرقسم کے م اس سے فائدہ ہو اسے بیمعلوم نہیں کہ یہ دواصلیب کے زخموں سے بعد خود می عيلى على السلام في الهام كه ذريعه سے تجویز فرمانی تھی یاکسی البيائے مشوره سطايار کامئ تمي - اس ميں بعض دوائيں اکسير کی طرح ميں - خاصکومر ج توریت میں بھی آیا ہے۔ بہرحال اس دوا کے استعمال سے حضرت میں علیالہ

رزخ جند روز میں ہی ایکھے ہوگئے۔ اوراس قدرطافت الکی کہ آپ تین روز میں يرة لم سيجليل كي طرن سنتركوس نك ببياده بإسكنه بيس اس دواكي تعرفيت مين اِس قدر کافی ہے کہ سیرے نواوروں کو ایتھا کرنا تھا مگراس دوانے مسیرے کو ایتھا کیا۔ دیچ_ن طب کی کتابوں میں *بنسخه لکھاگیا۔ وہ ہزارکت*اب سیے بھی زیادہ م*س بین*گی برست لكصفت بهت طول موكاء اوريونكه يانسخه لوناني طبيبول ميس بهت تنہورسے اس لئے میں مجد صرورت نہیں دیکومتا کہ تمام کمالوں کے نام ایجگہ للحمول محص حبدكم بين جواس مكر موجود إين ذيل مي لكه ويتا مول -فهرست النطبتي كمنا يول كيجن مين مرسم عليلي كا ذكر بيحاور يريمي ذكربوكه وومربهم حضرت عيبلي كيلئه يعينه أنكمه يدان جلد ثالث - كامل العدناعة تعينيعت على بن العبامس الجومسي مبدار ووص فحد ٢٠٢ لناب مجموعه بقائي مصنغة محمو ومحرا كمليل مخاطب ارضا قان بخطاب بدر محد بقاخان ملدا غريه 4 م- كمّا ب تذكرةُ الوبوب مِصنَفيتُ واوُ دالصنريالانطاكي صفيرس. وآبا دين روجي منفه قريب زمامة محفرت يسيح جس كاترجمه مامول رمشيد كحه وقت ميس عربي ميس موُ المراصُ جلد - كمّاب ع<mark>مدة المي ج</mark>مع مصنّفه احد بن ص الرمشيدى الحكيم *اس كتاب مي* مرسم عيسلي وخيرو ادور بسوكتاب ميس سيطكراس سيمبى زياده كتابول ميس سع لكفي بهن-اور وه تمام كتابي فرنج زبان مين تحيي كتاب قرابادين فارسي مصنفه مكيم م ارزاني امراض حبلد-كتاب شفاء الاسقام جلد دوم صفحر ١٩٧٠ كتاب مرأة الشفا صنّفه كيم خصوشا ونسخ تلمي امراص مبلد- وخيرة خوارزم شابى أماض مبديش قانون كيلاني

جلد ثالث ينشرح قانون قرمثي جلد ثالث _ قرابا دين علوى خان امراض جلد يمتناب علاج الامراض مصنّفه حكيم محركت ربيب خان صاحب صغير ١٩٨ حرقرا بادين يوناني امراض جلد يتحفة المؤمنين بأبها سشبيرمخزن الادوب يسفحه ١٧٤ - كتاب هميط في الطب صفحه ۲۷-کتاب اکسپرآعظم جار دایع معسنفه تکیم می انصاحب لی طب برناظم جها ب صفى ١١١١ - كتاب قرابادين فصوى المعصوم بن أربم الدين الشوسري شيرازى كثاب عجاله نافحه لمحد وشراهف دملوى صغور الهركماب طب شبري سملى ملوامع مشرير تاليف ستبد صين شبر كاظمى مغمرا ٢٠- كتاب مخزل ليماني ترجمه اكسيرع بي منغير ٩٩٥ - مترجم مختمس الدين صاحب بهاوليوري سنغاء الامراص مترجم مولا زال حكيم محرر نوركريم فحدم ٢٨٧ كتاب الطب دارا شكوبي مؤلفه نورالدين محدحبدالحكيم عين الملك الشيرازي ورق ١٩٠- كتاب منهاج الدكان برستور الاعيان في اعمال وتركيب النافعه الابدان تاليعت افلاطون زمانه ورتيس اوانه الوالمناابن ابي نصرالعط ارالامراتيلي الهاروني (مين بهودي صفحه ٨٦ يكتاب زبرة الطب لسبدالا مام ابوابراتيم المعيل بن حسن الحسيني الجرمانى ورق ۱۸۷-طب اكبرمصنغه محداكبرارزاني صغير ۲۸۷-كستاب ميزال العلب معتنفهم واكبرارزاني صغيراه اسديدى معتنف دكيرا لمتكليين ما لملحققير إلسد إليكا ذروني صغه ۲۸۴مبلد ۲-کتاب حادی مبیراین ذکریا امراض جلد قرا بادین این تلمیذ امراض جلد قرابا دین ابن ابی صادق امراض جلد-

یہ وہ تنابیں ہیں جن کوئیں نے بطور نمونداس جگہ لکھا ہے۔ اور یہ بات اہلِ علم اور خاص میں جہ بہتے دانہ میں خاص کے طبیع کے اسلام کے بڑے بڑے مدرسوں میں بڑھائی جاتی تھیں اور ایدرب کے طالب العلم بھی اسلام کے بڑے بڑے مدرسوں میں بڑھائی جاتی تھیں اور ایدرب کے طالب العلم بھی اس کے بڑھے تھے اور میا افغری ایک ذرہ آمیزسش سے بھی باک

ہے کہ ہرایک صدی میں قریراً کروٹر ما انسان ان کتا بول کے نام سے واقعت ہونے سیجلے آئے ہیں اور لاکھوں انسانوں نے ان کو اوّل سے آخر تک پڑھاسے اور ہم بڑے را ورسے مبسكتے ہیں كربورپ اورايشيا كے عالم لوگوں ميں سے كوئى بمى ايسا نہيں كوأن لبص عظيم الشر کتابوں کے نام سے نا واقعت ہوجواس فہرست میں بھے ہیں حیس زمانہ میں مہسبیا نیداور يسمنو اورُستْليرنم دَّارالعلم نص اُس زما مذمين بوعلى سينا كى تناب قانون جوطب كى ايك برى تاب موس من مرسم عيلى كانسخد معياه رؤوسرى كنامين شفا اوراشارات اور بشارات جوطبعى اورمبيئت اورفلسفه وغيرومين بي طب شوق سدابل يوك يكف تف أورالياس الونصرفارابي اورابوريجان اورامسراتيل ورثابت بن قره اورسين بن آسحاق وغيره فاصلول کی کنامیں اوراً نکی اونانی سے ترجمہ شدہ کتا ہیں بڑھائی جاتی تھیں یقینٌ ان کتا بول کے ترجمے اور پ کے کسی مصند میں اب مک موجود ہوئے۔ اور جو نکد اسلام کے باور شاہ علم طب وغيره كوترقى دينا برل حياجة تحداسى وجرسدانبول في إنان كى عده عده كتأبول كاتر تجمد كرايا اورع صدد رازتك البيه عباد شاهو ل مين خلافت رمبي كه وه ملك کی توسیع کی نسبت علم کی توسیع زیادہ حیاہتے تھے انہی دیوہ او اسباسے انہوں نے منصون يونانى كتابول كمح ترجح عربى ميس كوائے بلكه ملك مبند كے فاصل ميزاد تول كو بھی طری بڑی تنخوا ہوں پرطلب کرکے طب وغیرہ علوم کے بھی ترجھے کرائے کیپ س أفكا احسانون ميس سيت كعطالبول يربر ايك بطااحسان مع جوالهول سف أن ر ومی و ایونانی وغیروطبتی کمتابول کے ترجے کراسئے جن میں مرسم عیسٹی موجو وتھی اور جسب کتبری طرح یه لکمعا بروا تعاکدیدم بیم عنرت عبلی عبالت ام کی چواوں سے لئے طیار كى تى تىمى - فاصل حكماء حميد السلام كفي بيساكة نابت بن قروا ورسين بن أيحاق بيس ـ جن كوعلا وه علم طب وطبعي وفلسفه وغيره كي يوناني زبان مينوب مهادت تقي-حبب مِسيائي يعِين الرس-كيسمنويع: تسلموني رسُسُتلي لم يعض مشنوين - حسالل

ن فرایا دین کاجس میں مرسم عیلی تھی ترجمہ کیا تو عظمندی سے کین ایک نفظ کوجوایک يوناني لفظ بير بإران كوكهته بين بعينه عربي بين لكمد دبايت اس بات كالشاروكما يول میں قائم اسبے کہ بیکتاب یونانی قرابادین سے ترجمہ کی گئی۔ اس وجہ سے اکثر ہرایکہ رب كتاب لمير سنطيخا كالفظ تعبى لكهفا بتوايا وكسكم اوریہ باست بھی یاد رکھنے کے لائق سے کہ اگرچے کو النے سکے بڑی قابل قدر چیزیں ہیں اور اُن کے وربیدسے بڑھے بڑھے تاریخی اسسرار کھلتے ہیں لیکن الیسی مُرا نی کتابیں سلسل طور پر مرصدی میں کروٹر فانسانوں میں مشبہور ہوتی جلی آئیں۔ اور برے برائے مدارس میں برمعانی گئیں اوراب یک درسی کتابول میں واضل ہیں۔ان کا مرتبہ اورعزّت ان سب کول اورکتبوں سے ہزار م درجبر بڑھوکر سہے ليونكه كنبون اورسكتون مير جبل مسازي كى بمعى تنجائت بير بين ليكن وهلمي تتأبير ج البيغة ابتدائئ ذمانديس ببى كرولم طاانسا نول ببن شهور بوتى على آئى بين اورم را يك قوم أنكي محافظ اورياسبان بوتى رہى ہے اوراب بمبى سبے-اُئل تحريريں بلاشبرليسى اعلیٰ ورجه كى تنها دنبى بين بوسكون اوركتبول كواكن مصر كيجه يحبى نسبت نهيس والرحمكي بعو تو یکد باکتبدگانام نولوجس نے ایسی شہرت یائی موجیساکہ بعلی سیناکے قانون غرض مرہم عیلی تی کے طالبوں کے لئے ایک عظیم الشان شہادت سے -اگر اسس تنها دیت کو قبول نرکیا جائے نو بھر دنیا کے تمام تاریخی ثبوت اغتبارسے گرجاوی*ں گ*ے ليونكه اگرج اب يك ايسى كما بين جن ميں إس مرسم كا ذكر ہے قريبًا ايك ہزاد بيں يا يكه زياده ليكن كرورٌ ما انسانوں ميں ريكتا ہيں اور ان كے مؤلف شهرت بافتہ ہيں۔ اب ایسانشخص علم تاریخ کادشمن بوگا جواس بدیبی اور روشن اور گیرز ور شبوت کو قبول نه كرسد. اوركيا يرتحكم بيش جاسك سيركه اس فدوط مالشان نبوت كويم نظرانداز كردين اوركيام إيسه بهارئ تبوت بربدگمانی كرسكته بين جويودپ اورا برشيا پردائره كی

ارح محیط موگیاسے **. اور جو بہو دیوں اورعیسائیوں اورمجو سسیوں اور** نامي فلاسفرول كي نتها دنول سن ببيل مؤاسه- اب المعققول كي رُوسو! إلى اعلى تنبوت كي طرف دو لو- اور ليصنصعت مزاجو! إس معاطمين ذراغوركرو كمب الساجكة بوانبوت إس لائق سے كداس ير توجه مذكى جائے ؟ كيا مناست كريم اك آفناب صدافت سے روشنی حاصل ندکریں ؟ یہ وہم بالکل نغواور بیہودہ سے کرممکن ہے لة صغرت عيىلى علىالت لام كونبوّت كه زمانه سے پہلے بولمیں لگی مہوں یا نبوّت كے زمانه كى بى وسل مروه مىلىب كىنىي بلكركسى اوروجرس مانقد اور بير زخمى موسکتے ہوں۔مثلاً وہ کسی کو عظے پرسے گر گئے ہوں اور اسس صدمہ کے لئے ب رسم طبیار لگئی ہو کیونکد نبوت کے زما ندسے پہلے تواری ندیتھ اور اس مرسم میں *حوار لوں کا ذکرسے بیشیانی کا لفظ ہو او نافی ہے جو باراں کو کہتے ہیں۔* ان کت اول ، موہود ہے - اور نیز نبوت کے زمامنسے پہلے حصرت سے کی کوئی سليمنهيس كحكئر تتعي تااسكي بإد كارمحفوظ ركصي مباتى اور نبؤت كازمان حے میں برکس تھا اور اسس مدن میں کوئی واقعہ ضربہ باسقطہ کا بجُر واقع هسلیتے صنرت ببيح عليالت لام كي نسبت تاريخول سے ثابت نہيں۔ اوراً گرکسي کو بيخيال ہو كەمكىن سىپەكدالىيىي چۇمىرىكىسى اورسىب سىتصنرت ئىسلى غلىلىت لام كولگى ہول تو یہ نبوت اس کے ذمہ سے۔ کیونکہ ممص واقعہ کوئیسٹن کرتے ہیں وہ ایک ایسا تابت ت د اور ما نام و او اقعر ہے کہ نہ یہو دلوں کو اس سے انکار ہے اور نہ عیسائیوں کو يتضمليب كاواقعه لبكن ببخيال كركسى اورسبب سيحوثي ويضحصنرت سيح كو لكى موكى كسى قوم كى نادىخ سے نابت نہيں۔اس كئے ايسا خيال كرنا عمدًاسجا فى كى او کوچھوڑ ناہے۔ بر نبوت ایسا نہیں سے کہ اسس قسم سکے ببہودہ عذرات سے رقہ ہوسکے۔ اب مک بعض کتابیں مجے موجود میں جمصتنوں کے اعمالی لکمتی موئی میں۔

نانچدا بک پُرازا فلمی نسخه قانون بوعلی سبینا کا اُسی ز مانه کا لکه ها به وامیرسے یاس بھی موج دسے۔ نو پھر بیصریخ طلم اورسچائی کا خون کرناہے کہ ایسے روشسن نبوت کو **و نبی میمی**نک دیاجائے۔ بار بار اس بات میں غور کروا ورخوب غور کر و کہ کیونکر ہے کما بیں اب تک بہودیوں اور محب^رسیوں اور عیسائیوں اور عربوں اور فارسیول اور یونانیول اور دومیول اورا بل جرمن اور فرانسیسیول اور دوسرسے پورپ سکے طکوں اورایشباکے بُرانے کتب نمانیل میں موجود ہیں اور کمیا بیرلائ*ق ہے کہ ہم* يسة ثبوت سي من روشني سے انكاركي الكھيں نيو ہوتي ہيں إو بني منه چھير لیں ؟ اگریکت بیں صرف اہل اسلام کی تالیعث اور اہل اسلام کے ہی ہاتھ میں موتبي توشايدكوئي مبلد مإزية خيال كرسكنا كممسلمانون كيفيسائي عقيده يرحمله كرائ كيلا يستعلى طور ربربه بأنيس الين كتابول ميس لكمعدى ويس مكر مينبال علاوه ان وبوه كربوبم بعدس كصفه بس اس وبرسه بعى غلط تعاكد ايسي جعل كم مسلمان كسى مرتكب نهد بديكة تحكيونكه عليساتبول كالرحمسلانول كابهي بيعقيده ي كر حضرت مبيح وافعرصليت بعد بلاتوقف أسمان يعط محف وافرسلمان تواكسو بات كے قائل بھی نہیں كەمىزت عيلى علىالسلام كوصليىپ يۇلمىنى كى يا مىلىپ يرسى أن كوزخ بيني بعروه عد السي حعل سازى كيونكر كرسكة تقديو النك مقيده كم تبى مخالف تھی۔ ماسوالسس کے اہمی آسسلام کا دنیا میں وجود بھی نہیں تھا جب کم ر ومی و یونانی دخیره زبانوں میں ایسی قرا باد بینیں کھی گئیں اور کروڑ یا لوگوں میں شهور کی تمنین بن میں مرہم عیسی کانسخہ موجود تھا۔ اور ساتھ ہی برتشری بھی موجود تقى كه بيدم م حوار يول ف حضرت عيسى عليدات لام كسلة بناني متى - اورير قوميل ی بیودی و عیسانی و اول اسلام وجوسی مرمیی طور برایک دومرے کے دخمن تھے۔پس ان سب کا اِس مرسم کواپنی کمٹا اول میں وسے کرتا بلکہ ورج کرنے سکے

وقت ایینے مذم بی عقیدول کی معی بروا نه رکھنا صاف اِس بات کا ثبوتِ سے کہ ہ مرتيم ايسا وا نعيم مشهوره تفاكه كوئي فرقد اوركوئي قوم إس مسمنكر ند موسكى - إل . وه وقت نداً بابُوسیح موعود کے ظہور کا وقت تھا اموقت تک ان تمام قوموں کے ذہبن کو اس طرف التفات نہیں ہوئی کرنسخہ جوصد طاکتا بور میں درج اور مختلف قوموں کے کروڑ ہلانسانوں میں شہرت باب ہو چکاہے اِسٹے کوئی تاریخی فاُڈڈ مامل كرير - پس إس جگهم برُر اسك كچونهي كميسكة كريه خدا كااراده تفاكروه يمكما موا حربراوروه تقیقت نابربان کر وصلیبی اختقاد کا خاتمه کرے اس کی نسبت ابتدا سے یمی مقدد تعاکمسیح موعود کے ذریعہدے دنیا میں ظاہر ہو کیونکہ خُدا کے باک نبی نے ببيث وي كي تفي كوصليبي مذمب مد محص كا اور نداس كي ترقي مين فتورا بُرگاجب مك کمی موعود دنیا میں ظاہر زہو۔ اور وہی ہے جوکسرسلیب اُس کے ہاتھ پر ہوگی۔ إس ببث كوني ميں يى اشارە تھاكەمىيى موعود كے وقت ميں خلاكے اوادہ سے ایسے اسباب پیدا ہو جائیں گے جن کے زربعہ سے صلیبی واقعہ کی اصل حقیقت کھل جائیگی تب انجام ہوگا وراس عقیدہ کی عمر پوری ہوجائے گی لیکن مذکسی جنگ اورلوانی سے بلكر محصن أسماني اسسباب سيسجوعلمي اورامستندلالي رنگ مبين ُونبا مين ظام رمبو يخم يېي مغېوم اُس حدميث کاسې چوچي بخاري اورد ومري کتابون مين درج هېر يس منرور تعاكر أسان ان اموراوران شهادتون اوراقطعي اورتيدين شوتول كوظا مرينه كرتا-صب مک کمسیح موعود و نبا میں نه آنا- اورالیسا ہی موًا - اوراب سے بو وہ موعود ظاہر بُوا مِرابِك كِي أَنْكُو فَكُل كَي اورغوركرن والي غوركرينظ كيونكه خدا كاكبريح أكبيا-اب صرور مصليده غورمس روشني وردلون مين توجرا ورقلمون مين ذوراور كمروب مين بمتت بييدا مورا وراب مرايك سعيد كوفيم عطاكيا مبائح كأاورمرايك رشيد كوعقل دى مائيگى كيونكر بوجير أسمان يرسيكتى ب وه صرور زمين كوبعى منوركرتى ب مساوك

ہ جنراس روشنی سے محصّہ کے۔ اور کہا ہی سعاد تم ند وہ تخص سے جواس نور میں سے یجھ یاوے بہیساکرتم دیکھتے ہوکہ تھیل اپنے وقت پر آتے ہیں ایسا ہی نور بھی اپنے وقت بربهی از ناہے۔ اور تبل اسکے جو وہ خود اُنزے کوئی اُس کو اُ نار نہیں سکتا۔ اور جبكه وه أنزى نوكوني اس كوبند نهين كرسكتا - المرصر ورسيح كم جھكرات بهول - اور انتلات ہو گرائنرسیائی کی فتے ہے۔ کیونکہ بیرا مرانسان سے نہیں ہے اور نڈکسی آدم زاد کے ہاتھوں سے بلکہ اُس خدا کی طرف سے سے جو موسموں کو بدلا کا اور و قبول لومچیزااور دن سے رات اور رات سے دن نکالباہے۔ وہ نار کم بھی ئیداکر تاسعے۔ مريا متاروشني كوسع. و پاترك كومي كيليك ديمك بمرياداس كاتوس دسيهي سع اورنہیں جا ہتاکہ اُس کا جلال و وسرے کو دیا جائے بجب سے کہ انسان کی یا مُواسبے ائس وقت تک که ناپود بروجائے خدا کا تانون قدرت ہیں سے کہ وہ توحید کی ہمیشہ حابت كرِّناسب مِنتنے نبی اُس نے بھیجے سب اِسی گئے اُسے منتے کہ تاانسانوں اور دُومِرِی عنو قوں کی ریستش دُورِ *ریسے خدا* کی ریستش دُنیا میں قائم کریں اور اُن کی ندمت بهي تقى كه لااله الّاامتُّد كالفلمون زمين يرتيكي حبيساكه وه أسمال يرحيك سبويسو ب میں سے بڑا وہ ہے جسنے اس صنمون کو بہت چمکا پا حب کے پہلے باطسل النول كى كمر ورى ثابت كى اورعلم اورطاقت كدوسه انكاميح مونا ثابت كيا -اورجب سب بچیمثابت کرمیکا نویجرالس فتح نمایاں کی ہمینند کے لئے ب**یاد گار**یب چودى كركال الاالكانك محكمك ركسول الله اس خصون بيتوت دعو في مصل كالرالالله الله الله الله الله المراس في يبط شوت ديراور بالمس كالطلال د کھلاکر بیمر لوگوں کو اس طرف توم دی کہ دیکیمواس خدا کے سواا ورکونی خدا نہیں جس نے تمهارى تمام قوتين توطردين اورتمام شيخيان نابود كردين يسواس ثابت شده مات كوياد دلاسك كن بعيش كسك يدم ارك كلميك كمعلاياكم لاالدالّان فحرر سُول الله-

باب جہارم

اُن شہاد توں کے بہان میں جو تاریخی) کتابوں سے ہم کو طی ہیں پونکداس باب میں مختلف قسم کی سشمہاد تیں ہیں اسس کے صفائی ترتیب کے لئے ہم اس کو کئی فصل پر منقسم کر دیتے ہیں۔ اور وہ بہد ہیں :۔

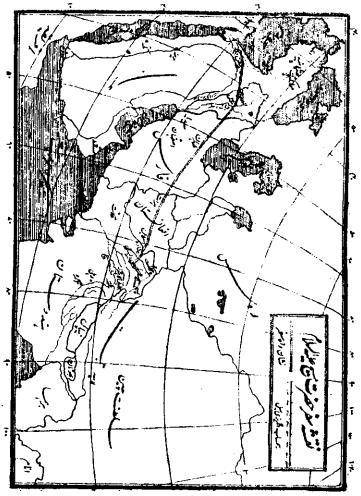
> مہا قصل جو ہی ای کے دکر میں جان اسادی کتابوں سے ان تنہا وتوں کے دکر میں جان اسادی کتابوں سے لی گئی ہیں جو صفرت سیح علیالسلام کی سیاست کو نابت کرنی ہیں

کتاب روضة الصفایو ایک مشہور تاریخی کتاب سے اس کے معنی سا- ۱۳۱۱ - ۱۳۱۱ - ۱۳۱۱ - ۱۳۱۱ - ۱۳۱۱ - ۱۳۱۱ - ۱۳۱۱ - ۱۳۱۱ میں بربان فارسی وه عبارت لکسی سے جس کا تعلاصة ترجم مم فیل بیل کھتے ہیں - اور وہ یہ سے :۔

روسندت عبدنی علیال ام کا نام سیم اس واسط رکھا گیا کہ وہ سیاحت بہت کرتے قعد ایک پیشنسی طاقیداُن کے سر پر ہوتا تھا اور ایک پیشنسی گرنتہ پہنے رہتے ستھے۔

اورایک عصا ما تقرمیں ہونا تھا۔ اور ہمینٹہ ملک بہ ملک اور تئہر بشہر پھرنے تھے ہمہاں دات بڑمباتی وہیں رہ جانے تھے یعنگل کی سبزی کھاتے تھے اور جنگل کا مان بیتے اور بییاده سیرکرتے تھے۔ ایک دفعہ ۔ ماست کے زمانہ میں اُن کے رفیقول نے اُل ک<u>ے ل</u>یا ب گھوڑا خریدا اور ایک دن سواری کی مگر یونکہ گھوڑے کے آپ و دانہ اور جارہے کا ولست ندموسكااس كئےاسكو والس كرديا۔ وہ اپنے ملك سے سفركر كے تصيب ميں بہنچ ہو اُن کے وطن سے کئی ہو کوس کے فاصلہ برِ تھا۔ اور آپ کے سانھ مینڈ سواری تمنی تنے۔ ایب نے حواد اول کو تبلیغ کے لئے مشہر میں تھیجا۔ مگرائس تتہر میں حضرت عبلی سلام اورًا نكى والده كينسبسن غلط اورخلات واقعه خبرس ببنجي م وني تضيس إمسيط ہر کے حاکم نے حوار پول کو گرفتار کر لیا ۔ بھر حضرت علیا عالیا کے ایس سے زی بَرُکت سے بعض بہاروں کواچھاکیا۔ اوراوریمی کئی معجز ات دکھلائے۔ اِسے کے میبین کے ملک کا بادشاہ مع نمام کٹ کراور بات ندوں کے آپ برایمان کے آیا اور ر ول ما مُده كا قصّه بح قرآن تشريب من ہے وہ وافعه بھي آيام سياست كاسم " بيضلاصه بيان تاييخ روضة الصفايح اوراسجكم مستنف كتاب ن بهتي بيهوده أورلغو اوردُ ورا زعمَل مجرز انت بھی حصرت عبیلی علیالسلام کمیطرف منسو کہنے ہیں جنگوم ما فسدیں کے ساتھ چھوٹرنے ہیں اوراینی اس کتاب کو اُن مجموط او نِصنول اورمبالغرائمیز با توں سے باک د**کھ کرصرت** لمطلب أس سينينه بيرسس نبتي كلتا بوكه صرصيح على لسلام ميركرت كرت نعيبين مك ہنچ گئے تھے اور مبیبین موصل ور شام کے درمیان ایک شہرہے جسکوانگریزی نقشوں من سوہر کے نام^ی يرجب بم ملأت مهي فارس كمطرت مفركرين توبهاري او مينصيديد يأنيكا اوروه بميت المقدس ونفريبًّ المصح جارموكوس بأور بوضيبين قريباء بابراميل وصل بوجوبيت المقدست بانسوم ل محفاصد بريج اوروصل سے فارس کی صدصرف سومیل رہ جاتی ہوا سے ساہے تعمید بین فارس کی مدسوف فروسومیل میرواور فارس کی مشرقي مدافغانستان كرمثهر سوات كمنتم موتى مي يعيف فارس كبطون برات افغانستنان كي مغر في حد

پرواتی بهاو فادس کم عزی صدیقریباً استمیل کے فاصلہ بہت ور در است ور دخیبترک قریباً بانشویلاً فاصلہ بم کی



یہ اُن ملکوں اور شہروں کا نقشہ ہے جن سے صنرت سے علیالسلام کاکشم کی طرف آئے ہوئے گذر ہؤا۔
اس سے روسباست سے آپ کا بدارا وہ نھا کہ نااقل اُن بنی اسسرائیل کو ملیں۔ جن کو شاہ سلمند ندیکو کر ملک میدیا میں لے کمیا تھا۔ اور بیا در سے کہ عیسائیوں کے شائع کر دہ نقشہ میں مہید بابحیرہ خرز کے جنوب میں وکھا یا گیا ہے جہاں اس کی مقد تھا ہے اس کل ماک واقعہ ہے۔
اس سے سبحہ سے ہیں کہ کم جسے کم مید بااس ملک کا ایک مقد تھا ہے اور اس کے جنوب میں اس سے سبحہ سے اور اس کے جنوب میں اس سے سبحہ سے اور فارس کی مشرقی حدا فنا نستان سے متصل ہے اور اس کے جنوب میں سمندر ہے۔ اور فارس کی مشرقی حدا فنا نستان میں اور ان گردو صند الصفا کی و ایر بن برا عتبار کی جائے تو معلوم ہوتا ہے کہ حضر میں مواسے میں اور ان گرشدہ میں ودیوں کو جائز افغان کی خاص سے مضاکہ نافادس کی را ہ سے افغانستان میں اور ان گرشدہ میں ودیوں کو جائز افغان کی خاص سے مشہور ہوئے تی کی طرف وعوت کرتی ۔ افغان کا فام عبرانی معلوم ہوتا ہے۔ کہ انہوں نے اپنی فتحیا بیول کے وقت بیضا ب بہا در کا ایسے لئے مقرد کیا ۔

اب حاصل کلام بیرکر صرف عیسی علیه آسلام افغانستان سے موتے ہوئے بنجاب کی طرف آئے۔ اس ادادہ سے کہ بنجاب اور مندوستان دیکھتے ہوئے بیمرشمیر کی طرف قدم اُٹھاویں۔ بیانوظا ہرہے کہ افغانستان اورشمیر کی حدفاصل چزال کا علاقہ اور کی حصتہ بنجاب کا جو اُٹھا فغانستان سے شمیر میں بنجاب کے دستے سے آویں۔ تو اور کی حصتہ بنجاب کا جو کہ فاصلہ طے کرنا بڑتا ہے اور جزال کی داوسے سوکوسس قریبًا استی کوس یعنے ۔ سامیل کا فاصلہ طے کرنا بڑتا ہے اور جزال کی داوسے سوکوسس

قدیت میں بی امرائیل کے لئے وعدہ تھاکہ اگرتم آخری نبی پرالیا ان لائے کو آمنوی ڈواند میں بہت سی معیدبتوں کے بعد بھرحکومت اور بادن ابہت تم کو طے گئے ۔ چنانچہ وہ وعدہ اس طور پر پُوا ہواکہ بخا امرائیل کی دس فوموں نے اسسلام اختیار کرلیا۔ اسی وجرسے افغانوں میں بڑھے بڑھے باشاہ ہوئے اور نیز کشمیر لیں میں بھی۔ حسن چھ

ا فاصد ہے پیکن حضر شبیح نے بڑی عظامندی سے افغانستان کا دا ہ اختیاد کیا نا کسسرا کہا ككهو في موني بهيرين حوافغان تخصفيضايب بيوجائبن اوركشمير كيمشرقي حدملك نبت يقتصل ہے ہیں لئے کشمہ میں آگر باسانی تبت میں جاسکتے تھے اور پنجاب میں داخل بورا كحدلة كجوشكل دخفاكه قبل اس كيج تشمير اورتبت كي طرف أوي بهندوستان محضتلف مقامات كاميركرين سوحيساكهاس ملك كي يوراني ناريخيين بتلاتي مبس بيريات بالكل قرین قیاس ہے ک*ر حضرت سیج نے نیسیال اور بنارسس دغیرہ منفا*مات کا سیر کمیا ہوگا اور پیمرنموں سے بارا ولینڈی کی راہ سے کشمیر کی طرف گئے ہوں گے۔ چونکہ وہ ایک مسرز طك كي اومى فق . إسس ك يديقيني امريك كدان ملكول مين غالباً وه صرف ما راس الک بھی مفہرے ہونگے اور انبر مارح باابریل کے ابتدا میں تشمیر کی طرف کوے کیا ہوگا اور پونکروہ ملک بلادست مسے بالکل مشاہرہے اس کئے بیمبی لیتینی ہے کہ اس ملک میں سكونت مستقل اختياركرلى بوكى اورسانهاس كيريمينيال بكركم وصدابني عمركا ا فغانسستان میں بھی رہیے ہوں گے اور کچے دجید نہیں کہ وہاں شادی بھی کی ہو۔ افغانوں میں ایک قوم عیسلی غیل کہ بلاتی ہے۔ کیا تعب سے کہ وہ حضرت عیسلی کی ہی اولاد ہوں ۔ مگر افسوس كدافنا ول كى قوم كا تاريخى شراده نهايت دريم بريم سب اسك ان ك قوم تذكرول ير ذريعه سے وئي اصليت پر دا کرنا نهايت مشكل امر ہے۔ بهرصال اس ميں کي بھي شک نہيں كافتلاني مرائيل ميس بين ميساكه كشميري يمي بني اسسدائيل ميس سے بين - اور جن لوگوں نے اپنی تالیغات میں اس کے برخلاف لکھاسے اُنہوں نے سخت وحوکا کھا یا ہے اور فکر دقیق سے کام نہیں لیا۔ افغان اس بات کو مانتے ہیں کہ وقیب کی اولا د میں سے بیں اور قبیس بنی امرائیل میں سے سے خیراس جگہ اس بحث کوطول دینے کی صرورت ہنیں۔ میم اپنی ایک کتاب میں اس بحث کو کا مل طور پر اکھ چیکے ہیں۔ اس جگر صرف مصرت سیح کی سیاحت کا ذکرہے وقعیبین کی راہ سے افغانستان میں ہوکر

ور بنجاب میں گذرکر کشمیراور تبت تک ہوئی۔ اسی کمیسفر کی وجہ سے آگیا نام نبی سبلے بكدستباحون كالسردار دكعاكيبا يجنانجيرابك المسبلامي فاضل المامعا لم علآمه يعيضفادف بالثله ابى مرمحد بن محدابن الوليدالفهري الطرطوشي المالكي واپني عظمت اورفضيلت ميں شهر هُ آفاق میں اپنی کتاب مراج الملوک میں جو مطبع خیر بیم صرمین کنسلله میں جی ہور بوجارت مصرف سيح كيس من لكفت بين وصفحه مين درج بين ابن عبلى روح الله وكلمت واس المذاهدين و امام السائحين - يعني كهال م عيشي دُوح الله وكلمة المتديم زا بدول كاسردارا ورستياحول كاام مخاليعنه وه وفات باگياسي اورابيد ايسانسان ممنى دنبامين زرسے ديكھواس جگراس فاصل نے حضرت عيسٰي كو ندصرف ستياح بلكه تبايول كا دام لكما يب-السابي لسان العرب كصفحه اسهم مي لِكماسي- فيدل متي عيلى بمسيح لاته كان سائحًا في الارض لا يستقرّ يضعين كاناميح إس كن ركماكياكه وه زمين ميرسيركرتا رجهًا تصااوركهين اوركسي حبكه اس كوقرار مذتها -بهمضمون نلج العروس نترح فاموس مي مهى ب اور بريمي لكهاسب كمسيح وه بوند بي بو نيراور بركت كمسائفه مسحكياكيا بويعفاس كى فطرت كونيرو بركت دى كئي بو بهان مک که اُس کاچیونا بھی خبرو برکت کو بیدا کرنا ہو۔ اور یہ نام حصرت عیسلی کو وياكي اورحسكوجا مناسب التدتعالى بدنام دينا بهداورا سكم معابل برايك وميمسيح بيے ہوانشرا و دلعنت كے ساتھ مس كيا كيا يعنے اس كى فعارت مشرا و دلعنت بريدا كي كئي بيانتك كهاس كاجيحونامهمي نشراورلعنت اورضلالت ببيلاكر ناسيح اوربيرنا فمسيح وتبال كود بإكبابه اور نيز برايك كوبواس كامهم كلبع مو اوريه دونوں نام يعينه مسيح سياصت كزنبوالااورسي بركت دياكيايه بالمصدينين بإس اور بيها معنه ووسراكو باطل نهس كرسكة - كيونك خدائ تعالى کی بریھی عا دن سے کہ ایک نامکسی کوعطا کرناہے اورکئی معضاس سے مرا وہوتے ہیں. اورسب اسبرصادق أتع بير اب خلاصة مطلب بدم كي صرت عيلى السلامكام

دورسری صل کشده میدند پیزوم

ان تاریخ کنابول کی شهادت می تورد صفیمی کی تم می جی واضح موكر برمد مذمهب كى كما بول ميسس انواع اقسام كى شهاد مين مكودستباب مونى الي منكومكمجاني نظريحه ساتمد دبيجينه يسقطعي اوريقيني طور برمعلوم مبوناسه كرمصنرست عبسلي علىال لام صروراس ملك بنجاب وكشمبر وغيره مين آئے تھے۔ اُن شہاد توں کوہم ذیل میں درج كرت بين تامرا يك منصف ال كواة ل غورس بيسط وريجراك كوابين ول ميس أبكسل رورن میں ترتیب دے کرخود ہی متیجهٔ مذکورہ بال تک بہنے جائے۔ اوروہ پر ہیں ۔ اول وه خطاب بو بره كوديف كفر مسيح كح خطا بول سدمشابه بين ورابسامي وه وافعات جو بُده کو بیش ایس بین کی زندگی کے وافعات بو طنته بین مگر بُده مذہبے مراد ان مفامات کا مذبه يج بوتبت كى عدود يعض كيداور لأسداور كلكت اور بمس وغيرويس بإياجا نا بي ينكسبت شابت بنواسب كر مصرت بيج أن مقامات ميس كئة تقد خطابول كي مشابهت بي يرثبوت كاني سے کہ مثلاً محصرت عیسی علیدلاسل مسف اپنی تعلیموں میں اپنا نام نودر کھ اسبے ایسا ہی گوتم کا ڈم بمه و رکعا گیاسی بوسنسکرت میں نور کے معنوں برا آنہا ورانجیل میں منز عبار کاللہ کا نام آمستنا دمجی سے ایساہی ُبرم کا نام ساستایسے اُستا دسے ایسا ہی مفرث سے کا نام انخیل میں مبارک رکھاگیا ہے۔ اس طرح ٹروکا نام بی سگت سے بیعنے مبارک سے۔ ابسابي صفرت مسيح كانام شاهزاده وكعاكبيس اور بُده كانام مجي سنامزاده سي-اور ايك المسيح كالجيل مي يرجى سيه كروه البنة كفي مدّ عاكو لورا كرسف والدسيد السا بى بده كانام معى بده كى كتابول مي سدار تعاركماكيا سع يعضا بين آف كا مرعا بورا كرنے والا۔اورانجيل ميں حضرت سيح كاايك نام يرتمبى ہے كہ وہ تھكوں ماندوں كو

ناه بینے والا ہو- ایسا ہی بدھ کی کنا بول میں مدھ کا نام ہے ائٹرن کنرن بینے ہے بینا ہول کو بینا. مبینے والا۔اورانجیل میں صرت بیج با دشاہ مھی کہلائے ہیں گو ا سمان کی با دشاہت مُرا و لى ـ ايساسي برمد مجى با دشاه كهلا باسب اورواقعات كى مشابهت كاينبوت سي كمشلاً جيساكه تجيل مي لكما بوكر صفرت ع على السلام شيطان وآز ائے گئے اور شبيطان ف الكوكماك اگرز مجھے بحدہ کرے توشام و نیاکی دولتیں اور ما دشاہ تیں تیرے لئے ہو گی۔ یہی آز مالیشس مُبِرَ عَرِي كُلِي مُن ورْشِيطان نے اُسکوکہاکہ اگر تُومیار میکم مان لیے کہ ان فقیری کاموں سیج بازاتهائے اور گھری طرف جلاجائے تو میں تجھ کو با دشا ہت کی شان وشوکت عطا کرو اگل بلن جبیها ک*ه میسح نے شی*طان کی اطاعوت مذکی۔ ابیبا ہی لکھا ہوکہ بھے نعیمی ندگی ۔ وتكيعه كتاب في ومبيد دائس ويووس برهازم- اوركناب مونبروليميس برهوازم في اب اس سے ظاہرہے کہ جو کچھ حضرت سے علیائس کام نجسل میں کئی فسیرے ابى طرف مسوب كرتے ہيں يي خطاب بره كى كما بول بيں جواس سے بہت عرص چەلكىچىكى بىن بەھەكى طرىن مىسوب كى كى بىي - اورمېساكەرىضىر^{ىك بىرى} علىيالىپ شیطان سے آڈ ماتے گئے ایسا ہی ان کٹابول میں 'برحد کی نسبت دعویٰ کیا گیا سے ک و ہمبی شیطان سے آزمایا گیا بلکہ ان کتابول میں اس سے زیادہ مُدھد کی آزمائیش کا ذکر ينه اوراكهما سيركه حبب شبيطال مُدِعد كو دولت اور با دشا بهت كي ظمع وسيريجا - تر بدهد کوخیال ئیپ اینواکه کبیول اینے گھر کی طرف والیس ندجائے لیکن اُس نے اِس پال کی پیروی نه کی - اور <u>تھ</u>رایک خاص ران میں ُ وہی نشیطان اُس کو بھیر ملا- اور ابنى تمام ذرّبات ساخه لابا اورميبتناك صورتين بناكراسكو ورايا اور مرهكوده شاطين مانیوں کی طرح نظرا کے جن مے مُنہ سے اگ کے شعلے نکل دھے تھے اوران مانیول نے زہراوراگ اسکی طرن بھینکنی شروع کی لیکن زہر بھُول بنجاتے تھےاور آگ بُده كے گرد ايك باله بناليتى تقى ـ پھرجب إسطى پركاميا بى نهوئى توشيطان سن

ابنى سوله لزاكيول كوكلايا ورأن كوكهاكرتم امين فوبصورتي بره بيظام كروليكن إست بمي مده دِل كوتز لزل نربِوًا اورشيطان ابيضارا دول هي نامرادر ما اورست يطان نے أوراً ورطريق بھی اختیار کئے گر برط کے استقلال کے سلمنے اُس کی کچھ سپیشس ر گئی۔ اور برمہ اعلی سے اعلیٰ مراتب کو طے کر آگیا اور ایو کار ایک کمبی رات کے بعد بیعف سخت أز ما نُیتُوں اور دبریا امتحانوں کے پیچھے مُدھ نے اپنے دشمن بینے شیطان کومغلوب کیا اور سیچے علم کی روٹ نی اربر کھ کئی اور صبح ہوتے ہی لینے امتحال سے فراغت باتے بهی اُسکوتهام با تول کاعلم مبوگیا اور مب صبح کو بدبر می جنگ ضتم مبونی و ه بده مذهب کی ببيدائيش كادن تقاءأس وفت گوتم كى عمر پينيتيس برسس كيتملي اورائس وقت اُس كو 'برهر لیصنے نورا ور روشنی کاخطاب ملا۔ اور عب درخت کے نیچے وہ اُس وقت بیٹھا مواتهاوه درتن نورکے درخت کے نام سے مشہور موگیا۔ اب انجیل کھول کر دیکھوک برشيطان كالمتحان سي مرمواز ما ياكياكس قدر حصنرت سبح كم امتحال سيمتشاب ہے بہانتک کہ امتحال کے وقت میں جومصرت سبح کی عمر تھی قریبًا وہی ُبدھ کی عمر تقى - اورجىساكە بدھە كى كما بول سے بېزنابت موناھى كەشبطان درىقىقت انسان كى طرح محسم موکرلوگوں کے دیکھتے ہوئے برصہ کے پاس نہیں آیا بلکہ وہ ایک خاص نظارہ نتماجو بدمه كي أنكصول نك مي محدود تتماا ورنسيطان كي گفت گوسنسيطاني الهام تقي ليني شيطان ابينے نظارہ كے سانھ برورك ول ميں بدالقارممبي كرا تفاكر برطراق جوار دبيا حِلىمِينِهُ اورميرِسِهِ حكم كى بيورى كرنى چامبيئه. كي تتجهے دُنياكى تمام دولتيں د بدونگا. اسى طرح عيسائى محقق ملنة بي كرست بطال جومعزت عيسى عليالسلام ك يأك آیا تھا وہ بھی اس طرح نہیں آیا تھاکہ بہو دایوں کے سلشنے انسان کی طرح ان کی گلبول کوسی سے ہوکراپنی مجسم حالت میں گذر ما ہوا حضرت سیح کو آ طاہو۔ اور انسانول کی طرح ایسی گفت کوکی ہوکہ حاصرین نے بھی مسنی ہو بلکہ یہ ملاقات بھی

شفى رنگ میں ملاقیات تنفی جو مصنرت سیح کی انکھوں مک محدود تنفی اور باتیں بھی الہامی رنگ بیں تھیں۔ یعنے سشیطان نے جیساکہ اُس کا قدیم سے طرن سے ا پنے ارا دوں کو وسوسوں کے رنگ میں مصرت سیج کے دل میں ڈالانھا۔ مُکراُن شیطا تی الهامات كومصرت مسيح كے دل نے قبول رئيا ملكه مُدهد كى طرح اُن كور وكيا-اب سویصے کامقام ہے کہ اس فدرمشا بہت بُرحد میں اور صرت ہے میں کیول بدامونى واس مقام میں آربہ تو کہتے ہیں کر بعوذ بالتہ مضرث سیح نے اس سفر کے وقت جمیکه مند وستنان کی طرف انہوں نے سفرکیا تھا بُرھ مذہب کی باتول کومشسنکرا ور مبره کے ابیسے وافعات براطلاع باکراور بھروالیس ابینے وطن میں حاکراُسی کے موافق انجبیل بنالی تھی۔ اور مُدھ کے اخلاق میں سے جواکرا خلاقی تعلیماکھی تھی اور جیساکہ ُمدھ نے یبنے تئیں لورکہا اورعلم کہا اور ڈوئسرے خطاب ابینے نفس کے لئے مقرر کئے وہی المام خطاب ببج نے اپنی طرف منسوب کر دیئے تھے۔ پہانتک کہ وہ نما مقصد مُرصر کا صِ مٰیں وہ شیطان سے آز ما باگیا اپنا قصّه قرار دیدیا لیکن به آربوں کی غلطی او*ر* جانت ہے۔ یہ بات ہرگر صحیح نہیں ہے کہ حضرت سے صلیب کے واقعہ سے پہلے ہندوس كى طرف آئے تھے اور ہذائس وقت كوئى صنرورت اس سفر كى پہیش آئی تھى بلكہ بيصروت س وفٹ بہیشں آئی حبکہ بلادست م کے بہو د بول نے حصنرت سیح کو قبول نہ کہا اور اُنکو لینے زعم میں صلیب دیے دیا جسسے خُدائے تعالیٰ کی باریک حکمت عملی نے حصرت سے بچالیا نب وہ اُس ملک کے بہو دبوں کے ساتھ حق نبلیغ اور مہدر دی ختم کر چکے اور بباعث اُس بدی کے اُن بہو دیوں کے دل ایسے خت ہو گئے کروہ اِس لاکی ندرسے كرسياتى كوقبول كرين أمن وفت حصرت بيج لنے خدائے تعالیٰ سے یہ اطلاع یاکر کہ ببودیوں کے دس گم سندہ فرقے ہندوستان کی طرف آگئے ہں اُل ملکول کی طرف قصدكيا وريونكه ابك كروه بهودلول كابره مذبب ميس داخل موجبكا تضا-

اسلئة صرور تنعاكه وونبي صادق مُدِه مذرب كلي لوكون كي طرف نوم كرتا يسوائس وفت مُره مذم بكم عالمول كوبومسيحا ببعدك منتظرته يموقع ملاكه أنهول نيعصرت بيح كيضطابات وراك كي بعض اخلاقی تعلیم برجه بیاکه ریکه اینے دشمنول سے بیار کروا ور بدی کامتعابلہ نذکرو ً اوزمیز حصرت بسيح كالكوابيضة كورارنك مهوناجيساكه كوتم ُبده نه بيشكُوني ميں بيان كمبانها برسب علامتين دمكيمكرا نكو بدعه فرارتسه وبإ- اور يميم كمن به كرمسيح كيعض وافعات وزيطابات الوليمين أسى رمارز مير گوتم مُره كى طرف بھى عمدًا ياسېدًا منسوب كرشيئے گئے ہوں كريونكر بهيش مندو تاریخ نولیبی میں بہت کیے سے میں۔ اور مبرصے واقعات صرب ی کے زمانہ الکیلمین نهدين موئ نصح اسلئه بمرود ك عالمول كوبلر كني أنترتهي كم جوكيد حيابين بدو كبيطون منسود لردين سوبه قرين فياس بركرجب ابنهول نے حضرت بچے كے واقعات اوراخلاقی تعلیم ہے اطلاع یا تی نوان امورکوا بنی طرف سے اور کئی با نیں ملاکر ٌمدِحد کیطرف منسوب کر زباہو کا ﷺ پیالمج أتكے حاكم سم اس مات كا نبوت دينگے كەرياخلاقى تعلىم كاستىدىيۇ بدھ مذہب كى كما بول بايجىل كعمطابق بإياجا اسبعا وريزحطا بات أور وغيره بتوسيح كي طرح بده كي نسبت لتحصر موسخة ابت هونے میں اورابسا ہی شبطان کا امتحان۔ بیرسب اموراس وفت مُدھ مذہب کی سِستکول میں لکھے گئے تنے ہیکہ مصنرت سے اس ملک میصلیسی نفرقہ کے بعد تشریف لائے تھے۔ اور میرایک اورمشا بہت بدحد کی صفرت سے سے یاتی جاتی ہوکر کیصوازم میں لکھا ہو كهُ بدهاُن ايام مين بوننيطان سه أز ماياگبار وزمه ركه تا تصا اوراً سنه مياليير وننه ركه . اورانجيل يرمصني والعرجانية بين كرحصات يح منهمي حياليس روزسه ركه تقهه اور جیساکہ انمبی میں نے بیان کیا ہے برمداور سرح کی اخلاقی تعلیم س اکسس قدر ىشابهت اورمنا مىبت سے كە ہرا ك ابسائتىفى ئىجب كى نظرىيے ديكھے كا بچو دونوں علىمون مراطلاع ركحتنا ہوگا۔مثلًا انجیلوں میں فکھاسے كەستىتر كامقابلہ مذكرو۔ وط ہماں سے انکارنہیں کرسکتے کہ مرحد غرمب میں قدیم سے ایک بڑاصتہ اخلاقی تعلیم کا موجود سے مگر تصته جوبعيبنه المجيل كي تعليم أور الجبيل كي اليل ورانجيل كي

٢ برعمتد بالشبراس وفت بُده مزمب كي كما بون على الكياسة جبكر معزت بيج إس مك عي بينج - صنعار

ر اسینے وہمنوں سے بیپ ارکرو۔اور غربت سے زند گی بسرکرو۔اور تکبراور جھوٹ اور لا کے سے پر میز کرواور میں تعلیم برصد کی سے۔ پلکہ اس میں اس سے زیادہ شدّ و مدّ ہے۔ یہاں تک کہ ہرایک مبافور ملکہ کیڑوں مکوڑوں کے نون کو بھی گنا ہیں داخل کیا سہے۔ بده کی تعلیم میں بڑی ہات یہ بتلا ڈی گئی ہے کہ تمام دُنیا کی تمخواری اور ہمدر دی کرو۔ وه نمام انسانوں اور حبوالوں کی مہتری جامواور باہم انفاق اور محبت بیب واکرو-اورمین تعلیم انجیل کی ہے۔ اور محصر جیسا کہ صنرت سے نے مختلف ملکوں کی طرف ینے شاگر دول کورواند کیا اورآپ بھی ایک ملک کی طرف مفراضتیار کیا ۔ بیر باتيي بدحه كحصوانح ميريمي بإلى خاتي ببي بينانجه بده إزم مصنفه مردنير وليم میں کھیا سے کہ 'مدھ لنے اپنے شاگردوں کو دنیا میں تبلیغ کے لئے بھیجا اور اُن کو اِس طرح برخطاب کیا" باہر حاوُ اور ہر طرف بھر نکلو۔ اور ُدنیا کی غمنواری اور دایہ ماؤں اور آدمیوں کی بہتری کے لئے ایک ایک مہور مختلف صُور تول میں ز کل جا وُ اور بیدمنا دی کروکه کامل برمبیزگار بنو- پاک دل بنو- بریم میاری نیسنے تنها اور بحرد رسيف كي خصلت اختيار كرو" اوركها كرد ميس معي اس مستله كي منادي لئے جاتا ہوں "اور برحد بنارسس کی طرف کیا اوراس طرف اُس نے بہت بچے ات دکھا نے ۔ اور اکسس نے ایک نہایت مُوثرُ وعظ ایک بہاڑی برکیا باكدميه في بهاومي بروعظ كما تصالوري أسى تناب مين لكماسي كد مرده اكثر مثالوں میں وعظ کیا کرنا تھا اور ظاہری چیزوں کو لے کر رُوحانی امور کو اُن میں ليميث كباكرتا تقا.

اب غورکرنا جاسینے کہ یہ اخلاقی تعلیم ایر این وعظ بیسے مثالول میں بیان کرنا یہ تمام طرز حصرت علیلی علیہ السلام کی ہے۔ بجب ہم دوسرے قرائن کواپنی نظر کے سامنے رکھ کراس طرز تعلیم اوراخلاقی تعسیم کو دیکھتے ہیں تومع ہما ہما ہے۔

رمین گذرتا ہو کہ بیرسب باتین صفرت ہے کی تعلیم کی نقل ہیں جبکہ وہ اس ملک ہندوستان میں ننٹریف لائے اورجابجاانہوں نے وعظ بھی کئے تو اُن دِنوں میں مبصر مذہب والول نے اُز، سے ملاقات کرکے اور اُن کوصاحب بر کان پاکراینی کتابوں میں بر باتیں درج کرلیں بلکه اُن کو مُدمد قرار نے دیا۔کیونکہ یہ انسان کی فطرت میں داخل پوکہ ہمال کہیں عمدہ ہات یا تا ہے ببرطرح کوئشش کرتا ہے کہ اس عمدہ بات کو لے لیے پہا نتک کہ اگر کسی تحبلس میں لوئی عمدہ نکندکسی کے مُنہ سے نکلتا ہے تو دُوسرا اُس کو یا در کھتا ہے۔ تو پھر یہ بالکل قربن تیاس ہوکہ مرمد مذہب والوں نے انجیلوں کاسارا نقشہ اپنی کتابوں مس تھینج و ہاہیے مثلًا بها ننك كرجيك على على اليس روزك ركه ويسيبي بدهد في مي ركهاور جبیا کمیسے شیطان سے آز مایا گیا ایسا ہی برص معی آز مایا گیا۔ اور جیسا کمیسے بے مدرتھا وبیها ہی مُدهدممین اور جیسا کہ سیجےنے اخلاقی تعلیم بیان کی وبیبا ہی مُدهد نے تھی کی اُور جیساکہ سیج نے کہا کہ مئیں نور ہوں ویسا ہی ُ برھ نے بھی کہا-اورجہ أستاد ركهااورحاريون كانام شاكردايساسي بدصف ركها واورمبيها كراميل مني ياك أيت ۸ و ۵ میں پر کو مونااور رو ما اور تا نیاایت یا س مت رکھو بہتی کم بدھ نے لینے شاگرد ول کو دیا ما که انجیل مرمجرد نسینه کی زغیب دنگینی بوایسایی برمه کی تعلیمیں ترغیب و روبسیاکسیح ب رکھینینے کے بعد زلزلہ ا باابسان کھاہوکہ برھ کے مُر نمام مطابقت كالصل ماعث بهي ببوكه برحد مُدمِب والول كي خويش قسمتي مُسيسيح مِندوستان ميں ر زمانه دراز تک برصه ذم ب والول میں ربا اوراُسکے سوانخ اوراُسکی باکتعلیم ب نہوں نے نحوب اطالاع پائی۔ لہذا بیصرو ری امرتھا کہ بہت م ن میں جاری ہوجا تاکبونکہ اُن کی نگاہ میں ہے عزت کی نظرسے دیکھا گیا اور بدھ قرار دیا یا-اس لئے اُن اوگوں نے اُس کی باتوں کو اپنی کتا بوں میں اکھا اور گوتم برمد کی طرف » **تُوسِط - جيساک**رعيسايُول پيرعشه د باني سِه ايسابي بُرُو دنهِب وال_ول چي بجي

بِوب كر ديا۔ 'برھ كابعيد ني حفرت سبح كى طرح مثالوں ميں اپنے سٹ گردوں كوسمجھا نہ خاصكروه مثالين جوانجيل ميرا ببجي هبي نهايت حيرت انگيز واقعه سم حيث النج ایک مثال میں ٌ بر*ھ کہنا ہے کہ"جیسا*کہ کسان بہج بو تا ہے اور وہ نہمی*ں کرسکت*اکہ دانہ آج بُبولے گا ورکل تکے گا ایساہی مُرید کا حال ہوناہے بینے وہ کیچہ بھی رائے ظاہم نهمين كرسكنا كداس كانشو ونمااتيها بوكحا ياأس دامذ كي طرح مبعطًا بوبه تقربلي زمين ميس " ڈالاجائے اورخشک ہوجائے ؟' دیکھو بعینہ بیر وہی منال سبے ہو انجیل میں ابتک موجود ہے۔ اور بھیر 'برصوایک اورمثال دیتاہے کہ ایک ہرنوں کا گلہ منگل من توشحال مواسع نب ایک آدمی آیا ہے اور فریب سے وہ را ، کھولنا سے بوان کی موت کا راه ہے بیعنے کوششش کرناہے کہ ایسی را ہ چلیں حبسے آخر تھینس جائیں اور مروت كاشكار مهوجائين-اوردُ ومرا أدمى آياسهِ اوروه اجِعاراه كھولٽاسمِ ليف وه کھيت بوماہے ناائس میں سے کھائیں۔ وہ نہرلا ماہے ماائس میں سے بیوس اور وشحال ہوجائیں ایسا ہی آدمیوں کا حال ہے وہ خوشتھالی میں ہونے ہیں شیطان آتا سے اور بدی کی أمخدرا میں اُن برکھول دیتاہے تا ہلاک ہوں۔ تب کامل انسان 7 ٹاہیے اور حق اور قین اورسلامتی کی بھری بھو ئی آ گھ را ہیں اُن پر کھولدیتا ہے تاوہ رکیے جا میں'' برصر کی لىم مىں بېھى ہوكە رېمېزگارى وەمحفوظ نىزانەسىيى جىس كوكو ئى ئىزانېيىن سكتا- ۋەالىپ ز انڈسیے کہ مُوت کے بعد بھی انسان کے ساتھ جا تاہے۔ وہ الیسا خز انڈ پی حجسس مرمایہ سے تمام علوم اورتمام کمال بیدا ہوتے ہیں۔ اب دیکھوکہ بعیبہ یہ انجبل کی تعلیم سے اور یہ باتیں مرحد مذمب کی اُن کرانی کتابول میں بائی جاتی ہیں جن کا زمانہ حضر مصلیح علیالت الم کے زمانہ سے کھے ریادہ نبیں سے ملکہ وہی ز مانہ سے بھراسی کتاب کے سفحہ ۱۵ میں سے که برحد کہنا ہے کہ كم ايسا موں كدكوئى مجھ ير داغ نہيں لگا سكتا ۔ يفقره بمي عفرت سے كے قول سے

شابه ہے۔ اور ُبرهوازم کی کتاب کےصفحہ ۵م میں اکھوام کر ٌ بدھ کی اخلا فی کنیلہ اورعيسائيوں کی اخلاقی تعلیم میں برطهی بھاری مشاہرت ہے'' میں اس کو مانت بول. کیں بد مانتا ہوں کہ وہ دونوں ہمیں بتاتی ہیں کہ دنیا سے محبّت مذکرو۔ رویر سے بہت رز کرو۔ دشمنوں سے دشمنی مت کرو۔ بُر سے اور نایاک کام مت کرو۔ مدی پرنسکی کے ذریعہ سے غالب آؤ۔ اور دوسروں سے وہ سلوک کروہو کتم سما ہتے ہوکہ وے تم سے کریں۔ بداس قدر انجمانی علیم اور مرحد کی تعلیم میں مشاہمت سے كەتفصىل كى صرورت نهيں۔ مره مذمب کی کتابوں سے بریمبی ٹابت ہو تا ہو کہ گونم مُدھ نے ایک اور آنے والے برمد کی نسبت بیٹ گوئی کی تھی جس کا نام مثنیا بیان کیا تھا۔ یہ پیشگوئی بُدھ کی كتاب لكاُّوتي سُتَنا ميں ہے جس كاسواله كتاب اولاً ن برگ صفحه ۱۴۲ ميں ديا گيا ہے۔اس بیٹ گوئی کی عبارت برہے "متیا لاکھوں مربدوں کا بیشوا ہو گا جیساکہ ُمِيناب سينك^و ون كامهو*ن" إس جلّه يا درسي كه بو*لفظ عبراني مين مشيحاً -وہی یالی زبان میں متیا کرکے بولاگیاہے۔ یہ توایک معمولی بات می کہ حب ایک زبان کا لفظ د وسری زبانوں میں آتا ہونو اسمیں کچھ تغیر ہوجا تا ہو بیانچہ انگرزی لفظ بھی ڈوم م بان می آکرتغیر پاجا ماہے مبساکہ نظیر کے طور ٹریکستم ارصاحب ایک فہرست میں جرکتا سیروا آخت دی ایسٹ جلداا کے ساتھ مشامل کی گئی سیصعفیہ ۱۸ معامیں لکھننا ہوکہ ٹی ایج انگریزی زبان کابو تھر کی آواز رکھتا ہے فارسی اورعربی زبانوں میں مث ہوجا تا ہی بینے يرطصنه مين مث ياس كي آواز دريتا ہي سوان غيرّات برنظر رکھ کرمبرا يک بجيرسكتا ہو کم مشيحا كالفظ پالى زبان ميں أكرمنتيّا بن كبيا- بينے وہ أنبوالامتنيّا جسكى ُ بدھ نے بيشگو ئي كي تھي۔ وه در تقیقت سیج سیا ورکونی نهیں. اس بات پر برایخة قرینه بیسیه که بُده نے بید بیشگونی بھی کی تھی کہ جس مذہب کی اُس نے بنیاد رکھی ہی۔ وہ زمین میہ بائیج سکو برس سے زیادہ قائم

بس رسيه گا-اورئبس وقت اُن تعليمول اوراُصولول کا ز وال بوگا-نب متليا ملك ميں آگر دوبارہ اُن اخلاقی تعلیموں کو دُنیا میں قائم کرے گا۔ اب ہم و تحفق مل كر تصرف يج يانسو برس بعد مُبعد كم موسئه بين - اورجيسا كه مُبع في اييف مذم . ز وال کی مّدت مقرر کی تھی۔ ایسا ہی اس وقت ُ بدھ کا مذہب ز وال کی حالت نے صلیب کے واقعہ سے نجات باکرائس ملک کی طرف سفرکبا اور ٌ بدھ مذہب والے اُن کوٹ ناخت کرکے بڑی تعظیم سے بیش آئے۔ اس میں کوئی بھی شک نہیں کرسکتا کہ وہ اخلاقی تعلیمیں اور وہ رُومانی طریقے نے قائم کئے تھے حصرت مسیح کی تعلیم نے دو بارہ کونیا میں اُن کو تھے دیا ہے۔ ائیمورّخ اس بات کو مانتے میں کہ انجبل کی بھاڑی تعلیماورڈ وہ ليه جواخلاقي امور رميني سے به تمام تعليم وہي سيتب كو گوتم بده حصرت سيح سورس پہلے دنیا میں الج کردیکا تھا۔ وہ ایھی کہتے ہیں کر بدھ صرف اخلاقی تعلیمہ کی علالنه والانهيس تضاملكه وه اورتقبي طرى بوري سحيا سكول كاسكهملا-ن کی رائے میں مُرحد کا نام ہو الیشیا کا قور رکھا گیا وہ عبین مناسب ہے۔ ا ل پیٹ گوئی کے موافق مصرت سیح یانسویس کے بعدظاہر ہوئے اورحم راکٹر علماءعیسا ئیول کے اُن کی اخلاقی تعلیمہ بعینیہ ُ برھے کی تعلیم تھی۔ تو اس میں کمج نگ نہیں ہوسکناکہ وہ مُدھ کے ربگ پر خبور فرا ہوئے تھے۔ اور کتاب اولان ب میں بحوالہ ُ برمد کی کتاب لگا وتی ستتا کے لکھیا ہے کہ 'برصد کے معتقد آئیندہ زمان كأميد يسميشه اين نتكبر سق تعدد وهنتاك شاكر د بنكر نجات كي خوشحالي حاصل کرینگے بینے اُن کولقین تھاکہ متنیا اُن میں آئے گااوروہ اسکے وربیہ سے نجات یا ئیں گے کیونکر جن لفظول میں برصنے اُن کومنٹیا کی اُمیددی تھی وہ لفظ صریح

دلالت كرتے تھے كه اس كے شاگرد متيا كو يائيں گے ۔ اب كتاب مذكور كے اس بیان سے بخوبی میہ بات ولی تقین کو بریداکرتی ہے کہ خدانے ال لوگول کی ہدا بیت ولئے دولوں طرف سے اسباب ئیر اگر دیئے تھے پینے ایک طرف توحون مرسیج بوجرابين أس نام كے جو بئيدائين باسل آيت واسے سمجھا جا آ سے۔ كيف آسعت جس کا زمیر ہے جاعت کواکٹھا کرنے والا۔ بیرصروری تھا کہ امسس ملک کی طرف اُتے جس میں بہودی آگر آباد ہوئے تھے۔ اور دوسری طرف بی بمی صرودی تماکر سب مشاء بره کی بیت گوئی کے مدھ کے معتقد آب کودیکھتے اوراكب سيفيض أشخات سوان دونول بانول كويكجائى نظرك سا تعرد يجعف سے يفيناً سمحدمين الب كرضرور ومنرث عليالسلام تبت كى طرف تشريف مد كي تصاورخود حسقدر نبتن كے برح مذہب میں عیسائی تعلیم اور رسوم دخل كركے م اس قدرگهرا دخل اس بامت كوييا من اي كه معنرت سيح أن لوگو الوسط مول اوربد مدمهب ك سركرم مريدول كاأن كى ملاقات ك لئ بهيشة منتظر بوناجيساك برح كى كما بول میں اب مک مکمعا بڑا موجودہے بلندا وازسے یکارد باسے کریہ انتظار شدید حضرت سیع کے اُنکے اس طک میں آئے کے لئے پیشو خیرتھا۔اور دونوں امورمتذکرہ بالا له بعد کسی منعن عند اج کو اس بات کی حاجت بنیں رم بی که وه بگره مذہب کی اليى كما بول كو ظامش كرم يرس كالمعا بنوا بوكة معنرت سيح تبت ك ملك مي آئے تھے۔ کیونکہ جبکہ 'بدھ کی پینگوئی کے مطابق آپنے کی انتظار شدیقی نووہ بیٹ گوئی اپنیکشش سے معزت بیج کو صروزتت کی طرف کھینے لائی ہوگی. اور یاد رکھنا جا ہیئے كمتياكانا م سور بره كى كابول مين جابجا مذكور ب بلانشيد ومسيحا ب كتاب تبت تأكر كمولميا بائي ايج في برنسب كصفحرم، مين متيا بُره كي نسبت بودراصل مسيحا ہی۔ بدلکھا ہرکہ پوٹھالات ان ہیلے شنرلویں (عبسائی واعظوں) نے تبت ہیں جاک

ھ اور کا نوں سے مُسنے۔ اُن حالات بیغور کرسنسسے وہ اِ ، پہنے گئے کہ لاموں کی فدیم کتب میں عیسائی مذہب کے اتار موجود ہیں۔ اور غیر میں لکھا ہے کہ اِس میں کیمیرشک نہیں کہ وہ منقدمین بینجیال کرتے باكة صنرت سيح سكه حوارى ابعبي ذنده مبي تقع كرجبكه عيساني دين كي شبليغ إس جگر ببهنج كمئ تنهى اورميعرا بماصغحه مي لكهاسيحكه إس ميں كيوپننگ نہيں كراُس وقيا مام آنتظارایک بڑے منجی کے یئیدا ہونے کی لگ رسی تقی ص کا ذکرتے سے تس نے اِسطیح بر کمیاہیے کہ اس انتظار کا ملار نہ صرف یہودی تھے بلکہ نود بُدھ مذہب نے ہی اِس انتظار کی بنیا دوالی تھی لیعنے اُس ملک میں متیا کے اُسٹ کی سیٹ گوٹی کی تقی۔اورمیعراس کتاب انگریزی برمصنّعت نے ایک نوٹ لکھا ہے اس کی میر بارت ہو۔ کتاب پیناکتیان اور اعقالتھا ہیں ایک اور بُرھ کے نزول کی بیٹ گوز' ی واصبح طور بردرج سے حرکا ظہور گوتم باسا کھی منی سے ایک ہزادسال بعدلکھا بباہے کوتما بیان کراسے کہ میں تجیسیواں بدھ موں۔ اور مگوا منیانے ابھی آنا ہی يعينه ميرسيه بعداس ملك مين وه آئے گاجس كا نام متباً ہوگا اور و مفیدر جگ ہوگا يحرآ كے ووا نگرىزمصنّعت لكمقتاب كمتنيّا كے نام كومسيح اسے چرن انگيزمشاً؟ بغوض اس ببیٹ گوئی میں گوتم بُرمد لئے صاحت طور پر اقرار کر دیا ہے کہ اکسس کے ب میں اور اُس کی قوم میں اور اسپرایمان لانے والوں میں سیحا کئے والاسے یہی وحرتھی کہ اس کے مذہب کے لوگ ہمیشہ اس انتظار میں تنصے کہ انکے طاک میں سیجا أَتُ كا - اور مُدِه نے اپنی بیٹ کوئی میں اُس آنے والے مِده کا نام بگوامتیا اسکے رکھاکہ مگوا سنسکرت زبان میں سفید کو کہتے ہیں۔ اور حضرت سبح ہونکہ ملادشا مسکے والمصنفحاس ليئه وه بكوا بيتغ سغيد رنگ تقصيص ملك ميں پرسيٹ گونئ کی گئی تھی بیعنے مگدھ کا ملک جہاں راحبہ گریہا واقع تھااس ملک کے لوگ

میاه رنگ تھے اور گوتم بد معرفود سیاه رنگ تھا۔ اس لئے بمص نے آنے وا بُرمه كَ تَطعىعلامت ظالْبركرن كرك ووباتين اينے مُربدول كوبستىلائى تَحيى -ایک بیرکدوہ بگوا ہوگا۔ زوہرہے بیرکہ وہ متنیّا ہوگا بیعنے سیرکرنے والا ہوگا اور باہر سے آئے گا۔ سو ہمیشہ وہ لوگ اہنی علامتول کے منتظر تصحیب تک کہ انہول نے صنرت سیج کو دیکھ لبا- بیعقیدہ صنروری طور پر ہرایک مُدھ مذہب والے کا موزا پاہنے کہ مرحدسے مانسو برش بعد ملوا متیا اُن کے ملک میں ظاہر ہو اتھا آٹسو اِس عفبده كئ ناتيد ميں كيوتعب نہيں ہے كەئىرىد مذہب كى بعض كما بول ميں تمثيّا يعت سی کا اُن کے ملک میں آنا اوران طمع برمیث کوئی کا بُورا ہوجانالکھا ہو اوراگر يه فرض بھي كرلىن كولكھا بۇانىيى سېتىب بىلى جبكە بدھەنے خدائے تعالى سے الہام بإكرابينے شاگرد وں كويدأميد دى تقى كر بگوامتيا أن كے ملك بين أئيكا إس بنا ير کوئی برهمت والاجواس پیشگوئی پراطلاع رکھتا ہواس واقعہسے انکارنہیں کرستھ كده بكوامتي جركا دوسوا نام يحاب إس مك بس آياته اكبونكه بيشكوني كا باطل جونا مذبهب كوباطل كرنا ب- اورايسي پيشاكوني حبكي ميعاديمي مقررتهي اوركوتم مُدمه سن باربار اس بیشگونی کو اینے مریدوں کے پاس بیان کمیا تھا۔ اگروہ اینے وقت بر پوری مذہوتی تو بُرمه کی جماعت گوتم مُرهد کی سجانی کی نسبت سنب میں پڑھانی اور کم الول میں بر بات لکھی جانی کر رہ بیشگوئی بوری نہیں ہوئی اوراس بیشگوئی سے بورا ہوسنے يرجمين ايك اوردنيل بدملتي سيحكة تبتت مين ساتوين صدى عيسوى كى دوكت بين وستياب بوئى بيس من شيح كالفظ موجود سب يعف مصرت عيسلى علىالسلام كانام لكعاب اوراس لفظ كوفى مثى مبوكرك اواكسيا واوده فبرست مس مي ري بي بواد بِا يَاكِيلِهِ اس كامزنب كرنے والاا يك مُبِعد مذہب كا أدى ہے۔ ديكيو كتاب ليے ريكا رقم آف دی پیمسشٹ رملیج بی صنفه ای سنگ مترجم جی کاکوسو۔ اور جی کا کوسو

با یا نی شخص پڑسنے آئی سنگ کی کتاب کا نرجمہ کیا ہے۔اورآئی *سنگ ایک مپ*نی سا صَلَىٰ تَا كِي ماشيه برا وضيم من كاكوسون تخريكيا بوكدا يك فديم اليف ي مي من مورسي كا أور بيمراس كاترجمهال نام درج ہواور پرتالیف قریبًا ساتوب صدی کی ہو۔ • • ميں ہی کلیزشان کریس اکسفورڈ میں بی کا کوسونام ایک جایانی نے کیا یُخوض اس کتاب میں ہے جستے ہم برنقین مجھ سکتے ہیں کہ برلفظ مُرمد مذم ب والوں کے پاس ما ہرسے نہیں آیا بلکہ بدھ کی بیٹ گوئی سے پر لفظ کیا گریاہے جس کو کہی انہوں سے مشیح ارکے لکھااور تہی بگوا منتیا کرکے۔ ا در خیله اُن سنتها و توں کے جو 'بدھ مذمہب کی کمتا بول سے مجم کو ملی ہیں ایک یہ سے کم بدهدا يزم مصنّفه مرمونبروليم مفحده م مين لكعاب كرجيتًا مُريدُ بُرُه كالبك تتحف تحا. جس کا نام بیها نفاء به لفظ بسُوع کے لفظ کامخفّف معلوم ہوتا ہے۔ بیونکہ حصنہ ت بالسلام كبرهكي وفات سے بانسورس گذرنے كے بعد يصفي على صدى ميں ا ہوئے تھے اس لئے چھٹا مُرید کہلائے۔ یا درسے کمیر وفیسم یکسمولراپنے رسالہ نائن طینته منچری اکتوبر سم <u>۱۳۹۸ پر</u>صغیه ۱۵ می*س گذش*ته بالام صنمه ن کی آن الفاظ سے نائبد کرنے ہیں کہ بیضیا لکی دفعہ ہردل عزیز مصنّفوں نے بیش کیا سے ک^رسے ہر مُدھ ، کے اصولوں نے انز والا تھا۔ اور پھر لکھتے ہیں کہ آج تک اِس دِفّت کے مل کے لئے کو کشش ہورہی ہے کہ کوئی آیسائتیا تاریخی داستہ معلوم ہوجائے جسکے ہ سے بُرمد مذمہب سے کے زمانہ میں فلسطین میں ہینے سکا ہو" اب اِس حبار سے بدحه مذہب کی اُن کتا بول کی تصدیق ہوتی ہے جن میں لکھا ہے کہ یسا بُرحہ کا مُرمِدِ تِھا لیونکر مرکبہ ایسے بولسے ورم کے عبسائیوں نے جیساکہ پروفیب مریکسمولری اس

بات کو مان لیاہے کہ حضرت سیج کے دل پر مبعد مذہب کے اصولوں کا صرور اثر میراتھا

تودوىس يفظول ميں اسى كا نام مُريدمو ناسعے۔ مگرسم ايسے الفاظ كومھنرٹ يرح

نه ديجومغر ١٤٩، ١٧٧ كاب بدا منه -

بالسلام كي شان بي ايك كستاخي اور ترك ادب خيال كرتے ہيں۔ اورُيدھ فرمِب لى كما بول من جورية كله الكياك ليسوع مُره كامُر مدِيا شأكُر و نضالة ميتحرير اس قوم ك علمار كي یک پُرانی عادت کے موانق ہے کہ وہ بیچھے آنے والے معاصب کمال کو گذرت ا حب کمال کامُر مدِخیال کرلیتے ہیں ۔علاوہ اسکے جبکہ حصرت مسیح کی تعلیم اور بُدھ کی لمبمرس نهايت شديدمشا بهت بيرميساكه ببان بوجيكا توجيراس محاظ كمسي كمبيع منرئ سے بہلے گذرمیکا ہی مُدھ اور تصنرت سے میں بیری ادر مُریدی کا دبط دینا بیجا خیال نہیں سے گوطراق ادب سے دُورسے لیکن مم لیر کے محققول کی اس طرز تحقیق و ہرگز پسندنہیں کرسکتے کہ وہ اِس بات کی فتیش میں ہیں کر کسی طرح یہ پند لگ جائے کہ بده مذہب سیح کے زمانہ میں فلسطین بہنچ گیا تھا۔ مجھے افسونس آ ناہے کرجس حالت میں بُدھ مذہب کی بُرانی کتابوں میں تصربت سیح کا نام اور ذکر موجود سے تو كبول ميحقق ابسي ثيرهمي راه اختيا ركرت بين كمرفلسطين مين مرحد فدم ب كانشان ومعو نڈتے ہیں اور کیوں وہ معنرت ہے کے قدم مبارک کوندیال اور نبت اور شمیر يها رول ميں تلاش نہيں كرتے ليكن كي جانبا مول كراتن ركى سيائي كو مرامع آثار كي بردول میں سے بیا کرناان کا کام نہیں تھا بلکریدائس نعدا کا کام تھا جستن اسمان سے دیکھاکہ مخلوق بیستی مدسے زیادہ زمین بیمپیل کمی اورصلیب پیستی اور انسان کے ایک فرصنی تون کی پرستنش نے کروڑ ما دلوں کوسیتے خدا سے وُودکر دیا۔ تب اس کی غیرت نے اُن مفتا پیرنے توڑ ہے کے لئے ہوصلیب پرملنی تقے ایک کو اپنے بندول میں سے دنیا میں سے ناصری کے نام برجمیجا۔ اور وہ جدیداکہ قدیم سے وعدہ تھا سے موعود بهوكرظ مربحًا- تب كسرصليب كا وقت الكياليين مه وفت كممثليبي عقايد كم فللي کوایسی صفائی سے ظاہر کر دبنا جیساکہ ایک لکڑی کو دو کمٹرے کر دیا جائے سوار أمهان نے کسرصلیب کی ساری راہ کھولدی تا وہ تخص بوسچانی کا طالب ہے اب

تنفي اور تاسش كرے ميسيح كاجسم كے ساتھ آسمان يرجا ناگوا يك علمي تن بجي اسميل ب داز تعااوروه بركوسيي موارخ كي تنيقت كم موكني تعي ورايسي الودموكي تغي جيسا رقبر بین می ایک جسم کو کھالیتی ہے وہ حقیقت کم سمان پر ایک وجود رکھتی تھی اورا یک انسان كيطرح أسمان مي موجود تقي اورصنرور تصاكه أخرى زمارنهي و چنقيقت بيخرازل مو ت مسیحید ایب مجسم انسان کی طمیح اب نانل ہوئی اور اسٹنے صلیب کو توڈ ااور در و فکونی اور نامق ریستی کی بری صلتیں جن کو ہمارے پاک نبی نے صلیب کی مدین میں خزیر سے نشبیہ دی سے صلیہ ہے اوٹ کے ساتھ ہی اسی مکروے مکروے ہوگئیں میساکد ایک نمنزیر تلوارسے کا کم جا ما ہے۔ اس حدیث کے پیر معنے صبحی نہیں ہیں ہے موعود کافرول کو قتل کرے محااورصلیبوں کو نواٹ کاملکرصلیب توانے سے م بحكه اس زمانه من آسان اورزمین كاخداایك ایسی پوشیده حقیقت ظاهركرد مے كاكم ں سے تمام صلیبی عمارت بکدفعہ ٹوٹ جائے گی۔ اورخمنز بروں کے قتل کونے سے مان مراد ٰہیں مذخسز پر ملکہ خسز پروں کی عاد تیں مراد ہیں بیسنے جھوٹ پرصند کرنااور إربادا أسكوييش كرناجوا يكقعم كي نجامت نورى سيرس صطبح مرابؤا نمنز يرنجامت نبیں کھاسکتا اسی طرح وہ زماندا تاہے بلکہ الکیاکه بری صلتیں اس می نجاست خوری الم كم علماء نے إس نبوى بيٹ گونی كے مجھنے ميں فلطي کھائی ہے۔ اور اصل معنے صلیب اور خینز رقت کرنے کے بھی ہیں جو ہم سنے بیان کردیئے ہیں۔ بیمبی تو لکھا ہے کہ سیح موعود کے وقت میں مزمی تکول کا خاتمہ ہوجائے گا اور آسان سے ایسی روسشن مجائیاں ظاہر موجائیں گی کرحن اور باطل میں ایک روست تمیز د کھلاد سنگی بیس بیٹیال مت کروکر میں الوارجلا نے آیا ہوں میں بلكه تمام تلواروں كوميان ميں رہنے كے لئے بھيجا گميا ہوں ۔ وُنيا نے بہت كچھ اندھيرسے میں گئشتی کی - بہنوں نے اپنے سنچے خیرخوا ہول پر سربے میلا سے اور اپنے

درومند ووستوں کے ولوں کو کھایا ورعزیزوں کوزخمی کیا۔ مگراب اند معیرا نہیں رب گاردات گذری دن برطها اورمیادک وه جو اُب محروم مزرسع ای اور منجله أن شها د تول كے جو بره مرمب كى تمابول سے مهم كو ملى ميں وه تمها دستة بؤكمار ُ برهدا برزم مصنّعفها ولدُّن برگ صفحه ۱۹ مين درج سے - اُب كتاب ميں بحوالد كتاب مها واكاصغيرم ونصل نميرا كے لكھا سے كه مدھ كاابك تحقيق راتون نام مى گذرا بى كەجواس كامبان تارشاگرد بلىد بىيا تھا-اب اس جگرىم دعوے سے کہتے ہیں کہ یہ را تو تنا ہو بوصر مذہب کی تن بول میں آباہے یہ دُھے اللہ کے نام کا بكاط ابواب وصدرت عيس عليالسلام كانامه اوريقصدكريدا ولاولنا يُوه كابلياتها جسکو**وه شینوارگی کی حالت بین جیو**ژ کریر دلیس مین جیالگیا تنحا اورنیز اینی میوی کوسوتی موئی جھور کر بغیرائسکی اطلاع اور ملا فات کے ہمیشہ کی جُدائی کی بتبت سے کسی اور ملک مبس بھالگ كميا تھا۔ برقصته بالكل بيبوده اور لغواور برهكى شان كے برخلاف محلوم ہو اسے السامخت دِل اوز ظالم طبع انسال حس نے اپنی عابز، عورت پر کھیے رحم نرکیا اور اس کو وتے ہوئے چوڑ کر بغیراس کے کہ اس کوکسی قسم کی نستی دیتا یونہی چوروں کی طرح بعالك كميااورزوجيت كينفوق كوفطفافها موش كرديا بناسه طلاق دى اورنه أمسي اس فدرنا پریداکنار مفرکی امبازت لی اور مکدفته خائب موجائے سے اسکے ول کو سخست مدمه مهنجيا بلاورسخت ايذا دى اورمجرا يك خطائجى اسكى طرف ر واندرندكميا بيبا نتك م بنیاجوان موگیا اور ندمیلیے کے اٹیام سننسیرخوار کی پر رحم کمیا۔ ایساتخو کہوی رائنماز میں ہوسکتا جی نیابتی اس اخلاقی تعلیم کا بھی کچھ مایس ندکیا جس کو وہ ایسے شاگر نول ک^ھ ھلا تا تھا۔ ہمادا کانشنس اسکو ایسا ہی قبول نہیں کرسکتا جیساکہ انجیلوں کے کسس قصر کو کم سیرے نے ایک مرتبہ مال کے اسنے اور اسکے بلانے کی کیدیمی پرواہ نہیں گھی بكدايس الغاظ مُنهِ إليا تعاص مي ال كي بعزتي تقى ليس أكرحيب بيوى اورمال كي

ب شکنی کرنے کے دونوں نصنے بھی اہم ایک گونہ مشاہمت رکھتے ہیں لیکن بم ایسے قصتے ہم عام اخلاقی حالت سے بھی گرہے ہوئے ہیں تربیح کی طرف مسوب کرسکتے ہیں اور پر م 'بُره كى طرف - أگر 'بُده كواين عورت سے مجتبت نهيں تقى آد كيا اس عالمبر عووت برخوار بخیر ریم بھی نہیں تھا۔ یہ ایسی بداخلاتی ہے کہ صد ہا بس کے گذرشت حکراب بہیں درد پہنے رہاہیے کہ کیوں اُس نے ایساکیا۔ انسان کی مدی م لئے یہ کافی ہے کہ وہ اپنی مورت کی ہمدر دی سے لاہر وا ہو بجز اس صورت سے کہ وه عورت نريب حلي اور ما بع حكم ندر سع اوريا بيدين اور مبرخواه اور دنتمن حب ان ہوجائے ۔سومم ایسی گندی کار روائی برحد کی طرف منسوب نہیں کرسکتے ہوخود اسکی صیعتوں کے بھی برخلان ہے۔ لہذااس قربیز سے معلوم ہو ناہے کہ تیصتہ غلط ہے وردر وتقيفت والولناس مراد حضرت عيسى بيرجن كانام دُوح المندم اوردُوح الله ه لفظ عبرانی زبان میں راحولتا سے بہت مشابہ ہوجا ناسبے . اور راحو تسایفے رُوح اللہ كوكبع كاشاگرداسي وجهست قزار دياگياسي حس كا ذكرائهي بم كرچكے ہيں۔ يعينے مسيح بو بعد میں اگر ُبرھ کے مشار تعلیم لایا۔ اس لئے مُدھ مذہب کے لوگوں نے اس تعلیم اصل فع برحد و قرار وسے کرمسیے کواس کا شاگر د قرار شے دیا۔ اور کی تیجب نہیں کہ مرصر خدا تعالى سے الهام باكر مضرت مسيح كوابنا بيلا بمي قرار ديا ہو-اورايك برا قريندال ج يرب كداسي كتاب مين لكعاب كرحب واحو تناكواس كي والده سي عليحده كياكيا توايك رنت جو بُره کی مُر مدیمقی شب کا نام مُگرالیا نا تھا اِس کام کے لئے درمیان میں ایلی بی تھی مو مگذالیا ناکانام در تقیقت مگرکینی سے بگادا بولیصا ور مگرکینی ابک عورت رت عیسی علیالت مام کی مُرمِی تقی حس کا ذکرانجیل مِس موجود ہے۔ يتمام شهادتين جن كومم في مملًا لكماس برايك منصف كواس تنبحه مك بهنجاتي بي كرصرور مصرت عيسى على السلام اس ملك مي تشريف لا تصفي اور

نطع نظران تمام روشن شہاد توں کے مبدھ مذہب اور عیسانی مذہب ہیں معلیم اور رشم لحاظ سيجس فدر بابمي نعلقات بب بالخصوص تبت كيحصد مي بدامرابيها بهيس م ب وانشمند مهل انگاری سے اس کو دیکھے۔ بلکہ پیمٹ بہت بہانتک جیزت انگیز۔ له اکثر محقق عیسائیوں کا بینے ال سے کہ مُبرحہ مذہب مشرق کا عیسائی مذہب ہے۔ اور عیسائی فرمہب کومغرب کا بُدھ فرمہب کرسکتے ہیں۔ دیکھوکس قدرعجبیب بات سے لرجیسے ہے کہاکہ میں اور ہوں مُراہ ہدا بت ہوں میں بدھ نے بھی کہا ہے۔ اور انجيلون ميرمسيح كانام نجان ومزنده سبئ بدهن تبحي ابزنا نام ننجي ظام كمياسب ووجي الما وسترا اور انجیل میں ہے کی پرائیش بغیر بائے بیان کی کئی سے ایساسی بره کے سوائح میں ہے کہ در اصل وہ بغیر باپ کے بیدا ہوا تھا کو بظا ہر صنرت سبح کے باب ایسف کی طرح اس کا بھی باب تھا۔ بریمبی لکھا ہے کہ برحد کی بیدائیش کے وقت ایک ستارہ · کلانهااورسلیمان کا تصریحواس نے حکم دیا تھاکہ اس بیٹے کو اُدھا اُدھاکیے ان دونول عورتوں کو دوکہ لیلیں۔ یقصته مُبره کی جاتگا میں بھی یا باجا تاہیے۔اس سے مجھ آتا سے کہ علاوہ اس کے کر حصرت سیع علیالت لام اس طک میں تشریعت لائے اس ملک کے یہودے اس ملک میں اُگئے تھے اُن کے تعلقات بھی برحد مذہب سے ہو گئے تھے اور بُرُه مذہب کی تنابوں میں جوطران کیدائش دنیا لکھاہے وہ بھی توربیت کے بیان سے بهت ملتاسے۔ اور جیساکہ توریت سے معلوم موناسے کہ مرد کو عور نوں پر ایک درجہ فوقیت ہے۔ ایساہی بدھ مذہب کے روسے ایک ہوگی مُرد ایک ہوگی عورت سے ورعبومين زباده بمجعاحها ماسيعه بإن مدهد نناسخ كاقائل سيحكموا سركا تناسخ انجيل كأتعليم سن مخالعت نہیں ہے۔ اسکے نزدیک تنامنح تین قسم پرہے (1) اول برکہ ایک شخص کی عقد میمت اعمال کا نتیجه تقاصا کرمایک ایک اور جسم کیپ دا ہو۔ (٢) دُوسري و قريم من وترتت والول في اين لامول من الب. ايسن بركسي

بُرصیا بُروستواکی رُوس کاکوئی صدیموجوده لامول بین ملول کرآناہے بینے اسکی نوت
اور طبیعت اور رُومانی خاصیت موجوده لامد بین آجاتی ہجاوراسکی رُوح اس میں اثر
کرنے لگنی ہے۔ (۱۲) تبسری قسم تناسخ کی بیر ہے کہ اسی زندگی بین طرح طرح کی
پیدا بیشول میں انسان گذر تا چلا مجا تاہے۔ بیپا نتک کہ در تفیقت اپنے فواقی خواص
کے لحاظ سے انسان بنجا تاہے۔ ایک رَما نہ انسان پروُه آتا سے کہ گویا ورُه بُیل ہوتا
ہے اور مجرف اور کچیر نشرارت بڑھتی ہے توکی بن جاتا ہوجاتی ہے۔
موت آتی ہے اور دو مری بہتی بہلی ہستی ہے اعمال کے موافق بُدیا ہوجاتی ہے۔
لیکن بیسب نغیرات اسی زندگی میں ہوتے ہیں۔ اسلے بیعقیدہ بھی انجیل کی تعلیم کے
مخالف نہیں ہے۔

شیطان بنا- بیتمام اشامات اس این تمام زندگی کی طرف کرناسی بو گزولی اور زنانه خصلت اورنایا کی اور در ندگی اور وحشیا نه حالت اورعیانشی ادر شکم بریستی اور توبهات سے بھری ہوتی تھی معلوم ہو ناہے کہ یہ وہ اس زمانہ کی طرف استارہ کرتاہے جبکہ وہ وید کا بیرو تھا۔ کبونکہ وہ وید کے ترک کرنے کے بعد کہ جی اس بات کی طرف اشارہ نہیں کرنا کہ بھرمبی کوئی صقد گندی زندگی کا اُس کے اندر رہا تھا ملک کے بعداس نے بڑے بڑے دعوے کئے اور کہا کہ وہ خدا کا مظہر ہوگی اور نروان کو بالكيد مرصف بيمي كها م كرجب انسان دوزخ كم اعمال ل كردنياس مانا ہے تو وہ دوزخ میں ڈالا مبا ناہے اور دوزخ کے سباہی اُس کو کھینچکر دوزخ کے بادشاه کی طرف اُس کو لے جاتے ہیں اور اُس بادرشاہ کا نام تمیہ سے اور بھراُس دوزخى سے يُوجِها جا ماسے كەكميا توك أن مانخ رسولوں كونىيى دىكىما تھا ہو تيرس الكاه كرف ك لئ بيج كف تصاوروه بربي - بجين كازماند - برمعاب كازماند- بيارى رم **موکر ُونیا میں ہی مزا** بالینا ہو آئزت کی *مرزا پر ایک دلیل سے۔ مُردول کی لاسٹی*ں بود نیای ب ثباتی ظاہر کرتی ہیں بجرم ہواب دیماہ کرجناب میں نے اپنی بوتونی ہے مبیب ان تمام باتوں پر کچیم بچے غور ندکی۔ تیب دوزخ کے موکل اُمس کو تھینے کہ مداب محمقام برلے مائیں گے اور اوسے کی زنجیروں کے ساتھ ہوا گ سے اِس قدر گرم کئے ہوئے ہونگے کہ اگ کی طرح قمرخ ہونگے با ندھ دینے ما میں گے اور نيز مُرَمِد كهمّا يب كه و وزخ مين كمي طبقه هي جن مين مختلف قسم كـ كمنه كاروا له حالينگه غرض میرتمام تعلیمیں باواز بلند بکار رہی ہیں کہ مجمعہ مذہب نے حضرت مسیح کے فیفن صحبت سے کچے ماصل کیا ہے۔لیکن ہم اسس مگر اسس سے زیادہ طول دينالبسندنهي كرفة اوراس فصل كواسى جكه فتم كردينة بس كيونكر جبكه يرهدندمب كى كما بول ميں صريح طور ير معنرت سيح كے اس ملک ميں كسف كے لئے بيث كوئى لكتى

لئے سے جس سے کوئی انکا رنہیں کرسکتا۔ اور تھیراس کے بعد ہم ^{دیک}ھتے ہیں کہ مُرمد مذہب کی اُن کتابوں میں بوصرت سے کے زمانہ میں نالیعت ہُوتیں انجیل کی اخلاقی تعلیماں م مثالیں موجود ہیں نوان وونوں باتوں کو باہم ملانے سے کچھ شک ہیں روسکتاً ک صرور صفرت سبح اس ملک میں آئے تھے سوجس شہادت کو ہم مبعد مذہب کی كتابون سيده ونذا حاسة تصفدا كاستكرم ووشهادت كافل طورير مهي

اكة تاديني كمابل كي شمها وت يس جواس بات كوثما بت كرتى بي كرمعنرت مسيح عليالت لام كاس فكسينجاب اوراسكي صنافات بيرا تا صرورتم

ببونك طبعًا بدايك موال ببيا موتاس كرحصرت عبسى عليالسلام واقعرصليت بنجات

باکرکیوں اس ملک میں آئے اور کس صرورت سنے ان کو ہیا۔ اس لئے اس سوال کا تعصیل سے جواب دینا صروری معلوم ہو تاہے۔ اور گوہم ہیل بھی اس بارے میں سی قدر اکھ اسٹے ہیں لیکن عممناس

طوريه ورج كماب كماجلت.

ستنباب ہوگئی ہے

سوواصنع بوكة حفرث بيح على الستلام كوانك فرض درمالت كم روسه ولك ببخاب اوراسکے نواح کی طوٹ سفرکر نا نہایت صرور کی خفاکیونکہ بنی اسرائیل کے دس فرتے جن کا نام انجیل میں اسرائیل کی گم شدہ بھیٹریں رکھا گیا ہجان طکول میں آگئے ت<u>تھے</u> ہی اُنے سے کسی مؤرّخ کو انکار نہیں ہے۔ اس کئے ضروری تفاکر مصرت سیح علیالسّلا إس ملک کی طرف سفرکیتے اور اُن کم شدہ مجیر وں کا پیۃ لکا کرخداتعا سالے کا پیغیا م اُن کا بہنچاتے اور جب تک وہ الیا مرکنے تب تک اُن کی رسالت کی غرض بے تیسے اُور نامكم فتى كيونكر حبسس مالت بين وم خدا تعاسك كي طرف سيد أن مكم شده بميرون

لی طرف بھیجے گئے تھے تو بھے لبغیراس کے کہ وہ اُن بھیروں کے بیچھے جاتے اور اُن کو تلاش يت اوراُن كوطريق نجات مثلات بُونهي ونسب سه كوح كرجا ناايسانها كدجيساكه ايك غص ایک بادشاه کی طرف سے امور ہوکہ وہ فلاں بسیا بانی قوم میں *جاکرایک کو آ*ل کھودے اورائس کُنوے سے اُن کو پانی ملاوہے۔ لیکن سِتُنص کسی دونسرے مقب م میں تین جا ربیس ره کر والیس چیلاجائے اوراس قوم کی تلکشنس میں ایک فدم بھی ندائھمائے توکیاائس نے بادشاہ کے حکم کے موافق تعمیل کی ؟ برگز نہیں۔ ملکہ اس فے محض اپنی آراهلی کی وجرسے اس قوم کی کھھ پر وانہ کی۔ بال الريد سوال موكد كميونكرا وركس دليل مصعمادم بؤاكد اسسرائيل كى درقومي اس طک میں اگئی تھیں تو اس کے جواب میں ایسے برمبی ثبوت موجود ہیں کہ ان میں ایک معموبي اورمو في عقل بمبي شبه بنهي كرسكتي كبيونكه به نهايت مشهور واقعات مېس كربعض قومي مثلًا افغان اور مشعمر بح قديم باست ندسے در اصل بني اسرائيل بين مثلًا الائي ستان ج صنلع مرزارہ مصددومین ون کے راسستر پر واقع سے اُس کے باشندے ندیم سے اپنے تئیں بنی امرائیل کہلاتے ہیں۔ ایساہی اسس ملک ہیں ایک وومرا بہار سے جسکو کالا واکہ کہتے ہیں۔ اس کے باستندے مجی اس بات پر فو کرتے ہیں کہ ہم بنی اسرائیل ہیں اور خاص ضلع ہزارہ میں بھی ایک قوم ہے جواسرائیلی خاندان سے نے تئیں مجھتے ہیں ایسا ہی ملائس اور کابل کے درمیان ہو بہاط ہں موب کی طرمن شرقاً وغرباً ال کے باتندے معی اپنے تمیں بنی اسرائیل کہلاتے میں۔ اور کشمیر کے باشندال كى نسبت وه دائے نهايت معيم نابت موتى سے بوداكم ترتير لف اين كتاب مسيره بیا مت کشمیر کے دوسرے حصتے میں بعض محقق انگریزوں کے حوالہ سے لکھی سہے۔ يعنى ريكه بلات بمثميري لوك بني الموائيل من اوراً تكريباس اورجرت اورمعن رموم تطعی طور پر فیصلد کرتے ہیں کہ وہ اسرائیلی خاندان میں سے ہیں - اور فایرسسٹرنامی

یک انگریزا پی کتاب میں اکھتاہے کہ جب میں کشمیر میں تھا۔ تو کمیں نے خیال کیا کہ میر ، یہوداوں کی قوم کے درمیان رہما ہول۔اورکماب دی بسر آف افغانستان منفدائ وطبيو طبيوسي ابس أنى مطبوعه تعاكرسينك اينذكو كالكتهمي لكعاسه افغان لوگ ملک سیریا سے آئے ہیں۔ بخت نصرنے انہیں قید کمیا اور پرشیا اور ميديا كے علاقول ميں انتعين آباد كميا- ان مقامات سيد كسى بعد كے زمار من مشرق ئی طرحت کل کوغور کھے پہاڑی ملک ہیں جائے جہاں بنی اسرائیل کے نام سے مشہور تھے۔اسکے ثبوت میں ا دریس نبی کی پیشگوئی ہو کہ دس قومیں اسرائیل کی ہو قبید میں مانو ذ ہوئی تخصیں۔ فیدسے بھاگ کر طک ارسارۃ میں بینا ہ گزین ہوئیں۔ اور وہ اُسی طاک كا نام معلوم بوتام بصح أجل بتزآره كهنه بين اوريج علاقه غور مين واقعه سب -طبقات ناصري حس مير ينكيزخان كي فتؤمات ملك افغانسةان كا ذكرسيه اس مير فكمعاسه كدشنبيسي خاندان كيرحهد ميس بهإل اكيب قدم آبا دنمقى جس كوميني اسسائيل لِيَّةِ تِنْعِ اور بعض ان مِن رِنْب رُنِّ تا بِرِيْنِي . بِرِلوَكُ مِنْ النَّهِ مِن جِمَا فِي السِنَّةِ ال ندمين حبكه ستيدنا محنرت خاتم الانبياء صلى انتدعليه ليفدرسالت كالمعسلان كبيا. ہرات محمشرتی علاقہ میں آباد سفتے ایک قریش سردار خالد ابن ولید نامی اُن کے پاس دسالت ئ خبرك كرا ياكم وه رمول خدا (صلى الله عليه ولم) كي جمند مسك يعج آئیں۔ یان مجھ سردارمنتخب ہوکرائی کے ساتھ ہوئے جن میں بڑا قبسس تھاجس کا وممرا نام *کیشن ہے۔* یہ لوگٹ لمان ہو کرا سلام کی راہ میں بڑی مبان فشانی سے لڑے ورفتوحات ماصل كبر، اورائل والبي بررسول الميد دصل الدعليه وسلم سف انكو بهت تحف ديير اوران يرمركت بميجي اوربيت كونى كي كراس قوم كوعودي ماس موكا ادربطور ييت كونى فرما يكر بهيشه ال كرسردار كاث كالقب سيمشهور بؤا لرين محمد اورقيس كانام حبدالرست يدر كمد ديا اور يبطان كے لقب سے مرفراز

لیا۔ اور لفظ پیطان کی نسبت افغان موُلف یہ بیان کرتے ہیں کہ یہ ایک سسم با فی لفظ سيرص كي معن بهماز كاسكان مي اور يونكه نومسلم قيس ابني قوم كى رمه فائي مے لئے بہازکے سُکان کی طرح تھا اس کئے بہطان کا خطاب اسکوالا اِس بات کابیتہ نہیں جاتا کرکس ز مار میں غور کے افغان آگے بڑھے۔ اور علاقه قندهار ميس والمجل أن كاوطن سي أباد موسئ عالبًا اسلام كى بلى صدى میں ایسانلمورمی آیا+ افغانوں کا قول ہے کہ قبیں نے خالد ابن ولید کی اُولی سے نکاح کیااوراس سے اس کے ہاں تین اولے کیدا ہوئے جن کا نام سرآ بان - پطاآن -اور کو کشنت ہیں۔ سرآبان کے دو اولیکے تھے جن کے نام بچرے میں اور کرش کی ہیں۔ اوراُن ہی اولاد افغان بینے بنی اسرائیل کہلاتے ہیں۔ایٹ یا کوچک کے لوگ اور مغربی اسلامی مورّخ افغالول کوسسلیانی کہتے ہیں۔اورکتاب سائیکلویڈیا اُف انذبا اليسترن اينذسدرن اليشبام صنفهاى بلغور جلدسوم مبس لكعلس كرقوم يمود اليشياك وسط جنوب اورمشرق مين يميلي موتى بين يبلي زمان مين يرلوگ لمك جبين ميں بكنزت أباد تھے اورمقام ير ترجي (صدرمتقام منبلع شو) ان كامعبدتھا-واکٹر وولعت جوبنی اسرائیل کے دس فائب مندہ فرقول کی تلاش میں بہت مدت بهرمار ما اُسکی به رائے ہے کہ اگرا فغان اولا دلیقوب میں سے ہیں تو وہ بہودا اور بن كمين قبيلول ميں سے ہیں۔ ابك اور روايت سے تابت ہوما ہوكر ميودى الگ تا َّمَار میں جلاوطن کرکے بھیچے گئے تھے اور مجارا ۔ مرد اور خیوا کے متعلقہ علا قول میں بڑی تعداد میں موجو دیتھے۔ پیسٹرجان شہنشاہ تا نارنے ایک خط میں جو بٹ الكسيس كام نى نس متهنشاه فسطنطنيه إرسال كبيا تصالبينه ملك تا مار كا ذكرت موسك کمسلسے کہ اُسس دریاد آموں) کے پار بنی امرائیل کے بسٹل قبیلے ہیں جو اگرجہ البيغة بأوست وكم والخمت مون كا دعوى كرت ببي لبكن في الحقيقت بهماري

بیبت اورغلام ب_{یل} - ^داکٹر مور کی تحقیقات سے معلوم ہو ا سبے کہ ^{تا تا}ری قوم بورن بودی الاصل میں اور ان میں اب یک بہودی مذمب کے قدم آثار یا نے جاتے ہیں۔ چانچہ وہ ختنہ کی سماد اکرتے ہیں۔ افغانوں میں یہ روایت ہے کہ وہ دس کم منشدہ بنی اسرائیلی قبائل ہیں۔ ہادشاہ بخت نصر سے پروشکم کی تباہی کے بعد كرفار كركے غور كے ملك ميں بسايا جو باميان كے نز ديك سے اور وہ خالد بن ولید کے آنے سے پہلے برابر بہودی مذمب کے پابند سے-افنان شکل وسشبابت می برطرست ببود نظرات می اوران بی کی طرح چھوٹا بھائی بڑے بھائی کی بیوہ سے شادی کر ناہے۔ایک فرانسیسی ستاح فرائرنا مى جب برات كے علاقہ میں سے گذر رہا تھا تو اکسٹے لکھا ہے كم اس علاقرمیں بنی اسرائیل مکترت ہیں اور اپنے ببودی فرمب کے ارکان کے ادا كرف كى بورى أزادى إنضيل ماصل سعد رنى بن يين ساكن شرولىدو (كسبين) بارهویں صدی عیسوی میں کم شدہ قبیلوں کی تلاش میں گھرسے نکلا-اس کا بیان ہے کہ یہ میودی وگ جین ایران اور تبت میں آباد میں - جوزی فس جس نے ستاف مرم میں یہودیوں کی قدیم تاریخ المعی سے۔ابنی گیارھویں کتاب میں عرز انبی کے ساتھ تیدسے والیس مانے والے بہوداول کے سال کے ممن میں بیان کر تاسم کردس تیبلے دریائے فرات کے اُس بار ابتک آباد ہیں اوراُن کی تعلا دشمارسے باہر سے (دریائے فرات سے اس پارسے مراد فارس اورمشرقی علاقے ہیں) اورسینٹ جووم بو بانجویں صدی عیسوی میں گذراہے ہوسیع نبی کا ذکر کیتے ہوئے اس معاملہ کے تبوت بیں مامشید براکھناہے کہ اس دن سے دبنی اسرائیل کے، دس فرقے شاہ یارتھیا پینے یادس کے ماسخت میں اوراب مک قیدسے د م نہیں کئے گئے۔ اوراس کتاب کی جلد اقل من لكمعابي كم كونت بورن مرزا اپني كتاب كےصفحہ ٢٣٣٠-٢٣٣ مين توريكر كاسيح

رافغان اس بات کوسلیم کوتے ہیں کہ بخت نصر نے میکل پرشیام کی نسبامی کے بعد بامیان کے علاقہ میں انہیں جلاوطن کرکے بھیجدیا۔ (بامیان کا علاقہ غور کے متصل اور افعانستان میں واقع ہے) اور کتاب اسے نبیرے کو اُٹ اے وزٹ کو غربی کا بل ا فغانستان .مصنّفه جي في ومكن الف جي اليرم طبوعه ^{مريم م} الم مصفحه ١٩١**٩ من الحماس** كدكتاب جمع الانساب سعد ولانوا واحف يطهدكرمشغا ياكد يقوب كابرا ببيط يهودا تعا أس كا بيناأسك تعا-أسرك كا بينا اكنور-اكنور كابيامعالب معالب كا فرلائي ـ فرلائي كا بييا قيس تعا قيس كا بييا طالوت ـ طالوت كاارميا - اور ارميا كا بیٹا افغان نما۔ اس کی اولاد قوم افغان سیم۔ اور اسی کے نام ریافغان کا نام مشہور موا۔ افغان بخت نصر کا ہم حصر تھا اور بنی اسرائیل کمبلا استما اور اُس کے عاليس بيضتمه اس كيونتيسوس فيثت بي دوبرار برس بعدوه فيس بوابو عمد (رسول المترصلي المتدعليد وسلم) كورماندي تفاداس سعيد سطي السليل بوليس-لم نامی ۔ افغان کا مب سے بڑا ہٹما اپنے وطن شام سے بجرت کوسکے غورمشکوہ سکے علاقہ می جہزات کے قریب آباد ہوا۔ اس کی اولاد افغانستان می کھیل گئ۔ اوركتاب اسدمائيكلو يدرياك جيوكرافي مرتبه جيمز برائيس ايعت بي ايسس مطبوعه لندن ملاهم لمركضغم اامين لكحاسب كم افغان لوك ابناسسة مال بادشاه المرائيل سے واتے بي اوراينا نام بني امرائيل ركھتے بي -الكرز فرر بزنس کا قول ہے کہ افغان بیر واثبت بیان کرشتے ہیں کہ وہ یہودی الاصل ہیں مناه بالى ف انهيس قيدكرك غورك علاقه من لابسايا بوكابل سيشال مغرب میں واقع ہے۔ بدلوگ سلالنہ کک اپنے مبودی فرمب پر رہے۔ لیکن خالد بن حبدانلد (غلطی سے ولید کی جگر حبد الله الكما بؤاسم) فاس قوم كه ايك سردار کی لؤکی سے بیاہ کرایا۔ اور اُن کواس سال میں دین اسسلام قبول کرایا۔

وكتاب بسطرى أف افغانسة ان مصنّفه كرنيل جي بي ميلسن طبوعه لندّل ا _ برامتبح عالم علوم شرقيه گذراهم) اس بات يرمتفق بس كدا فخان قوم ني امرأيل بهن اوردس گمرشده فرقول کی اولا دہیں۔ اورکتاب مسطری آف دی افرخانہ ترجمه کپتان ولیم جے سی طبو عرکندن مصلم اصفر ئے یہی ہے کما فغال قوم بنی اسرائیل کے دس فرقول کی اولاد افغانول كى المنىسم - اورىبى مورخ اس كماب كصفحه مل ہے کہ افغانوں کے باس اِس اِنت کے خبوت کے لئے ایک دلسل سے حکودہ اول بش كية بن كرجب نادر شاه مندكي فتح كدارا وسه سعيشاور مبنيا توايمت ذي نے اسکی نودمت میں ایک بانسبل عبرانی زبان میں کسی ہوئی بیش کی ساہری و دری چیزیں بیش کیں ہواُن کے خاندانوں میں اپنے قدیم فرم س مغوظ کیا آتی تفیں۔ اس کم کے ساتھ ببودی تھی موح ، ان کو میں جرس دکھلائی گئیں تو فورًا انہوں نے انکو پہلیان لیا اور تھیر بہی مورخ ایک متاسب كرعبداللدخان مرانى كى دائم ميرس زوديك قال اعتبار ہے جرکا خلاصہ بیہے ۔ مک طالعت (سال کے دوبیٹے تھو ایک كا نام افغان دوسرسه كا نام جالوت - افغان اس قوم كامورث اعلى تھا- داؤد اور لیمان کی حکومت کے بعد بنی امرائیل میں خانہ جنگی متروع ہوگئی اور فرقے فرقے الگ الگ بن گئے۔ بخت نصر کے زمانہ کک بہی مالت رسی ربخت نصر سے بیزو حافی لرکے متر ہزار مبودی قتل کئے اور شہر تہاہ کیا۔ اور باقی ببودیوں کوفید کرکے بابل کے اس مصيبت كم بعدافغان كى اولاد خوت كمارس بوديا سے بعاك كرجابيه اورببت عرصة نك يهال أياد يسب ليكن ويكرياني اورزمن كي قلت تقى

طون بيليك	بنوں نے ہندوستان کی	کلیعٹ تھی اس کئے ا	اودانسان اور حیوان کو
برک خلافت کے	ر بریرارم اور (مصنرت) الوم	كا ايك كروه عرب مي	كاارا ده كيا-ا بداليول
بيب	مالدىن ولىدىسے قائم كيا··	مردارنے اُن کا رکشتہ	ز ما رئیس اک کے ایک
ں فارسس اور م	، سے کل کرابران کے علاقوا	ضهمي أيا نوبه قوم عرب مرا	ایران اہل عرب کے فبر
کی ماب ندلاکر مرز	ہیں بستے سے۔اسکے مظالم اس	رحمله چنگېزخان مک.	کرمان میں جلبسے ۔ او
	ر مندوستان بهنجا- لبکن دو		
	برجائم رسه التیانده! تو تهرید افزار کرد.		
ين تصعد	رقے تصیحوافغان کی اولادا سام کشش گڑھ یہ کرا	ہے۔ ان کے جوہیں و میں میں میں میں میں اور میں	ا کوک جسی بیمال منع مبو اسم سستند و مند
ن (بھان) الدیکرنامہ	ىرا بان)ادكش (گرگشت) كرا ن درير پريد شد قدر در پر	جن کے ماہم حمرا بعد (م زفہ ڈن میں کو جد سم	اس کے بن کیے ہے
1000	، نام پر پوبیس قبیل ے ہوئے	مرفر ر مدہوسے بن سے	ان یں ہرایت سے! • مع قبائل یہ ہیں۔
قبائل كمذاح	الكشت داركش كبيني	ق کل کے نام	ار من المارية المارية المرابند تصبيط
خلجي خلزتي	نطبع	ابرالی	ابدال
658	کاک	يوسعت ذئ	يوسعت
جموريني	بخورين	بايورى	بابور
ستورياني	مستوريان	وزيري	פניג
مِين	بين	لوبان	لویا ن
گسی میرود:	م مر	برجي	بب
سکانی نه م	- <i>شحا</i> لن نه	خوگياني پيشارد	نوگیان شد
نصری	نمر	مشراتی	مشريان
قبائل	كولن كم بيث	تبائل	كرنن كم بيثي

زازي منوري باب بنكنيشي بنكنيش أفريدي لنذيعيورى لنظييور طورى ادركتاب مخزن افغاني تاليف نواجرنعت الثد براتي بعبد بهانكيرشاه تاليف سث المنالد بجری مبکو بروفیسر برنهار د دورن (خارکو پینیورسٹی) نے بمقام لندن ترجم کرکے التعليماء مين شائع كمياسيه اس كي مفصله ذيل الواب مين يربيان سيع -باب اول مي بيان تاريخ يعقوب اسرائيل سيحس سے اس (افغان) قوم كا تجره نسب تثروع مو ماسے۔ باب دوم ميمضمون تاريخ شاه طالوت سعيسيصفه افغالول كانتجره نسب طالوت سے ملایا گراسے صفحہ ۲۲ وس ۲ میں لکھاسے کہ طالوت کے دوبیٹے تھے۔ برخیا اور ارمیاہ برخیا کا بیٹیا اُصعت تھااور ارمیاہ کاافغان ۔اورصفحہ ۲ میں لکھاسیے کہ اُفغان کے م بسبیٹے تنصے اورا فغان کی اولاد کے برابر کوئی اور اسرائیلی قبیلہ میں مزتھا۔ اور صغید ۱۵ بین اکھاسے کر بخت نصرف تمام شام پر قبضد کرلیا اور اقوام بنی اسرائیل کو مبلاو طن کرکے غور یفرنی ۔ کابل ۔ فند مار اور کوہ فیروز کے کوبہ ستانی علاقوں میں لابساياههال نماصكر أصعت اورافغان كي اولادره يرى -معتبر تواريّحٌ مشكَّة تاديخ طبرى مجمع المانساب - كرّ يده بها كلشّائي معليم الاواد - معدن أكب سے خلاصہ کرکے یک آب بنائی گئی ہیں۔ (دیکیموصفی س ویبابیر از مصنّعت)

باب سوم میں یہ براین ہے کہ بخت نصر سے بجب بنی اسرائیل کوسٹ م نكال ديا تواصف ا درافنان كي نسل كے چند قبائل عرب ميں ماگزين بوئے وا ورحرب ان کو بنی اسسرانیل اور منی افغان کے نامول سے نامرد کرتے تھے۔ اوراس كتاب كصغيريه ومرم مصنف مجح الانساب اورمستوفي مصنعة تاريخ گذيده كے والدسے تعصيلًا بيان كميائ كرائخصرن صلى الله عليه وسكم سك حين حبات بين خالد بن وليديف ان افغالول كي طرف دعوت اسلام كابيغام تجييها - جو بخت نصر کے واقعہ کے بعد غور کے علاقہ ہی ہیں رہ پڑے تھے۔ افغان سسددار بسربرابي قيس جويه البثلتول كے بعد طالوت كي اولاد تھا سامنر خدمت أنخصرت صلی الله علیه وسلم بوت نیس کا نام انخصرت صلی الله علیه وسلم نے عبدالرسشید رکھا۔ د اس مجگه عبدالرمث برنس کا شجرہ نسب طالوت (سال) تک دیاہہے) ۔ نیز أتحصرت صلى المدعليه وسلم نف مروارول كانام بيمان دكها يسيكر معيف سكان جها وسكوب کھوع مدکے بود مردار وابس اینے فک میں اے اوراسلام کاتب ایغ کی-اوراس كتاب مخزن افعناني كيصفحه ١٢ ميل لكعاسي كمر بني افضنه يا بني افغان ناموں کی نسبت فرمدِالدین احدامین کماپ دسالہ انساب افغانیہ میں مفضلہ فيل عبادت لكعماسية يبخت نصر مجوسي جب بني امرائيل اور شام كع علاقول مستعلى بئوا اوريروسهم كوتباه كيا توبني اسرائيل كوفيدى اورغلام بنا كرميلا وطن كرميا وراس قوم کے کئی تبیلے ہو موسوی متربیت کے یا بند تھے اپنے سا تھ لے گیا اور حکم دیا کہ وہ آبائی مذہب جیو ڈکرخدا کی بھائے اُس کی پیستش کریں لیکن انفوں کے انكاركميا- بنابري بخت نصرف نهايت عاقل اور فهيم لوگول من سے دومزار كو ماردالا اور بانیوں کے لئے حکم دباکہ اس کے مقبوضات اور شام سے کہیں باہر جیلے جاتیں. ان کا ایک صند ایک مرد ار کے مانحت بخت نصر کے مقبومنات سے مل کر کو ہمستان

خورمي ميلاگيا وريبال أن كي اطلادره يرى - دن بدن اُن كي تعدا در اهتي كمني - بور لوگول سف اُن كو بني اسرائيل - بني اصح ا در بني افغان كه نامول سعموسوم كيا-

صنور ۱۱ من مصنعت مذکورکا قول به کرم تبرکت مثلاً تاریخ افغانی - تاریخ خوری وغیرو

میں بیر وعویٰ درج ب افغان بهت زیاده صعد تو بنی اسسرائیل بیل ادر کیوصد قبطی یو نیر

ابوالفعنل کا بیان سه کرب فغان ابیت آپ کومصری الاصل سمجت بیل و اور به وجربیش

کرنے بیل کرجب بنی اسسرائیل پریشلم سے مصروابس گئے ۔ اس فرقد دیسے افغان کے بابت یہ

مندوستان کونقل مقام کیا اور مفریم او بید الدین احدافغان کے نام کی بابت یہ

مکمتا ہے: ۔ افغان نام کی نسبت بعض نے یہ مکمعا ہے کہ (ست مسم) جلا وطنی کے

بعد جب وہ ہروقت اپنے وطن الوت کا دل میں خیال لاتے تھے تو آہ وفغان کرتے

بعد جب وہ ہروقت اپنے وطن الوت کا دل میں خیال لاتے تھے تو آہ وفغان کرتے

بعد جب وہ ہروقت اپنے وطن الوت کا دل میں خیال لاتے تھے تو آہ وفغان کرتے

یوسٹیا جلدا من کا نام افغان ہوا اور بہی دائے تشریبان ملکم کی سے دیکھوم سٹری آفت

پرسٹیا جلدا صفحہ اور ا

اورصغی ۱۳ پس مهابت خان کا بیال سے که بیحل ایشلل از توابع و لواحق سسیمان علیدالسلام اند بنا برال ایشال دا مروم عرب کیمانی مح بندیو

اورصفی ۵ به میں کھا ہے تقریباً تمام مشرقی مورخوں کی بی تحقیقات ہے کافغان قوم کا اپنا ہی اعتقاد ہے کہ و یہ وی الاصل ہیں اوراس دائے کو ذوانہ حال کے بیس مورخوں سے بھی اختیار کیا ہے ہی اختیار کے بیس اور این اوراس دائے کو ذوانہ حال کے بیس مورخوں سے بھی اختیار کیا ہے بیا غالبًا صبح می جھا ہے۔ اور بیر ولئ کافغان یہ و دول کے نام اپنے نام دکھتے ہیں بیشک افغانوں کے مسلمان ہو جائے کی وجہ سے اپنیکن مترجم برنہار ڈ دورن کا بیخیال کوئی نبوت نہیں رکھت۔ پنجاب کے شال مغربی صعد میں اکثر ایسی قومی بمندی الاصل آباد ہیں ہو آباد ہم کئی ہیں لیکن اُن کے نام بہدی اموں کی طرز پر ہرگر نہیں۔ جس سے صعاف طور پر معلوم ہوتا ہے کرمسلمان ہو جائے ، افغان کے خط و خال میہ دلول سے ایک قوم میں ہودی نام داخل نہیں ہوجائے ،" افغان کے خط و خال میہ دلول

سع حيرت انگيز طور يرمشا بهت در كمتع بين اه راس بات كوان محققول في يمل سأ ہے ہوا فغانوں کے دعوے میہودی الماصل ہوسے پرکچہ التفات نہیں کرتے۔ اور بہی ایک نبوت مي وأن كے ببودى الاصل بوسف كے بارسديں السكنا ہے يسرمان الكم ك الغاظ اس بارسے میں بر ہیں اور اگرمیر افغانوں کا دیمودیوں کی معرز نسل سے بولے کا دعویٰ بہت مشتبہ ہے۔ لیکن انکی شکل وظاہری خطا وخال اور انکے اکثر دسوم سے برامرصاف ظامر مع كه وه (افغان) فارسيول تا ماريول اور مندلول معايك جُوا قوم سے اورمعلوم ہو تا سے کرصرف میں بات اس بیان کومعتبر مخبراتی سے حس کم مخالفت بهت سے قوی واقعات کرتے ہیں اور مس کا کوئی صماحت بنوت بنیں بلیا۔ اگر ایک قوم ئى دوىرى قوم كے ساخوشكل ووضع ميں مشابهت ركھنے سے كوئى نتيخ كل سكتاسى تو شميري اسيغ يهودبول والسينحط وخالكي ومبرست يغيبناً يقينًا يهودالاصل تابعت جهرتكم اوراس بات كاصوف برنيرف مي نهي بلكه فارسر اورشايد ويمر عققول ف ذكر كياسي " . اگر جه فارسطر برتنیری رائے کو تسلیم نہیں کرتا تاہم وہ افرار کرتا ہے کہ جب وہ ببرلوں میں تھا توائس سے خیال کمیا کہ وہ ایک بہودیوں کی قرم سکے درمیان رہماہی۔ اورکتاب ڈکشنری آف جیوگرافی مرتبہ اسے کے جانسٹن محصفحہ 🕶 🐑 لشمیر کے لفظ کے بسیان میں بیر عبارت ہے:۔ یہاں کے بات ندے وراز قد۔ توى بهيكل - مردانه شبابهت والمصر عورتين مكمل إندام والين - بوبصورت - بلند خداريني والے شكل و وضع من بالكل بيوديوں كے مشاب بين-آورسولَ اینڈ طافری گزرہ (معلموعہ ۱۴ نومپر <mark>۱۹۹</mark>میرصفیم۲) میں مینوان عنمون سواتی اوراً فریدی (اقوام) لکھا ہوکہ مہیں ایک اعلیٰ درمِر کا قیمتی اور دیجیسیہ مفغون طلسيج وبركش السوسي الشن تحيه ايك حال كي جلسه مي السوسي الين فمركوده كي تناخ متعلقة ايخ طبعي فرع انسان بين بيش كيا كياسي اوربو كميني تحقيقات تاريخ

بعی انسان کے موسم سرماکے جلسہ میں امبی شنایا جا ناسبے۔ ہم وہ محق مضمون ڈ<u>ل ا</u>ں ^ورج رتے ہیں۔ ، مندوستان کی مغربی سرحد کے پیٹھان یا کیٹان باستندول کا سال قدیمی ماریخوں میں موہود سے اور بہت سے فرقوں کا ذکر میرو دولس نے اور سکندر مظ ك اريخ فريسوں في كياہے - يولى زماز ميں اس بهار كاغيرا با واور ويرا مذكا نام روّه تما اوراس علاقد کے باشندوں کا نام رہیلہ تھا۔اوراس میں شک نہیں کہ یہ رہیلتے یا بخمان قوم افغانان کے ام ونشان سے پہلے ال علاقوں میں اباد تھے۔ اب سار۔ ا فنان بیٹھا افل میں شمار کئے جائے ہم کیو مکہ وہ بیٹھانی زبان پیچنے بیٹ تو او لئے ہیں۔ نسیکن وه ان سے کسی رشتد کا اقرار نہیں کرتے۔ اور اُن کا دعویٰ سے کہ ہم بنی اسسوائیل ہیں یتنے ان فرقوں کی اولاد ہیں جن کو بخت نصر قرید کر کے بابل کے گیا تھا۔ مگرسب نے بشتو ز بان كواختياركرليا هيد اورسب اسي مجدعه قوانين ملي كوما سنة بين صركا نام كيتان والي ہے اور جس کے بہت سے قوا عد مُرانی موسوی نٹریعت سے عجمیب طور پر مشا بہت رکھتے ہیں۔ اورلیمِش اقوام راجیوت کے پُرکسنے دہم و رواج سے بھی طبع شکلتے ہیں -. . اگریم اسرائیلی آباد کو زیر نظر رکھ کردیکیمیں تو ظاہر ہو گاکہ بیٹھانوں کی قومیں يتصول ميمنقسه بومكتي مين يعينه اوّل وو فرتنه بهندي الاصل مِن جيب وزیری- آفریدی - اورک زئی وغیره - دو سرے افغان بوسامی (عالم ناس Temitie) نے کا دعویٰ کرتے ہیں اور مرحد پر زبا دہ آبادی انہی کی ہے۔ اور کم سے کم یہ ممکن ہے کہ کیٹمان والی جوالیک غیر کمنوب صابطہ قواعد ملکی ہے۔سب کا ملکہ تبیار ہنوا ہے س میں ہم دکھیتے ہیں کہ موسوی اسکام راجیوتی رسوم مصطبے ہوئے ہیں جن کی ترمیم لامی رسوم نے کی ہے۔وہ افغان جوابیے تمین در انی کہلاتے ہیں ورجب سے کردراتی سلطنت کی بنیادیڈی ہے یعنے ۱۵ اسال سے اپنے تمیں درّانی ہی نامزوکرتے آئے بي - كنته بي كه وه اصلًا اسرائيلي فرقول كي اولادسه بين اوران كي نسل كش (قيس)

سے جاری مونی سے جسکو حصرت محد رصلی انٹد علیہ تولم ، نے بیٹھان کے نام سے موسوم کیا جس کے معنے سریانی زبان میں سکان کے ہیں کیونکدائس نے لوگوں کو اسلام کی لہروں يں دکشتی کی طرح) چیلانا تھا · · · · · ، اگرېم قوم افغان کا قوم اسسوائيل سے کوئی قديمي رشنته نه مانین تواک اسرائیلی نامول کی کوئی وجه بیان کرنا مهارسه کن مشکل موجه تاسیم بوعام طور رر رائح ہیں۔اور بعض رموم مثلاً عید صبح کے تبوار کے رائح ہوئے کی وجب ببان كرناا وريمي مارس كئ دشوارموجا ما معد اور قوم الغان كي يوسعت زئي شاخ اگر مرفع كي تعيقت كومجو رنبي مناق توكم سدكم أن كانبوار عيد فصح كي نها يت عجيب اور عدوفقل ہے۔ ایساہی اسمائیلی رست ندنہ مانے کی حالت میں ہم اُس اصرار کی بھی کوئی وجرنمیں بتلا سکتے ہواعلی تعلیم یافتہ افغانوں کو اسس روایت کے سیان کرنے ادراس برقائم رہنے میں ہے۔ اسسے معلوم ہو تاہیے کہ اس روایت کی صدافت كى وى اصل بنياد صرور بوكى - بليو (معمال Bellew) كى دائ به كدا سرائيلى رسته كا در تقيقت سيام ونامكن ب كروه بيان كراب كم افغانول كي من براي شانول میں سے جواپنے تمین قیس کی اولاد بیان کرتے ہیں کم سے کم ایک شاخ سارا آبور کے امسه موسوم ب اوريدلفظ پشتوز بإن مين اس نام كا ترم مهر مي و كالسفين مورج بسى راجيوتون كانام تعاجن كانسبت يرمحلوم ب كماكى بستبال مها معادت كى دوانى مين يندر بنسى فاندان مص شكست كهاكرافغانستان مين أبسى تعبين-إس طرح معلدم بؤاكم مكن مصركم افغان بني اسرام لل بول بحقد لمي البجيونول مي مل محد بهول اور ہمیشے میری نظریں افغانوں کے اصل ونسل کے مسکر کامیجے حل نہایت ہی اغلب طور پر بیمعلوم ہوتا رہاہے ببرط اسکل کے افغان روایت و تا ال کی بنا پر است تسکیں بركزيرة قوم يعن ابراميم كى اولاد مين مستضمار كرسف إي-ان تمام تحریات کوجونا می مولغوں کی کمابوں پرسے ہم نے کھتی ہیں پی سجب

لوریر تصور میں <u>لانے سے</u> ایک صادق کو یقین کا مل *ہوسکتا سے کہ می*تو میں جو افغان اورکشمیری اس ملک مندوستان اور اس کے حدود اور نواح میں پائی جاتی ہیں در اصل بنی اسسرائیں ہیں۔ اور ہم اِسس کتاب کے دُو**ے** سے سے میں انشاء اللہ زیادہ تر تعصیل سے آسس بات کو تاہست اریں مے کر معنرت مبیح علاات الم کے اس سفر دور درازیعی مندوستان کے سفر کی علمت غائی ہی تھی کہ تا وہ اُس فرض سے سنسبکدویش ہوما میں جو أمام اسرائيلي ومول كوتب يغ كافرض أنك وتد تعا بيساكه وه الجيل مِن إلى بات كى طوت التّاره بعى كريط مِن ليس إس حالت مِن يرتعبّب كي بات نمیں سے کہ وہ مندوستان اور کشمیر میں آئے ہول - بلکہ تعبت اسس بات میں ہے کہ بغیراد اکرسے اپنے فرض منصبی کے وہ اسمال پر جابيت مول ـ اب مم اس معتد كوخم كرت بي -والشلام على من اتبع الهك ك ميرناغلام اعرت موقود از قادیان سسلے گورد آ